







Bombay Sanskrit Series.

No. XLII.

---

DASAKUMARACHARITA, PART II.

*Price Fourteen Annas.*



Bombay Sanskrit Series.

No. XLII.

---

THE DSAKUMARACHARITA.

PART II.

7 891.267

D17D

pt. 3 pt. 2.

4284

The Department of Public Instruction, Bombay.

---

॥ दशकुमारचरितं सटीकम् ॥

---

THE DAŚAKUMÂRACHARITA  
OF  
DANDIN.

EDITED  
WITH CRITICAL AND EXPLANATORY NOTES

BY  
PETER PETERSON, M.A.

Part II.

---

(Registered under Act XXV. of 1867.)

---

Bombay:  
GOVERNMENT CENTRAL BOOK DEPÔT.  
1891.

(All rights reserved.)

Price Fourteen Annas.

4284

---

BOMBAY:

PRINTED AT THE EDUCATION SOCIETY'S PRESS, BYCULLA.



## PREFACE.

---

THIS edition of Books IV. to VIII. of the Daśa-kumâracharita has been prepared, with Dr. Bühler's concurrence, to complete the edition of the work in the *Bombay Sanskrit Series*. Three manuscripts have been used, **A**, a manuscript in the Bhao Daji Collection of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society, written in Śaka 1687, **B** and **C**, two manuscripts in the Bombay Government Collection, dated respectively Samvat 1851 and Samvat 1880. Wilson's (**W**) and Godabole and Parab's (**G**) editions have also been used, and the former has been collated throughout.

Little is known of the author of the book, Daṇḍin. His date has still to be settled. Wilson placed him in the eleventh century: more recent writers would assign him to the sixth. The older view will, I think, eventually be found to be nearer the truth. At all events, I believe it can be shown that Daṇḍin is a later writer than Vâmana, who belongs to the eighth century.

Pischel, who believes that Daṇḍin is older than Vâmana, but admits that this cannot be proved by a

comparison of the one writer's Kâvyâdarśa with the other's Kâvyâlamkāravṛtti, tells us that Kielhorn had pointed out to him that in Kâvyâdarśa, II. 51,

न लिङ्गवचने भिन्ने न हीनाधिकतापि वा ।

उपमादूषणायालं यत्रोद्देशो न धीमताम् ॥

Dandin would appear to be criticising part of Vâmana's rule, Kâvyâlamkāravṛtti iv. 2, 8, हीनत्वाधिकत्वलिङ्गवचनभेदासादृश्यासंभवास्तद्दोषाः. It might be conceded to Pischel, that these passages in the two books, if they stood alone, would not necessarily do more than disclose a difference of opinion between Dandin and Vâmana, on matter of common controversy, without being conclusive as to their relative age. But the passages in question do not stand alone. At Kâvyâdarśa II. 358, 359,

अनन्वयसंदेहावुपमास्वेव दर्शितौ ।

उपमारूपकं चापि रूपकेष्वेव दर्शितम् ॥

उत्प्रेक्षाभेद एवासावुत्प्रेक्षावयवोपि च ।

I see a clear reference to Vâmana's teaching with regard to the figures of speech which he calls *ananyaya*, *saṁdeha*, *upamârûpakam* and *utprekshâvayava*. For Vâmana these are four separate *alamkāras* requiring separate treatment. Dandin has made the first three fall under his general definition of *upamâ* and *rûpakam* respectively. But he deems it necessary to note that he has done so. The fourth, he says, is a mere variety of *utprekshâ*. He mentions it at all, it



is clear, only out of respect for some predecessor. In the present state of our knowledge we must, I submit, take it that that predecessor is Vâmana, and that the असावुत्प्रेक्षावयवः of Kâvyâdarśa II. 359 is a challenge of Vâmana's *dictum* Kâvyâlamkâravritti IV. 3, 33, उत्प्रेक्षाहेतुरुत्प्रेक्षावयवः.

Dandin's contraction of the styles of poetry to two only, the Vaidarbha and the Gauda varieties, appears also to me to be a reflection on Vâmana, who recognizes three, the Vaidarbha, Gauda and Pañchâla (Kavyâd. I. 40-43, Kâvyâl. I. 2, 9-13).\*

We know from Râjaśekhara's verse, Śārṅgadhara-paddhati 174

त्रयोमयस्त्रयो देवास्त्रयो वेदास्त्रयो गुणाः ।

त्रयो दण्डिप्रबन्धाश्च त्रिषु लोकेषु विश्रुताः ॥

that Dandin was celebrated as the author of three books. Two are our book and the Kâvyâdarśa. The third is still to seek. Pischel, who believes that it is

---

\* Pandit Maheśchandra Nyâvaratna, in his interesting paper in the Proceedings of the Bengal Asiatic Society for 1887, p. 193, holds that it is unquestionable that Vâmana is by much the older of the two writers. He does not, however, give his reasons. The Pandit has been before me with the observation that Kâvyâdarśa II. 197,

अरत्नालोकसंहार्यमवार्यं सूर्यरश्मिभिः ।

दृष्टिरोधकरं यूनां यौवनप्रभवं तमः ॥

is a reminiscence of Bâna in Kâdambarî, Bombay Edition, p. 102, 116, केवलं च निसर्गत एवाभानुभेद्यमरत्नालोकोच्छेद्यमप्रसीपप्रभापनेयमतिगहनं तमो यौवनप्रभवम्. The remarks which follow on the *limpatîva* verse were written before I knew of the Pandit's paper, where the same view is taken.

the *Mṛichchhakatikā*, has to deal with an important passage in the beginning of the *Kāvyādarśa*, in which Daṇḍin apparently refers to a work on metre by himself, called the *Chhandovichiti*. Daṇḍin's *Chhandovichiti*, has not come down to us, or has not yet been recovered, and it is evidence that there is a *prima facie* possibility that it may be Rājasekhara's third book, leaving no room for the *Mṛichchhakatikā*. Jacobi has taken this view (*Indische Studien*, XVII. p. 44). Pischel is disposed to think that in the passage in the *Kāvyādarśa* Daṇḍin is not referring to a book at all.

I cannot think that he is right here. In *Kāvyādarśa* I. 2, Daṇḍin tells us that his book is to be a compendium of previous works on *Kāvya* based on a wide study of existing poems. In v. 10 he says that his authorities divide *Kāvya* into two parts, body and soul. By the body of poetry is meant a row of words characterized by meaning of a choice kind. This leads him (v. 11) to the division of the body or material substance of *Kāvya* into what we call prose (*gadyam*) and poetry (*padyam*), and into the subdivision of this latter according as it is measured by syllables or by quantity. He then goes on (v. 11):

छन्दोविचित्यां सकलस्तत्पञ्चो निदर्शितः ।  
सा विद्या नैस्तितीर्षुणां गम्भीरं काव्यसागरम् ॥

“The full exposition of that subject (*sc. padyam*) has been given in the *Chhandovichiti* : that science is a ship for those who wish to cross the ocean of poetry.”



Accordingly in the *Kâvyâdarśa* Daṇḍin says no more about the laws of metre. If I have interpreted the context rightly it seems clear that Daṇḍin is referring to a book here, as also that he can only be referring to a book of his own composition. For nothing but the fact that he was able to refer to a book of his own could account for Daṇḍin's omitting from his compendium one half of his subject, as that has just been defined by himself.

But while I think it probable that Daṇḍin wrote a *Chhandovichiti*, as Vâmana had done before him, I cannot hold, with any certainty, with Jacobi that we are to recognize in it the third pillar of his fame. In addition to the reference in the *Kâvyâdarśa* to the *Chhandovichiti*, as a book Daṇḍin had written, there is an equally clear reference to a work to be called the *Kalâparichchheda*, which Daṇḍin intended to write, *Kâvyâdarśa* III. 171

इत्थं कलाचतुःषष्टिविरोधः साधु नीयतां ।

तस्याः कलापरिच्छेदे रूपमाविर्भविष्यति ॥

If it should turn out that Daṇḍin did not live to write the *Kalâparichchheda*, Jacobi's hypothesis would recover great additional probability. But as matters stand it seems more likely that the *Chhandovichiti* and the *Kalâparichchheda* were regarded by Daṇḍin and his admirers as mere appendages to his *Kâvyâdarśa*, and that neither the one nor the other of them

can be the third book, on which, alongside of the Kâvyâdarśa and the Daśakumâracharita, his fame rested. It is still, therefore, necessary to examine Pischel's plea in favour of the Mṛichchhakatikâ. It can be shown that his argument will not bear a careful examination of the passages in the Kâvyâdarśa on which it is founded. Daṇḍin refers twice to the verse, occurring in the Mṛichchhakatikâ, लिम्पतीव तमोज्ज्वलानि &c. If the second reference stood alone, and if the verse had not been identified, we might have been unable to say whether it was original or not. For Daṇḍin gives it there, without note or comment, as an instance of a stanza containing two or more figures of speech which are co-ordinate with each other, not subordinate, the one to the other. But he is able to do this only because he has already (II. 226 ff.) referred to, and been at great pains to refute, the opinion of previous writers, that the verse in question consists of *upamâs* only, and not, as Daṇḍin holds, of two *utprekshâs* and one *upamâ*. The passage need not be given at length here. I will only note that Daṇḍin first gives the two examples (चेतनस्य and अचेतनस्य) required by his two-fold division of *utprekshâ*. He then goes on :

लिम्पतीव तमोज्ज्वलानि वर्षतीवाञ्जनं नभः ।

इतीदमपि भूयिष्ठमुत्प्रेक्षालक्षणान्वितम् ॥



This can only mean

“That (well-known) verse *too* लिम्पतीव तमोज्ञानि is mostly \* composed of *utprekshās*.”

The occurrence in the *Kâvyâdarśa* of a verse which is taken from the *Mṛichchhakatikâ* is not, it should be observed in passing, without a significance of its own. It does not prove that Daṇḍin was the author of the play, on the contrary. But it does go to prove that Daṇḍin, who quotes the play, cannot be a very old writer. For the *Mṛichchhakatikâ* belongs to a period when people had begun to forget how to write good Sanskrit.

Dr. Bühler pointed out to me that Mr. Lewis Rice has, *Inscriptions from Śravana Belgola*, p. 43, brought to light an important passage in which a verse from “Daṇḍin” in praise of a Jain writer Śrīvarddhadeva, author of a *Chudâmaṇi*, is quoted in an inscription which dates from the Śaka year 1050 = 1128 A.D.

य एव उपश्लोकितो दण्डिना

जहोः कन्यां जटाग्रेण बभार परमेश्वरः ।

श्रीवर्द्धदेव संधत्से जिह्वाग्रेण सरस्वतीम् ॥

\* भूयिष्ठम्. Daṇḍin is referring to the fact that the verse has two *utprekshās* as against one *upamā*. Pischel's translation “in a high degree” and Böhtlingk's “durchaus” both seem to miss this point.

Böhtlingk takes the view I am urging against Pischel. But his argument that Daṇḍin would hardly have ascribed here a verse of his own to “a (certain) poet,” vv. 223, 225, and even to “a (certain) man” rests on a misconception of the terms so translated, कविना and पुंसा. They have nothing to do with an ascription of authorship, a sense in which the latter of the two would be unique. In the figure *utprekshā* some one must, by a quaint conceit, represent something as entirely different from what it really is. कविना “the (not a) poet,” and पुंसा “the man,” i. e. the speaker. Daṇḍin introduces the expressions to drive home the fact that in such verses इव is exactly equal to मन्थे and the like.

Mr. Rice would use this to help to settle Śrīvarddha's date, and that of various other authors and works that are in the inscription put before his time. "Daṇḍin is placed by the best authorities in the 6th century A. D. It follows that Śrīvarddha lived either at or before that period, and that the various authors mentioned above must be understood to have preceded him." It will be evident from what has been already written that these conclusions cannot stand. There is not a shred of evidence to show that Daṇḍin lived in the sixth century. On the contrary it is absolutely certain that he follows Bāṇa, who belongs to the early part of the seventh century ; and it is, as I trust, I have shown, very probable that he is later than Vāmana, who belongs to the eighth. If the "Daṇḍin" of this inscription is our Daṇḍin, we are as likely in the end to get at his date through Śrīvarddha's as to be able to determine Śrīvarddha's from his. But I have to close these tentative remarks with the warning that the Daṇḍin of this inscription is probably not our author, but another writer of his name, who must be distinguished from him. I mean the author of the *Mallikāmāruta*, a play written in rivalry of Bhavabhūti's *Mālatīmādhava*, which has been printed in Calcutta, and copies of which are in the India Office Library and British Museum. Burnell has wrongly given the name of the author of that book as Ranganātha. That was his father's name,

and the line goes up through Śrīkrishṇa to Gokulnātha. They belonged to the Tuṇḍīra country, a district near Conjeeveram. All these names, taken from the preface of the Mallikāmāruta, are against the idea that we are dealing here with the author of the Daśakumāra-charita; and the style of the book in no way approaches that of our author. We must therefore hold that there were two Daṇḍins, and it seems likely that the Śravana Belgola inscription refers to the younger and less famous one.

P. PETERSON.

ELPHINSTONE COLLEGE,  
BOMBAY, 1st *July* 1891.





## ॥ दशकुमारचरितम् ॥

देव सोहमप्येभिरेव सुहृद्भिरेककर्मोर्भिमालिनेभिभूमिवलयं भ्र-  
मन्नुपासरं कदाचित्काशीपुरीं वाराणसीम् । उपस्पृश्य च मणिभङ्ग-  
निर्मलाम्भसि मणिकर्णिकायामविमुक्तेश्वरं भगवन्तमन्धकमथनमभिप्र-  
णम्य प्रदक्षिणं परिभ्रमन्पुरुषमेकमायामवन्तमायसपरिघपीवराभ्यां  
भुजाभ्यां बध्यमानपरिकरमविरतरुदितोच्छूनताम्रदृष्टिमद्राक्षम् । अत- 5  
र्कयं च । कर्कशोयं पुरुषः । कार्पण्यमिव वर्षति म्लानतारं चक्षुः । आ-  
रम्भश्च साहसानुवादी । नूनमसौ प्राणानिस्पृहः किमपि कृच्छ्रं प्रियज-  
नव्यसनमूलं प्रपित्सते । तत्पृच्छेयमेनमस्ति चेन्ममापि कोपि साहाय्या-  
वकाशस्तमेनमभ्यवपद्येत्यपृच्छम् । भद्र संनाहोयं साहसमवगमयति ।  
न चेद्दोष्यमिच्छामि श्रोतुं शोकहेतुमिति । स मां सबहुमानं निर्वर्ण्य 10  
को दोषः श्रूयतामिति क्वचित्करवीरतले मया सह निषण्णः कथाम-  
कार्षीत् ।

महाभाग सोहमस्मि पूर्वेषुकामचरः पूर्णभद्रो नाम गृहपतिपुत्रः ।  
प्रयत्नसंवर्धितोपि पित्रा दैवच्छन्दानुवर्ती चौर्यवृत्तिरासम् । अथास्यां  
काशीपुर्यामर्यवर्यस्य कस्यचिद्गृहे चोरयित्वा रूपाभिग्राहितोबध्ये । 15  
बद्धे च मयि मत्तहस्ती मृत्युविजयो नाम हिंसाविहारी राजद्वारगो-  
पुरोपरितलाधिरूढस्य पश्यतः कामपालनाम्न उत्तमामात्यस्य शास-  
नाज्जनकण्ठरवद्विगुणितघण्टारवो मण्डलितहस्तकाण्डमभ्यधावत् ।  
अभिपत्य च मया निर्भयेन निर्भर्त्सितः परिणमन्दारुखण्डसुषिरानुप्र-

1. 1. सोप्यहम् A. B.—परिभ्रमन् W.—1. 2. A omits काशीपुरीं.—W.  
omits च.—1. 3. प्रणम्य W.—1. 4. °घं पी° W. (a mistake).—1. 5.  
आबध्यमान° W.—1. 10. बहुमानं W.—1. 11. श्रूयतामिति । ततः क्वचित्  
W.—1. 14. संवर्द्धित (sic) पित्रा A. B omits पित्रा. C omits अपि.—चौर°  
W.—1. 15. C omits कस्यचित्.—बद्धः W.—1. 16. °विहारं A.—1. 18.  
°काण्डः. W.—1. 19. परिणतः A.—

विष्टोभयभुजदण्डचण्डघटितप्रतिमानो भीत इव न्यवर्तिष्ट । भूयश्च  
 नेत्रा जातसंरम्भेण निकामदारुणैर्वागङ्कुशपादैरभिमुखीकृतो मयापि  
 द्विगुणाबद्धमन्युना निर्भर्त्स्याभिहतो विवृत्यापाद्रवत् । अथ मयानुपत्य  
 सरभसमाक्रुष्टो रुष्टः स यन्ता हन्त मृतोसि क्व यासि कुञ्जरापसदेति  
 5 निशितेन वारणेन वारणं मुहुर्मुहुरभिघ्नन्निर्याणभागे कथमपि मद-  
 भिमुखमकरोत् । अपसरतु द्विरदकीट एषः । अन्यः कश्चिन्मात-  
 ङ्गपतिरानीयतां येनाहं मुहूर्तं विहत्य गच्छामि गन्तव्यां गतिमित्य-  
 वोचम् । दृष्ट्वैव स मां रुष्टमुद्गर्जन्तमुक्क्रान्तयन्तृनिष्ठुराज्ञः पलायिष्ट ।  
 मन्त्रिणा पुनरहमाहूयाभ्यधायिषि । भद्र मृत्युरिवैष मृत्युविजयो  
 10 हिंसाविहारी । सोयमपि नाम त्वयैवंभूतः कृतः । तद्विरम्य कर्म-  
 णोस्मान्मलीमसात्किमलमसि प्रपद्यास्मानार्यवृत्त्या वर्तितुमिति ।  
 यथाज्ञापितोस्मीति विज्ञापितोयं मया मित्रवन्मय्यवर्तिष्ट ।

मयैकदा रहसि जातविश्रम्भेण पृष्टः सोभाषत स्वचरितम् ।  
 आसीत्कुसुमपुरे राज्ञो रिपुंजयस्य मन्त्री धर्मपालो नाम विश्रुतधीः  
 15 श्रुतार्थिः । अमुष्य पुत्रः सुमित्रो नाम पित्रैव समः प्रज्ञागुणेषु । तस्या-  
 स्मि द्वैमातुरः कनीयान्भ्राताहम् । वेशेषु विलसन्तं मां विनयरु-  
 चिरसाववारयत् । पुनरवार्यदुर्नयश्चाहमपसृत्य दिङ्मुखेषु भ्रमन्यदृच्छ-  
 यास्यां वाराणस्यां प्रमदवने मदनदमनाराधनाय निर्गत्य सह सखीभिः  
 कन्दुकेन परिक्रीडमानां काशीभर्तुश्चण्डसिंहस्य कन्यां कान्तिमतीं नामा-

2. 1. A omits चण्ड.—आघटित C.—2. 2. पादपातनैः C. पादपातैः W.—  
 2. 3. द्विगुणाबद्धमन्युना A. द्विगुणमन्युना C.—निपत्य A. C omits the word.—  
 2. 4. रुष्टश्च यन्ता W.—2. 6. द्विपकीट C. अथावोचं । अपसरतु &c. B. अथापसरतु  
 द्विरदवराकः W.—2. 8. 'यन्त्री' A. उत्क्रामन्तं यन्तृ° W.—2. 10. तावत् for नाम W.  
 C omits the word.—विरम C. W.—2. 12. यथाज्ञापयसीति C. यथाज्ञापयति  
 तथेति W.—2. 13. पृष्टश्च मयैकदा &c. C.—2. 14. नाम वेदश्रुतऋषिः B. नाम  
 श्रुत ऋषिः C.—2. 15. W omits अस्मि.—2. 16. असौ विनयरुचिः W.—2. 17.  
 पुनरवार्यो (sic) A. अवार्यः (omitting पुनर्) W.—उपसृत्य W.—2. 18. A omits  
 दमन.—2. 19. अनुक्रीडमाना W.—कन्या कान्तिमती नाम चकमे W.



चकमे । कथमपि समगच्छे च । अथ छन्नं विहरता कुमारीपुरे  
 सा मयासीदापन्नसत्त्वा । कंचित्सुतं च सूतवती । मृतजात इति  
 सोपविद्धस्तया रहस्यनिर्भेदभयात्परिजनेन क्रीडाशैले शबर्या इमशा-  
 नाभ्याशं नीतः । तथैव च निवर्तमानया निशीथे राजवीथ्यामारक्षि-  
 कपुरुषैरभिगृह्य तर्जितया दण्डपारुष्यभीतया निर्भिन्नप्रायं रहस्यम् । 5  
 राजाज्ञयाहमाक्रीडनगिरिदरीगृहे विश्रब्धप्रसुप्तस्तयोपदर्शितः । यथो-  
 पपन्नरज्जुबद्धः इमशानमुपनीय मातङ्गोद्यतेन कृपाणेन प्राजिहीष्ये ।  
 नियतिबलाद्धूनबन्धनस्तमसिमाच्छिद्यान्त्यजं तमन्याँश्च काँश्चित्प्रह-  
 त्यापासरम् । अशरणश्च भ्रमन्नटव्यामेकदोदश्रुमुख्या दिव्याकारया  
 कन्यया सपरिवारयोपास्थायिषि । सा मामञ्जलिकिसलयोत्तंसितेन 10  
 मुखविलोलकुन्तलेन मूर्ध्ना प्रणिपत्य मया सह वनवटद्रुमस्य क-  
 स्थापि महतः प्रच्छायशीतले तले निषण्णा कासि वासु कुतोस्यागता  
 कस्य हेतोरस्य मे प्रसीदसीति साभिलाषमाभाषिता मया वाङ्मयं  
 मधुवर्षमवर्षत् ।

नाथ नाथस्य यक्षाणां मणिभद्रस्यास्मि दुहिता तारावली नाम । 15  
 साहं कदाचिदगस्त्यपत्नीं लोपामुद्रां नमस्कृत्यापावर्तमाना मलय-  
 गिरेः परेतावासे वाराणस्यां कमपि दारकं रुदन्तमद्राक्षम् । आदाय  
 चैनं तीव्रस्नेहा मम पित्रोः संनिधिमनैषम् । अनैषीच्च तातो मे मां देव-  
 स्यालकेश्वरस्यास्थानीम् । अथाहमाह्वयाज्ञप्ता हरसखेन । बाले बाले-  
 स्मिन्भावस्ते कीदृश इति । औरस इवास्मिन्वत्से वत्सलतेति मया 20  
 विज्ञापितः सत्यमाह वराकीति तन्मूलामतिमहतीं कथामकरोत् ।  
 तत्रैतन्मयावगतम् । त्वं किल शौनकः शूद्रकः कामपालश्चाभिन्नः ।

3. 1. चकमे B. C.—A omits च.—अथ छन्नं च A. B. W.—3. 3. इमशान-  
 मानीतः W.—3. 4. W omits च.—3. 8. °बन्धः W.—3. 9. एकदाश्रुमुख्या  
 कयापि दिव्याकारया सपरिवारया कन्ययोपास्थापिषि W.—3. 11. प्रणम्य W.—महावन°  
 W. A omits वन.—3. 12. B W omit तले.—3. 15. आर्य नाथस्य B. W.—  
 3. 17. वाराणस्याः W.—3. 18. तीव्रस्नेहात् W.—W omits मां. C omits मे.—  
 3. 20. कीदृशस्ते भाव इति W.—3. 22. तत्रैतावदवगतं मया W.—

बन्धुमती विनयवती कान्तिमती चाभिज्ञा । वेदवत्यर्यदासी  
 सोमदेवी चैकैव । हंसावली शूरसेना सुलोचना चानन्या । न-  
 न्दिनी रङ्गपताकेन्द्रसेना चापृथग्भूता । या किल शौनकावस्थायाम-  
 ग्निसाक्षिकमात्मसात्कृता गोपकन्या सैव किलार्यदासी पुनश्चाद्य ता-  
 5 रावलीत्यभूवम् । बालश्च किल शूद्रकावस्थे त्वय्यार्यदास्यवस्थायां  
 मय्युदभूत् । अवर्ध्यत च विनयवत्या । स्नेहवासनया तु तस्यां का-  
 न्तिमत्यवस्थायामद्योदभूत् । एवमनेकमृत्युमुखपरिभ्रष्टं दैवान्मयोप-  
 लब्धः । तमेकपिङ्गादेशाद्विने तपस्यतो राजहंसस्य देव्यै वसुमत्यै तत्सु-  
 तस्य भाविचक्रवर्तिनो राजवाहनस्य परिचर्यार्थं समर्प्य गुरुभिरभ्यनु-  
 10 ज्ञाता कृतान्तयोगात्कृतान्तमुखभ्रष्टस्य ते पादपद्मशुश्रूषार्थमाग-  
 तास्मीति ।

तच्छ्रुत्वा तामनेकजन्मरमणीमसंकृदाश्लिष्य हर्षाश्रुमुखो मुहुर्मुहुः  
 सान्त्वयित्वा तत्प्रभावदर्शिते महति मन्दिरेहर्निशमिन्द्रदुर्लभान्भोगा-  
 नन्वभूवम् । द्वित्राणि दिनान्यतीत्य मत्तकाशिनीं तामवादिषम् ।  
 15 प्रिये प्रत्यपकृत्य मत्प्राणद्रोहिणश्चण्डसिंहस्य वैरनिर्यातनसुखमनुबुभू-  
 षामीति । तया सस्मितमेहि कान्त कान्तिमतीदर्शनाय नयामि त्वामिति  
 स्थितेर्धरात्रे राज्ञो वासगृहमनीये । ततस्तस्य चण्डसिंहस्य शिरोभा-  
 गवर्तिनीमसियष्टिमादाय प्रबोध्यैनं प्रस्फुरन्तमब्रवम् । अयमस्मि  
 भवज्जामाता । भवदनुमत्या विना तव कन्याभिमर्शी । तमपराधम-  
 20 नुवृत्त्या प्रमार्ष्टुमागत इति । सोथ भीतो मामभिप्रणम्याह । अहमेव  
 मूढोपराद्धो यस्तव दुहितृसंसर्गानुग्राहिणो ग्रहग्रस्त इवोत्क्रान्तसीमा

4. 1. देववती यज्ञदासी A. वेगवती अर्यदासी C. वेदिमती यक्षदासी W.—4. 2. A. B C omit च.—गोपकन्या for सुलोचना C. W.—चाद्वितीया W. C.—4. 4. चाग्निसाक्षिकं A.—4. 5. बालकश्च A.—4. 6. अभूत् A.—अवर्द्धत W.—स तु W.—4. 7. अनेकमृत्युहस्तमुक्तो दैवान्मयोपलब्धः A. एवमेनं मृत्युमुख° &c. C.—4. 10. परिभ्रष्टस्य C. W.—4. 12. इति श्रुत्वा W. 4. 13. भूमिदुर्लभान् C. W.—4. 14. अतिक्रम्य C. W.—4. 15. प्रत्युपकृत्य W.—4. 16. सस्मितमभिहितं C. W.—4. 17. ततस्तच्छिरः° C. W.—4. 18. आदायासियष्टि C. W.—अहमास्मि C. W.—4. 20. सोतिभीतः C. W.—4. 21. मूढोपराद्धः W.—



स्वयमेव समादिष्टवान्वधम् । तदास्तां कान्तिमती । राज्यमिदं मम  
जीवितमप्यद्यप्रभृति भवदधीनमित्यवादीत् । अथापरेद्युः प्रकृतिमण्डलं  
संनिधाप्य विधिवदात्मजायाः पाणिमग्राहयत् । अश्रावयच्च तनयवार्तां  
तारावली कान्तिमत्यै सोमदेवीसुलोचनेन्द्रसेनाभ्यश्च पूर्वजातिवृत्ता-  
न्तम् । इत्थमहं मन्त्रिपदापदेशं यौवराज्यमनुभवन्विहरामि विला- 5  
सिनीभिरिति ।

स एवं मादृशेपि जन्तौ परिचर्यानुबन्धी बन्धुरेकः । सर्वभूताना-  
मलसकेन स्वर्गते श्वशुरे ज्यायसि श्याले चण्डघोषनाम्नि स्त्रीष्वति-  
प्रसङ्गात्प्रागेव क्षयक्षीणायुषि पञ्चवर्षदेशीयं सिंहघोषनामानं कुमा-  
रमभ्यषेचयत् । अवर्धयच्च विधिनैनं स साधुः । तस्याद्य यौवनो- 10  
न्मादिनः पैशुन्यवादिनो दुर्मन्त्रिणः कतिचिदासन्नन्तरङ्गभूताः । तैः कि-  
लासावित्थमग्राहयत् । प्रसह्यैव स्वसा तेमुना भुजंगेन संगृहीता ।  
पुनः प्रसुप्ते राजनि प्रहर्तुमुद्यतासिरासीत् । तेनास्मै तत्क्षणप्रबुद्धेन  
भीत्यानुनीय दत्ता कन्या । तं च देवज्येष्ठं चण्डघोषं विषेण हत्वा  
बालोयमसमर्थ इति त्वमद्यापि प्रकृतिविश्रम्भणायोपेक्षितः । क्षिणोति 15  
पुरा स कृतघ्नो भवन्तम् । तमेवान्तकपुरमभिगमयितुं यतस्वेति ।  
स तथा दूषितोपि यक्षिणीभयान्नामुष्मिन्पापमाचरितुमशकत् । एषु  
किल दिवसेष्वयथापूर्वमाकृतौ कान्तिमत्याः समुपलक्ष्य राजमहिषी  
सुलक्षणा नाम सप्रणयमपृच्छत् । देवि नाहमायथातथ्येन विप्रलम्भ-  
नीया । कथय तथ्यं केनेदमायथापूर्व्यमाननारविन्दे तवैषु वासरे- 20  
ष्विति । सा तु भद्रे स्मरसि किमायथातथ्येन किञ्चिन्मयोक्तपूर्वम् ।  
सखी मे तारावली सपत्नी च किमपि कलुषिताशया रहसि भर्त्रा

5. 1. C omits स्वयमेव.—मम च (omitting अपि) C. W.—5. 2. त्वदधीनं C. W.—5. 4. C omits जाति.—5. 5. °पदापदेशात् C.—5. 8. ज्यायसि च C. W.—5. 9. पञ्चवर्ष A. B.—5. 12. तवामुना C. W.—5. 13. तेनैव दैवात्तत्क्षण° C. तेनै-  
वास्मै दैवात्तत्क्षण° W.—5. 14. प्रदत्ता A. B. कन्या दत्ता W.—5. 15. क्षिणोति च C. B  
has a gap here extending to अभिगृह्य पूर्णभद्रमब्रवं p. 6, l. 16.—5. 17. °प्रभावात्  
C. प्रभावभयात् W.—5. 18. समुपलभ्य A. समुलक्ष्य (sic) C.—5. 19. अयथातथ्येन  
W.—5. 20. अयथापूर्वं W.—5. 21. सा त्ववदीत् W.—अयथातथ्येन A.—

मद्भोत्रापदिष्टा प्रणयमभ्युपेक्ष्य प्रणम्यमानाप्यस्माभिरुपोढमत्सरा प्रा-  
वसत् । अवसीदति च नः पतिः । अतो मे दौर्मनस्यमिति । तत्प्रायेणै-  
कान्ते सुलक्षणया कान्ताय कथितम् । अथासौ निर्भयोद्य प्रियतमा-  
विरहपाण्डुभिरवयवैर्धैर्यस्तम्भिताश्रुपर्याकुलेन चक्षुषोष्मश्वासशोषि-  
5 ताभिरिव नातिपेशलाभिर्वाग्भिर्वियोगं दर्शयन्तं कथमपि राजकुले  
कार्याणि कारयन्तं पूर्वसंकेतितैः पुरुषैरभिग्राह्याबन्धयत् । तस्य  
किल स्थानस्थानेषु दोषानुद्धोष्य तथोद्धरणीये चक्षुषी यथा तन्मूलमे-  
वास्य मरणं भवेदिति । अतोत्रैकान्ते यथेष्टमश्रु मुक्त्वा तस्य साधोः  
पुरः प्राणान्मोक्तुकामो बध्नामि परिकरमिति ।

- 10 मयापि मत्पितृव्यसनमाकर्ण्य पर्यश्रुणा सोभिहितः । सौम्य किं  
तव गोपयित्वा । यस्तस्य सुतो यक्षकन्यया देवस्य राजवाहनस्य  
पादशुश्रूषार्थं देव्या वसुमत्या हस्तन्यासः कृतः सोहमस्मि । शक्ष्यामि  
सहस्रमपि भटानामुदायुधानां हत्वा पितरं मोचयितुम् । अपि तु  
संकुले यदि कश्चित्पातयेत्तदङ्गे शस्त्रिकां सर्व एव मे यत्नो भस्मनि  
15 हुतमिव भवेत् । इत्यनवसितवचन एव मयि महानाशीविषः  
प्राकाररन्ध्रेणोदैरयच्छिरः । तमहं मन्त्रौषधिबलेनाभिगृह्य पूर्णभद्रम-  
ब्रवम् । भद्र सिद्धं नः समीहितम् । अनेन तातमलक्ष्यमाणः संकुले  
यदृच्छया पतितेन नाम दंशयित्वा तथा विषं स्तम्भयेयं यथा मृत  
इत्युदास्येत । त्वया मुक्तसाध्वसेन माता मे बोधयितव्या । यः स  
20 यक्ष्या वने देव्या वसुमत्या हस्तार्पितो युष्मत्सूनुः सोनुप्राप्तः । पितुर-  
वस्थां मदुपलभ्य बुद्धिबलादित्थमाचरिष्यति । त्वया तु मुक्तसाध्व-  
सया राज्ञे प्रेषणीयम् । एष खलु क्षत्रधर्मो यद्वन्धुरबन्धुर्वा दुष्टः  
स निरपेक्षं निग्राह्य इति । स्त्रीधर्मश्चैष यदुष्टस्यादुष्टस्य वा भर्तुर्ग-

6. 2. अतोस्या मे A. अतोस्ति मे W.—6. 7. स्थानेषु C.—दोषं C. W.—6. 10.  
तत्पितृ° W.—6. 11. गोपायित्वा W.—6. 18. पातितेन W.—6. 19. इत्युच्येत A.  
उदास्येच्च B.—त्वया तु B. W.—6. 21. मुक्तत्रासया W. मुक्तत्रासयोक्त्वा C.—6.  
23. A omits वा. अदुष्टस्य दुष्टस्य C. W.—



तिर्गन्तव्येति । तदहममुनैव सह चितान्निमारोक्ष्यामि । अभिजनानुरूपः पश्चिमो विधिरनुज्ञातव्य इति । स एवं निवेदितो नियतमनुज्ञास्यति । ततः स्वमेवागारमानीय काण्डपटपरिक्षिप्ते विविक्तोद्देशे दर्भसंस्तरमधिशाय्य स्वयं कृतानुमरणमण्डनया च तत्र संनिधेयमिति । अहं च बाह्यकक्ष्यागतस्त्वया प्रवेशयिष्ये । ततः पितरमुज्जीव्य तदभिरुचितेनाभ्युपायेन चेष्टिष्यामह इति । स तथेति हृष्टतरस्तूर्णमभ्यगमत् । 5

अहं तु घोषणास्थाने चिञ्चावृक्षं लम्बघनतरविपुलशाखमारुह्य गूढतनुरतिष्ठम् । आरूढश्च लोको यथायथमुच्चस्थानानि । उच्चावचप्रलापः प्रस्थितः । तावन्मे पितरं तस्करमिव पश्चाद्वद्धभुजमुद्धुरध्वनिमहाजनानुयातमानीय मदभ्याश एव स्थापयित्वा मातङ्गस्त्रिर्घोषयत् । एष मन्त्री कामपालो राज्यलोभाद्भर्तारं चण्डसिंहं युवराजं चण्डघोषं विषेणोपांशु हत्वा पुनर्देवोपि सिंहघोषः पूर्णयौवन इत्यमुष्मिन्पापमाचरिष्यन्विश्वासाद्रहस्यभूमौ पुनरमात्यं शिवनागमाहूय स्थूणमङ्गारवर्षं च राजवधायोपजप्य तैः स्वामिभक्त्या विवृतगुह्यो राज्यकामुकस्य ब्राह्मणस्यान्धतमसप्रवेशो न्याय्य इति प्राड्विवाकवाक्यादक्षयुद्धरणाय नीयते । पुनरन्योपि यः स्यादन्यायवृत्तिस्तमप्येवमेव यथार्हेण दण्डेन योजयिष्यति देव इति । श्रुत्वैतद्वद्धकलकले महाजने पितुरङ्गे प्रदीप्ताशिखमाशीविषं व्यक्षिपम् । अहं तु भीतो नामावप्लुत्य तत्रैव जनानुलीनः क्रुद्धव्यालदष्टस्य तातस्य विहितजीवरक्षो विषं क्षणादस्तम्भयम् । अपतच्च स भूमौ मृतकल्पः । प्रालपं च सत्यमिदं राजावमानिनं दैवो दण्ड एव स्पृशति । यद्यमक्षिभ्यामवनिपेन विना चिकीर्षितः प्राणैरेव वियोजितो विधिनेति । मदुक्तं च केचिदन्वम-

7. 1. युवातिजनानुरूपः C.—7. 4. °मण्डनया त्वया तत्र च W. °मण्डनया त्वया च तत्र C.—7. 6. उपायेन C. W.—7. 8. C W omit लम्ब.—7. 16. अस्य ब्राह्मणस्य C. W.—7. 17. यदि स्यात् W.—7. 19. अहं च C. W.—7. 21. अपतच्चैष B. A omits स. It is supplied in the margin.—7. 22. स्पृशतीति B. W.—अक्षिभ्यां विनावनि (C. नी) पतिना C. W.—

न्यन्त । अपरे पुनर्निनिन्दुः । दर्वीकरस्तु तमपि चण्डालं दृष्ट्वारूढत्रा-  
सद्भुतलोकदत्तमार्गः प्राद्रवत् ।

अथ मदम्बा पूर्णभद्रप्रबोधितार्था तादृशोपि व्यसने नातिविह्वलाल्प-  
परिजनानुयाता पद्मचामेव सधीरमागत्य मात्पितुरुत्तमाङ्गमुत्सङ्गेनोप-  
5 धारयन्ती स्थिता राज्ञे समादिशत् । एष मे पतिस्तवापकर्ता न वेति  
देवो जानाति । न मेनयास्ति चिन्तया फलम् । अस्य तु पाणि-  
ग्राहकस्य गतिमननुप्रपद्यमाना भवत्कुलं कलङ्कयेयम् । अतोनुमन्तु-  
मर्हसि भर्त्रा सह चिताधिरोहणाय मामिति । श्रुत्वा चैतत्प्रीतियुक्तः  
प्रतिसमादिक्षत्क्षितीशः । क्रियतां कुलोचितः संस्कारः । उत्सवो-  
10 त्तरं च पश्चिमं विधिसंस्कारमनुभवतु मे भगिनीपतिरिति । चण्डाले  
तु मत्प्रतिषिद्धसकलमन्त्रवादिप्रयासे संस्थिते कामपालोपि कालदष्ट  
एवेति स्वभवनोपनयनमप्यमुष्य स्वमाहात्म्यप्रकाशनाय महीपतिर-  
न्वमंस्त । नीतश्च पिता मे विविक्तायां भूमौ दर्भसंस्तरमधिशयानः  
स्थितोभूत् । अथ मदम्बा मरणमण्डनमनुष्ठाय सकरुणं सखीरा-  
15 मन्त्र्य मुहुरभिप्रणम्य भवनदेवतां यत्नेन निवार्य परिजनाक्रन्दितानि  
पितुर्मे शयनस्थानमेकाकिनी प्राविशत् । तत्र च पूर्वमेव पूर्णभद्रोप-  
स्थापितेन मया वैनतेयतां गतेन निर्विषीकृतं भर्तारमैक्षत । हृष्टतमा  
च पत्युः पादयोः पर्यश्रुमुखी निपत्य मां च प्रस्नुतस्तनी मुहुर्मुहुः  
परिष्वज्य सहर्षबाष्पगद्गदमगदत् । पुत्र योसि जातमात्रः पापया  
20 मया परित्यक्तः स किमर्थमेवं मां निर्घृणामनुगृह्णासि । अथवैष ते  
निरपराध एव जनयिता । युक्तमस्य प्रत्यानयनमन्तकाननात् । क्रूरा  
खलु तारावली या त्वामुपलभ्यापि तत्त्वतः कुबेरादसमर्प्य मह्यम-

8. 3. कुलपरिजनं W. His MS. B has our reading. — W omits एव. — धीरं W. — धारयन्ती W. — उत्सङ्गे धारयन्ती C. — 8. 6. देव एव B. दैवमेव W. — 8. 9. क्षिती-  
श्वरः C. W. — 8. 13. आनीतश्च C. W. — 8. 15. भवनदेवताः C. W. — परिजनाक्र-  
न्दितं C. परिजनक्रन्दितं W. — 8. 16. प्राविशत् C. W. — W omits च, reading च  
मया in the next line. — 8. 17. वैनतेयतागतेन W. from his MS. A. His other  
MSS. have our reading. — 8. 18. प्रणिपत्य W. — 8. 20. A C omit मया.  
— अतिनिर्घृणां W. — अथैष A. C. —



र्पितवती देव्यै वसुमत्यै । सैव वा सदृशकारिणी । नहि तादृशाद्भा-  
 ग्यराशेर्विनास्मादृशो जनोल्पपुण्यस्तवार्हति कलप्रलापामृतानि कर्णाभ्यां  
 पातुम् । एहि मां परिष्वजस्व । इति भूयो भूयः शिरसि जिघ्रन्त्यङ्कुमा-  
 रोपयन्ती तारावलीं गर्हयन्त्यश्रुभिरभिषिञ्चन्त्युत्कम्पिताङ्गयष्टिरन्या-  
 दृशीव क्षणमजनिष्ट । जनयितापि नरकादिव स्वर्गं तादृशाद्व्यसना- 5  
 त्त्थाभूतमभ्युदयमधिरूढः पूर्णभद्रेण च विस्तरेण यथावृत्तमावेदितो  
 भगवतो मघवतोपि भाग्यवन्तमात्मानमजीगणत् । मनागेव च  
 मत्संबन्धमाख्याय हर्षविस्मितात्मनोः पित्रोरकथयम् । आज्ञापयतं  
 काद्य नः प्रतिपत्तिरिति । पिता मे प्राब्रवीत् । वत्स गृहमेवेदमस्त्य-  
 तिदीर्घमतिविशालशालवलयमक्षय्यायुधस्थानम् । अलङ्घ्यतमा च 10  
 गुप्तिः । उपकृताश्च मयातिबहवः सन्ति सामन्ताः । प्रकृतयश्च भूय-  
 स्यो न मे व्यसनमनुरुध्यन्ते । सुभटानां चानेकसहस्रमस्त्येव ससुह-  
 त्पुत्रदारम् । अतोत्रैव कतिपयान्यहानि स्थित्वा बाह्याभ्यन्तरकोपा-  
 नुत्पादयिष्यामः । कुपिताँश्चोपसंगृह्य प्रोत्साह्यास्य प्राक्तनामित्रानुत्थाप्य  
 सहजान्द्विषो दुर्दान्तमेनमुच्छेत्स्याम इति । को दोषस्तथास्त्विति 15  
 तातस्य मतमन्वमंसि ।

तथास्मासु प्रतिविधाय तिष्ठत्सु राजापि विज्ञापितोदन्तो जातानु-  
 तापः पारग्रामिकान्प्रयोगान्प्रायः प्रायुङ्क्त । ते चास्माभिः प्रत्यहमहन्य-  
 न्त । अस्मिन्नेवावकाशे पूर्णभद्रमुखाच्च राज्ञः शय्यासनस्थानमवगम्य  
 तदैव स्वोदवसितभित्तिकोणादारभ्योरगास्येन सुरङ्गामकरवम् । गता 20  
 च सा भूमिस्वर्गकल्पमनल्पकन्याजनं कमप्युद्देशम् । अव्यथिष्ट च  
 दृष्ट्वैव स मां नारीजनः । तत्र काचिदिन्दुकलेव रसातलान्ध-

9. 2. मादृशो W.—9. 6. आरूढः W.—9. 7. मनागिव B. C.—9. 8. आत्मना  
 corrected into आत्मनो (sic) A.—आज्ञापयत A. W.—9. 9. स्वगृहं A.—अस्मदी-  
 यं for अतिदीर्घं C. W.—9. 10. आयुधग्रामं A.—9. 14. C omits प्रोत्साह्य.—  
 प्रकृत्यमित्रान् C. W. प्राकृतान्मित्रान् (sic) A.—9. 18. A omits च.—9. 19. अव-  
 सरे C. W.—C W omit आसन.—9. 20. तदैव प्रभृति A. W.—C omits उरगा-  
 स्येन.—9. 22. इन्दुलेखेव W.—

कारमात्मलावण्येन निर्धुनाना विश्रहिणीव देवी विश्वंभरा हरगृहि-  
 णीवासुरविजयायावतीर्णा पातालमागता गृहिणीव भगवतः कु-  
 सुमधन्वनो राज्यलक्ष्मीरिवनिकदुर्नृपदर्शनपरिहरणाय महीविवरं  
 प्रविष्टा निष्टप्रकनकपुत्रिकेवावदातकान्तिः काचित्कन्यका चन्दन-  
 5 लतेव मलयमारुतेन महर्शनेनोदकम्पत । तथाभूते च तस्मिन्नङ्ग-  
 नासमाजे कुसुमितेव काशयष्टिः पाण्डुशिरसिजा स्थविरा कापि  
 पादयोर्निपत्य त्रासदीनमब्रूत । दीयतामभयमस्मा अनन्यशरणाय  
 स्त्रीजनाय । किमासि देवकुमारो दनुजयुद्धतृष्णया रसातलं विविक्षुः ।  
 आज्ञापय कोसि कस्य हेतोरागतोसीति । सा तु मया प्रत्यवादि । मा  
 10 स्म भवत्यो बिभयुः । अयमहमस्मि द्विजातिवृषात्कामपालाद्देव्यां का-  
 न्तिमत्यामुत्पन्नोर्थपालो नाम । सत्यर्थे निजगृहान्नृपगृहं सुरङ्गयोपास-  
 रन्निहान्तरे वो दृष्टवान् । काः स्थ यूयम् । कथमिह निवसथेति ।  
 सोदञ्जलिरुदीरितवती । भट्टारक भाग्यवत्यो वयं यास्त्वामेभिरेव  
 चक्षुर्भिरनघमद्राक्ष्म । श्रूयताम् । यस्तव मातामहश्चण्डसिंहस्तेनास्यां  
 15 देव्यां लीलावत्यां चण्डघोषः कान्तिमतीत्यपत्यद्वयमुदपादि । चण्ड-  
 घोषस्तु युवराजोत्यासङ्गादङ्गनासु राजयक्ष्मणा सुरक्षयमगाद-  
 न्तर्वत्यां देव्यामाचारवत्याम् । अमुया चेयं मणिकर्णिका नाम  
 कन्या प्रसूता । अथ प्रसववेदनया मुक्तजीविताचारवती पत्यु-  
 रन्तिकमगात् । अथ चण्डसिंहो देवो मामाहूयौपह्वरे समाज्ञापयत् ।  
 20 ऋद्धिमति कन्यकेयं कल्याणलक्षणा । तामिमां मालवेन्द्रन-  
 न्दनाय दर्पसाराय विधिवद्वर्धयित्वा दित्सामि । बिभेमि च का-  
 न्तिमतीवृत्तान्तादारभ्य कन्यकानां प्रकाशावस्थापनात् । अत इयमरा-  
 तिव्यसनाय कारिते महति भूमिगृहे कृत्रिमशैलगर्भोत्कीर्णनानामण्ड-

10. 1. स्वलावण्येन C. W.—वसुन्धरा W.—हरि° A. हरेः B.—10. 2. °अवती-  
 णस्य पातालभागं B.—10. 4. W omits काचित्.—10. 6. काचिचरणयोर्मे C  
 W.—10. 10. भैषुः C. W.—A omits अयं.—°वृषभात् C. W.—10. 12. कथय  
 काः C. कथयत काः W.—10. 13. भट्टारक (sic) A. मर्तृदारक C. W.—10. 19. अ-  
 गमत C. W.—देवश्चण्डसिंहो W.—10. 21. C W omit विधिवत्.—



पप्रेक्षागृहे प्रचुरपरिबर्हया भवत्या संवर्ध्यताम् । अस्त्यत्र भोग्यवस्तु  
वर्षशतोपभोगेनाप्यक्षय्यमिति । स तथोक्तं निजवासगृहस्य द्व्यङ्गुल-  
भित्तावर्धपादं किष्कुविष्कम्भमुद्धृत्य तेनैव द्वारेण स्थानमिदमस्मानवी-  
विशत् । इह च नो वसन्तीनां द्वादशं समाः समत्ययुः । इयं च वत्सा  
तरुणीभूता । न चाद्यापि स्मरति राजा । काममियं पितामहेन संक- 5  
ल्पिता दर्पसाराय । त्वदम्बया कान्तिमत्या चैयं गर्भस्थैव द्यूतजिता  
तवैव जायात्वेन स्वमात्रा समकल्प्यत । तदत्र प्राप्त रूपं चिन्तयतु  
कुमार एवेति । तां पुनरवोचम् । अद्यैव राजगृहे किमपि कार्यं  
साधयित्वा प्रतिनिवृत्तो युष्मासु यथार्हं प्रतिपत्स्य इति । तेनैव  
दीपदर्शितेन बिलपथेन गत्वा स्थितेर्धरात्रे तदर्धपादमुद्धृत्य वास- 10  
गृहं प्रविष्टो विश्रब्धप्रसुप्तं सिंहघोषं जीवग्राहमग्रहीषम् । आकृष्य च  
तमहिमिवाहिशत्रुः स्फुरन्तममुनैव भित्तिरन्ध्रपथेन स्त्रैणसांनिधिमनै-  
षम् । आनीय च स्वभवनमायसनिगडसंदानितचरणयुगलमवनमित-  
मलिनवदनमश्रुबहलरक्तचक्षुषमेकान्ते जनयित्रोर्ममादर्शयम् । अक-  
थयं च बिलकथाम् । अथ पितरौ नितरां हृष्टौ तं निकृष्टाशयं निशाम्य 15  
नियम्य बन्धने क्षिप्त्वा तस्या दारिकाया यथार्हेण कर्मणा पाणिं ममा-  
ग्राहयताम् । अनायकं च तद्राज्यमस्मदायत्तमेव जातम् । प्रकृतिको-  
पभयात्तु मम मात्रामुमुक्षितोपि न मुक्त एव सिंहघोषः । तथा स्थिता-  
श्च वयम् । अङ्गराजः सिंहवर्मा देवपादानां भक्तिमान्कृतकर्मा  
चेत्यमित्राभियुक्तमेनमभ्यसराम । अभूवं च भवत्पादपङ्कजरजोनु- 20  
ग्राह्यः । स चेदानीं भवच्चरणप्रणामप्रायश्चित्तमनुतिष्ठतु सर्वदुश्चरित-  
क्षालनमनार्यः सिंहघोष इत्यर्थपालः प्राञ्जलिः प्रणनाम । देवोपि रा-

11. 2. वर्षशतेनाप्यक्षय्यं C.—उपभोग° W.—W. omits स.—तथो (sic) B. तथोक्त्वा  
C. W.—निजवासगृहस्याङ्गुलभित्तावर्धपादं W.—11. 6. दर्पसाराय संकल्पिता C.  
W.—11. 8. A B omit राजगृहे.—11. 10. प्रत्युद्धृत्य C. W.—11. 11. °सुप्तं  
C.—11. 12. अहमिव W.—11. 13. °संदित° A.—11. 15. पितरौ प्रहृष्टतरौ C.  
W.—11. 16. B omits नियम्य. बन्धने नियम्य (omitting क्षिप्त्वा) C. W.—मां  
याणिमग्राहयेताम् W. पाणिं मामग्राहयताम् B.—11. 18. मन्मात्रा C. W.—

जवाहनो बहु पराक्रान्तं बहूपयुक्ता च बुद्धिर्मुक्तबन्धनस्ते श्वशुरः  
 पश्यतु मामित्याभिधाय भूयः प्रमतिमेव पश्यन्प्रीतिस्मेरः प्रस्तूयतां  
 तावदात्मीयं चरितमित्याज्ञापयत् ।

इति श्रीदण्डिनः कृतौ दशकुमारचरितेर्धपालचरितं नाम चतुर्थ  
 ५ उच्छ्वासः ।

---

सोऽपि प्रणम्य विज्ञापयामास । देव देवस्यान्वेषणाय दिक्षु भ्रम-  
 न्नभ्रंकषस्यापि विन्ध्यपादपार्श्वरूढवनस्पतेरधःपरिणतपतङ्गबालपल्लवा-  
 वतंसिते पश्चिमदिगङ्गनामुखे पल्वलाम्भस्युपस्पृश्योपास्य संध्यां तमःस-  
 मीकृतेषु निम्नोन्नतेषु गन्तुमक्षमः क्षमातले किसलयैरुपरचय्य शय्यां  
 शिशयिषमाणः शिरसि कुर्वन्नञ्जलिं यास्मिन्वनस्पतौ वसति देवता 5  
 सैव मे शरणमस्तु शरारुचक्रचारभीषणायां शर्वगलश्यामशार्वरान्ध-  
 कारपूराध्मातगभीरगह्वरायां महाटव्यामस्यामेकाकिनः प्रसुप्तस्ये-  
 त्युपधाय वामभुजमशयिषि । ततः क्षणादवनितलदुर्लभेन स्पर्शेनासु-  
 खयिषत किमपि गात्राणि । आह्लादयिषतेन्द्रियाणि । अभ्यमनायिष्ट  
 चान्तरात्मा । विशेषतश्च हषितानि तनूरुहाणि । पर्यस्फुरन्मे दक्षि- 10  
 णभुजः । कथं न्विदमिति मन्दमन्दमुन्मिषन्नुपर्यच्छचन्द्रातपच्छेदकल्पं  
 शुक्लांशुकवितानमैक्षिषि । वामतो वलितदृष्टिः समया सौधभित्तिं चि-  
 त्वास्तरणशायिनमतिविश्रब्धप्रसुप्तमङ्गनाजनमलक्षयम् । दक्षिणतो दत्त-  
 चक्षुरागलितस्तनांशुकाममृतफेनपटलपाण्डुरशयनशायिनीमादिवराह-  
 दंष्ट्रांशुजाललग्नमंसस्रस्तदुग्धसागरदुकूलोत्तरीयां भयसाध्वसमूर्धि- 15  
 तामिव धरणीमरुणाधरमणिकिरणबालकिसलयलास्यहेतुभिराननार-  
 विन्दपरिमलोद्बहैर्निश्वासमातरिश्चभिरीश्वरेक्षणदहनदग्धं स्फुलिङ्गा-  
 वशेषमनङ्गमिव संधुक्षयन्तीमन्तःसुप्तषट्पदमम्बुजमिव जातनिद्रं  
 सरसमामीलितलोचनेन्दीवरमाननं दधानामैरावतमदावलेपलूनाप-  
 विद्धामिव नन्दनवनकल्पवृक्षरत्नवल्लरीं कामपि तरुणीमवा लोकयम् । 20  
 अतर्कयं च । क्व गता सा महाटवी । कुत इदमूर्ध्वाण्डकपालसंपुटोद-

13. 1. W places the first sentence in the last uchchhvâsa.—13. 2. वि-  
 न्ध्यपादस्य पार्श्वे A. C omits पाद. विन्ध्यपार्श्वरूढस्य वनस्पतेः W.—13. 4. क्षमा C.  
 W.—13. 5. यस्मिन् W.—13. 7. अस्यां महाटव्यां C. W. B omits अस्यां.—मे  
 प्रसुप्तस्य C. W.—13. 8. C W omit तल.—13. 10. हषितास्तनूरुहाः C.  
 W.—13. 14. °स्तनां C.—13. 16. किरणजाल C.—13. 17. उद्वाहिभिः  
 C.—दग्ध° A.—13. 18. जातनिद्रां A. W. जातनिमीलितलोचनोत्पलं (sic) B.—  
 13. 19. सरसीं A.—13. 20. °मञ्जरीं C. W.—आलोकयं C. W.—13. 21. B  
 W omit उदर.—



रोलेखि शक्तिध्वजशिखरशूलोत्सेधं सौधमागतम् । क च तदरण्यस्थ-  
 लीसमास्तीर्णं पर्णशयनम् । कुतस्त्यं चैतदिन्दुगभस्तिसंभारभासुरं  
 हंसतूलदुकूलशयनम् । एष च को नु शीतरश्मिकिरणरजतरज्जुदोला-  
 परिभ्रष्टमूर्छित इवाप्सरोगणः स्वैरसुप्तः सुन्दरीजनः । का चेयं देवीवा-  
 5 राविन्दहस्ता शारदशशाङ्कमण्डलं पर्यङ्गतलमेतदमलदुकूलोत्तरच्छदम-  
 धिशेते । न तावदेषा देवयोषा । यतो मन्दमन्दमिन्दुकिरणैः संवाह्य-  
 माना कमलिनीव निद्राति । भग्नवृन्तच्युतरसविन्दुशबलितं पाकपा-  
 ण्डुचूतफलमिवोद्भिन्नस्वेदलेखमालक्ष्यते गण्डस्थलम् । अभिनवयौ-  
 वनविदाहनिर्भरोष्मणि कुचतटे वैवर्ण्यमुपैति वर्णकः । वाससी च परि-  
 10 भोगानुरूपं धूसरिमाणमादर्शयतः । तदेषा मानुष्येव दिष्ट्या चानुच्छि-  
 टयौवना । यतः सौकुमार्यगताः सन्तोपि संहता इवावयवाः । प्रस्नि-  
 ग्धतमापि पाण्डुतानुविद्धेव देहच्छविः । अदन्तपीडाभिज्ञतया नातिवि-  
 शदरागोज्जेदो मुखे विद्रुमद्युतिरधरमणिः । अनत्यापूर्णमारक्तमूलं  
 चम्पककुड्मलदलकठोरं कपोलतलम् । अनङ्गबाणपातशंका मुक्त-  
 15 तया च विश्रब्धमधुरं सुप्यते । न चैतद्वक्षःस्थलं निर्दयविमर्दवि-  
 स्तारितमुखस्तनयुगमुकुलम् । अस्ति च ममानतिक्रान्तशिष्टमर्या-  
 दचेतसोस्यामासक्तिः । आसक्त्यनुरूपं पुनराश्लिष्टा यदि स्पष्टमाक्रन्दि-  
 तेनैव निद्रां मोक्षयति । अथाहं न शक्यामि चानुपदिलप्य शयितुम् ।  
 अतो यद्भावि तद्भवतु । भाग्यमत्र परीक्षिष्य इति स्पृष्टास्पृष्टमेव कि-  
 20 मप्याविद्धरागसाध्वसं लक्ष्यसुप्तः स्थितोस्मि । सापि किमप्युत्क-  
 म्पिता रोमोज्जेदवता वामपार्श्वेन सुखायमानेन मन्दमन्दजृम्भिकार-  
 म्भमन्थराङ्गी त्वङ्गद्वयपक्षमणोश्चक्षुषोरलसतान्ततारकेणानतिपक्वनि-

14. 2. पल्लव° W.—इदं W.—14. 3. °रश्मिरश्मि° C. W.—14. 4. एव A.—  
 14. 5. मण्डलामलदुकूल° W. मण्डलं मल° (sic) B. C our reading corrected  
 into that of W.—14. 8. °रेखं C. W.—गण्डस्थलमालक्ष्यते C. W.—  
 14. 12. दन्तपीडानभिज्ञतया C. W.—14. 14. शङ्कामुक्तं B. °मुक्ताशङ्क C.  
 W.—14. 17. C omits यदि.—आर्तरेवेणैव C. W.—14. 18. C omits न.—  
 14. 22. अतिपक्व° W.—

द्राकषायितापाङ्गपरभागेण युगलेनेषदुन्मिषन्ती त्रासविस्मयहर्षराग-  
 शङ्काविलासविभ्रमव्यवहितानि व्रीडान्तराणि कानि कान्यपि कामेना-  
 द्रुतानुभावेनावस्थान्तराणि कार्यमाणा परिजनप्रबोधनोद्यतां गिरमा-  
 वेगपरवशं हृदयमङ्गानि च साध्वसायाससंबध्यमानस्वेदपुलकानि  
 कथंकथमपि निगृह्य सस्पृहेण मधुरकूणितत्रिभागेण मन्दमन्दप्रचा- 5  
 रितेन चक्षुषा मदङ्गानि निर्वर्ण्य दूरोत्सर्पितपूर्वकायापि तस्मिन्नेव श-  
 यने सचकितमशयिष्ठ । अजनिष्ठ च मे रागाविष्टचेतसोपि किमपि  
 निद्रा । पुनरननुकूलस्पर्शदुःखायमानगात्रः प्राबुध्ये । प्रबुद्धस्य च  
 मे सैवाटवी तदेव तरुतलं स एव पत्रास्तरोभूत् । विभावरी च व्य-  
 भासीत् । अभूच्च मे मनसि । किमयं स्वप्नः किं विप्रलम्भः । 10  
 किं वेयमासुरी दैवी वा कापि माया । यद्भावि तद्भवतु । नाहमिदं  
 तत्त्वतो नवबुध्य मोक्षयामि भूमिशयनम् । यावदायुरत्रत्यायै देवतायै  
 प्रतिशयितोस्मीति निश्चितमतिरतिष्ठम् ।

अथाविर्भूय कापि रविकराभितप्तकुवलयदामतान्ताङ्गयष्टिः क्लिष्ट-  
 निवसनोत्तरीया निरलक्तकरूक्षपाटलेन निःश्वासोष्मजर्जरितत्विषा 15  
 दन्तच्छदेन वमन्तीव कपिलधूमधूमं विरहानलमनवरतसलिलधारा-  
 विसर्जनाद्रुधिरशेषमिव लोहिततरं द्वितयमक्षगोरुद्वहन्ती कुलचारित्रव-  
 न्धनपाशविभ्रमेणैकवेणीभूतेन केशकलापेन नीलांशुकचीरचूडिका-  
 परिवृता पतिव्रतापताकेव संचरन्ती क्षामक्षामापि देवतानुभावादनति-  
 क्षीणवर्णावकाशा सीमन्तिनी प्रणिपतन्तं मां प्रहर्षोत्कम्पितेन भुज- 20  
 लताद्वयेनोत्थाप्य पुत्रवत्पारिष्वज्य शिरस्युपाग्राय वात्सल्यमिव स्त-  
 नमुखेन स्तन्यच्छलात्प्रक्षरन्ती शिशिरेणाश्रुणा निरुद्धकण्ठी स्नेह-

15. 1. कषायदर्शितरागोपाङ्गपरभागेन A. कषायितं (sic) गपरभागेन B.—15. 2. C omits विलास.—15. 3. कामावेग° C. W.—15. 7. W omits च.—15. 9. सैव मे W. B omits मे.—15. 10. विप्रलम्भो वा W.—15. 11. W omits वा.—15. 12. °शय्यां C. W.—15. 13. प्रतिशयिष्यामीति C. W.—15. 18. नीलांशु-  
 करचितचीरचूलिका°. C. नीलांशुकरचितचीरचूलिका° W.—15. 21. स्तनयुगेन C.  
 स्तनयुगलेन W.—



गर्भं व्याहर्षीत् । वत्स यद्वः कथितवती मगधराजमहिषी वसु-  
 मती मम हस्ते बालमर्थपालं परिदाय कथां कांचिदात्मभर्तृपुत्र-  
 सखीजनानुविद्धां राजराजप्रवर्तितां कृत्वान्तर्धानमगादात्मजा मणिभ-  
 द्रस्येति साहमस्मि वो जननी । पितुर्वो धर्मपालसूनोः सुमित्रानु-  
 5 जस्य कामपालस्य पादपद्ममूलान्निष्कारणकोपकलुषिता प्रोष्यानुश-  
 यविधुरा स्वप्ने केनापि रक्षोरूपेणोपेत्य शप्तास्मि । चण्डिकायां त्वयि  
 वर्षमात्रं वसामि प्रवासदुःखायेति ब्रुवतैवाहमाविष्टा प्राबुध्ये ।  
 गतं च तद्वर्षं वर्षसहस्रदीर्घम् । अतीतायां तु यामिन्यां देवदेवस्य त्र्य-  
 म्बकस्य श्रावस्त्यामुत्सवसमाजमनुभूय बन्धुजनं च स्थानस्थानेभ्यः  
 10 संपतितमभिसमीक्ष्य मुक्तशपा पत्युः पार्श्वमुपसरिष्यामीति प्रस्थिताया-  
 मेव मयि त्वमभ्येत्य प्रपन्नोस्मि शरणामिहत्यां देवतामिति प्रसु-  
 प्तोसि । एवं शापदुःखाविष्टया तु मया तदा न तत्त्वतः परिच्छिन्नो  
 भवान् । अपि तु शरणागतमटव्यामविरलप्रमादायामयुक्तं परित्यज्य  
 गन्तुमिति मया त्वमपि स्वपन्नेवासि नीतः । प्रत्यासन्ने च तस्मिन्देव-  
 15 गृहे पुनरचिन्तयम् । कथमिव तरुणेनानेन सह समाजं गमिष्यामीति ।  
 अथ राज्ञः श्रावस्तीश्वरस्य यथार्थनाम्नो धर्मवर्धनस्य कन्यां नवमा-  
 लिकां धर्मकालसुभगे कन्यापुरविमानहर्म्यतले विशालकोमलश-  
 य्यातलमधिशयानां यदृच्छयोपलभ्य दिष्टचेयं प्रसुप्ता परिजनश्च गाढ-  
 निद्रः शेतामयमत्र मुहूर्तमात्रं ब्राह्मणकुमारो यावत्कृतकृत्या  
 20 निवर्तयेति त्वममुत्र शाययित्वा तमुद्देशमगमम् । दृष्ट्वोत्सवश्रियं  
 निर्विदयं च स्वजनदर्शनसुखमभिवाद्य च त्रिभुवनेश्वरं महेश्वरमा-

16. 1. द्वये B. यदि वः C. W.—16. 2. निधाय C. W.—कथां च C. W. कथांचि for  
 कथां कांचित् B.—16. 5. W omits पद्म.—16. 11. प्रतिपन्नः W.—16. 12. एव  
 A.—C W omit तु.—तदा मया C.—16. 13. A omits तु.—अविरतप्रमादायामस्यां  
 महाटव्यां C. W.—16. 14. C omits मया त्वमपि.—16. 15. अथ कथमिव  
 A. इह for इव C. W.—16. 17. विशालकोमलं B. विशालकोमलतलं शय्यातलं  
 C. W. In C the first तल is smeared over.—16. 18. सुप्ता C. W.—  
 गाढसुतः A.—16. 20. निवर्तयेयम् A.—अत्र A. तत्र C. W.—दृष्ट्वा च C. W.—  
 16. 21. W omits महेश्वरं.—



त्मालीकप्रत्याकलनोपारूढसाध्वसं च नमस्कृत्य भक्तिप्रणतहृदया भ-  
 गवतीमम्बिकां तथा गिरिदुहित्रा देव्या सस्मितमयि भद्रे मा भैषी-  
 र्भवेदानीं भर्तृपार्श्वगामिनी गतस्ते शाप इत्यनुगृहीता सद्य एव प्रत्या-  
 पन्नमहिमा प्रतिनिवृत्य दृष्ट्वैव त्वां यथावदभ्यजानाम् । कथं मत्सुत  
 एवायं वत्सस्यार्थपालस्य प्राणभूतः सखा प्रमतिरिति । पापया मया- 5  
 ज्ञानादस्मिन्नौदासीन्यमाचरितम् । अपि चायमस्यामासक्तभावः ।  
 कन्या चैनं कामयते युवानम् । उभौ चेनौ लक्षसुप्तौ त्रपया साध्वसेन  
 वान्योन्यस्यात्मानं न विवृण्वते । गन्तव्यं च मया । कामाग्रातया-  
 प्यनया कन्यया न गुह्यरक्षणाय समाभाषितः सर्वसखीजनः  
 परिजनो वा । नयामि तावत्कुमारम् । पुनरिममर्थलब्धलक्ष्यै- 10  
 र्यथोपपन्नैरुपायैः साधयिष्यामीति मत्प्रभावस्वापितं भवन्तमेतदेव  
 पत्रशयनं तदैव प्रत्यनैषम् । एवमिदं वृत्तम् । एषा चाहं पितुस्ते  
 पादमूलमुपसर्पेयमिति प्राञ्जलिं मां भूयो भूयः परिष्वज्य शिरस्यु-  
 पाग्राय कपोलयोश्चुम्बित्वा स्नेहविह्वला गतासीत् ।

अहं च पञ्चबाणवदयः श्रावस्तीमभ्यवर्तिषि । मार्गे च महति 15  
 निगमे नैगमानां ताम्रचूडयुद्धकोलाहलो महानासीत् । अहं च तत्र  
 संनिहितः किञ्चिदस्मेषि । संनिधिनिषण्णस्तु मे वृद्धविटः कोपि ब्राह्मणः  
 शनैः स्मितहेतुमपृच्छत् । अब्रवं च । कथमिह नालिकेरजातेः प्राच्यवा-  
 टकुक्कुटस्य प्रतीच्यवाटपुरुषैरसमीक्ष्य बलाकाजातिस्ताम्रचूडो बलप्रमा-  
 णाधिकस्यैवं प्रतिविष्ट इति । सोपि तज्ज्ञः किमज्ञैरेभिर्व्युत्पादितैस्तव 20  
 तूष्णीमास्वेत्युपहस्तिकायास्ताम्बूलं कर्पूरसहितमुद्धृत्य मह्यं दत्त्वा  
 चित्राः कथाः कथयन्क्षणमतिष्ठत् । प्रायुध्यत चातिसंरब्धमनुप्रहार-

17. 1. °हृदयां B. C. W.—17. 3. B has a gap here from गतस्ते शापः to शिरस्युपाग्राय 1. 13. —17. 6. अस्मिन्नज्ञानात् W.—17. 8. अन्योन्यं W.—17. 9. कन्ययानुगृह्य A.—17. 10. इयं A.—लब्धलक्षो A. लब्धलक्षणो W.—17. 12. C W omit तदैव.—वृत्तं C. W.—17. 13. प्रत्यपसर्पेयं C. W.—17. 14. °विह्वला W.—17. 15. A here and elsewhere, श्रावन्ती.—17. 18. शनकैः W C omit the word.—नारिकेरक C. नारिकेल W.—17. 21. A writes उपदसिकायाः—

प्रवृत्तस्वपक्षमुक्तकण्ठीरवरवं विहंगमद्वयम् । जितश्वासौ प्रतीच्य-  
वाटकुक्कुटः । सोपि विटब्राह्मणः स्ववाटकुक्कुटविजयहृष्टो मयि  
वयोविरुद्धं सख्यमुपेत्य तदहः स्वगृह एव स्नानभोजनादि कारयि-  
त्वोत्तरेद्युः श्रावस्तीं प्रतियान्तमनुगम्य स्मर्तव्योस्मि सत्यर्थ इति  
5 मित्रवाद्विसृज्य प्रत्ययासीत् ।

अहं च गत्वा श्रावस्तीमध्वश्रान्तो बाह्योद्याने लतामण्डपे  
शयितोस्मि । हंसरवप्रतिबोधितश्चोत्थाय कामपि कणनूपुरमुख-  
राभ्यां चरणाभ्यां मदन्तिकमुपसरन्तीं युवतीमद्राक्षम् । सा त्वागत्य  
स्वहस्तवर्तिनि चित्रपटे लिखितं मत्सदृशं किमपि पुरूपं मां च  
10 पर्यायेण निर्वर्णयन्ती सविस्मयं सतर्कं च क्षणमवातिष्ठत । मयापि  
चित्रपटे तत्र मत्सादृश्यं पश्यता तस्याश्च तद्दृष्टिचेष्टितमनाक-  
स्मिकं मन्यमानेन ननु सर्वसाधारणोयं रमणीयः पुण्यारामभूमिभागः  
किमिति चिरं स्थित्क्लेशोनुभूयते ननूपवेष्टव्यमित्यभिहिता सा स-  
स्मितमनुगृहीतास्मीति न्यषीदत् । संकथा च देशवार्त्तानुबद्धा का-  
15 चनावयोरभूत् । कथासंश्रिता च सा देशातिथिरसि दृश्यन्ते-  
ध्वश्रान्तानीव गात्राणि यदि न दोषो मद्गृहेद्य विश्रमितुमनुग्र-  
हः क्रियतामित्यशंसत् । अहं च मुग्धे नैष दोषो गुण एवेति  
तदनुमार्गगामी तद्गृहगतो राजार्हेण स्नानभोजनादिनोपचरितः  
सुखनिषण्णो रहसि पर्यपृच्छये । महाभाग दिनान्तराणि  
20 भ्रमता कच्चिदस्ति किञ्चिदद्भुतं भवतोपलब्धमिति । ममाभवन्मनसि ।  
महदिदमाशास्पदम् । एषा खलु निखिलपरिजनसंवाधसंलक्षि-  
तायाः सख्येव राजदारिकायाः । चित्रपटे चास्मिन्नास्ति तदुपरिवि-

18. 1. °स्वपक्षं प्रवृत्त° A. अनुप्रहारप्रवृत्तकण्ठीरवरवं B, with a mark of some-  
thing omitted.—18. 2. विटः W.—18. 3. तदहरेव स्वगृहे.—18. 4. प्रयान्तम्  
W.—18. 9. रूपं A. कमपि पुरुषं C. W.—18. 10. सवितर्कं B. सवितर्कं सहर्षं C.  
W.—18. 11. तत्र चित्रपटे C. W.—18. 12. A omits रमणीयः.—18. 14. °अ-  
नुविद्धा B. W.—18. 15. दृश्यन्ते च ते C. W.—18. 17. अहं चापि W.—18. 19.  
सुखं B. W.—18. 21. °संवाधलक्षितासख्येव A. संवाधस (sic) लक्षितास (sic) सख्येव  
B. W omits एव.—



रचितसितवितानं हर्म्यतलं तद्वतं च प्रकामविस्तीर्णं शरदभ्रपटलपाण्डुरं  
 शयनं तदधिशायिनी च निद्रालीढलोचना ममैवेयं प्रतिकृतिः । अतो  
 नूनमनङ्गेन सापि राजकन्या तावतीं भूमिमारोपिता यस्यामसह्यका-  
 मज्वरोन्माथिता सखीनिर्वन्धपृष्ठविक्रियानिमित्ता चातुर्यादेतद्रूपनि-  
 र्माणेनैव समर्थमुत्तरं दत्तवती । रूपसंवादाच्च संशयानयानया- 5  
 पृच्छये भिन्दान्यस्याः संशयं यथानुभवकथनेनेति जातनिश्चयोब्रवम् ।  
 भद्रे देहि चित्रपटमिति । सा त्वर्पितवती मद्धस्ते । पुनस्तमादाय  
 तामपि व्याजसुप्रामुल्लसन्मदनरागविह्वलां वल्लभामेकत्रैवालिख्य  
 काचिदेवंभूता युवतिरीदृशस्य यूनः पार्श्वशायिन्यरण्यान्यां प्रसुप्तेन  
 मयोपलब्धा । न किलैष स्वप्न इत्यालपं च । हृष्टया तु तया विस्तरतः 10  
 पृष्ठः सर्वमेव वृत्तान्तमकथयम् । असौ च सख्या मन्निमित्तान्यव-  
 थान्तराण्यवर्णयत् । तदाकर्ण्य च तव यदि सख्या मदनुग्रहोन्मुखं  
 मनो गमय कानिचिदहानि कमपि कन्यापुरे निराशङ्कनिवासका-  
 रणमुपायमारचय्यागमिष्यामीति कथंचिदेनामुपगमय्य गत्वा खर्वटं  
 वृद्धविटेन समगंसि । स च ससंभ्रमं विश्रमय्य तथैव स्नानभोजना- 15  
 दि कारयित्वा रहस्यपृच्छत् । आर्य कस्य हेतोरचिरेणैव प्रत्या-  
 गतोसि । अहं पुनः प्रत्यवादिषमेनम् । स्थान एवार्येण पृष्ठः ।  
 श्रूयताम् । अस्ति श्रावस्ती नाम नगरी । तस्याः पतिरपर इव  
 धर्मपुत्रो धर्मवर्धनो नाम राजा । तस्य दुहिता प्रत्यादेश इव श्रियः  
 प्राणा इव कुसुमधन्वनः सौकुमार्यविडम्बितनवमालिका नवमालिका 20  
 नाम कन्या । सा मया समापत्तिदृष्टा कामनाराचपङ्क्तिमिव कटाक्ष-  
 मालां मम मर्मणि व्यकिरत् । तच्छल्योद्धरणक्षमश्च धन्वन्तरिस-  
 दृशोपि त्वदृते नेतरोस्ति वैद्य इति प्रत्यागतोस्मि ।

19. 3. यस्मात् A.—19. 4. °उन्माथिता सती C. W.—चातुर्येण W.—19. 5. सं-  
 शयादनया W.—19. 6. भिनिदानि B. भिन्दामि C. भिन्नि W.—19. 8. तत्रैव C. W.  
 —अभिलिख्य W.—19. 9. पुनः for यूनः A. W.—19. 10. हृष्टयानया (omitting तु)  
 A.—19. 12. यदि तव W.—सख्यामनुग्रहोन्मुखं A.—19. 13. निःशङ्कं A.—19. 16.  
 अचिरात् W.—19. 17. W omits अहं पुनः.—अस्मि पृष्ठः W.—19. 21. कन्यका  
 W.—19. 22. व्यवकिरत् C.—



तत्प्रसीद कंचिदुपायमाश्रयितुमर्हसि । अयमहं परिवर्तितस्त्रीवेषः  
 कन्या नाम ते भवेयम् । अनुगतश्च मया त्वमुपगतो धर्मासनगतं  
 धर्मवर्धनमेवं वक्ष्यसि । ममेयमेकैव दुहिता जाता । जातमात्रायां  
 त्वस्यां जनन्यस्याः संस्थिता । माता च पिता च भूत्वाहमेव  
 ५ व्यवर्धयम् । एतदर्थमेव विद्यामयं शुल्कमर्जितुं गतोभूदवन्तिनगरी-  
 मुज्जयिनीमस्मद्वैवाह्यकुलजः कोपि विप्रदारकः । तस्मै चेयमनुमता  
 न दातुमितरस्मै योग्या । तरुणीभूता चेयम् । स च विलम्बते ।  
 ततस्तमानीय पाणिमस्या ग्राहयित्वा तस्मिन्त्यस्तभारः संन्यसिष्ये ।  
 दुरभिरक्षतया तु मुक्तशैशवानां दुहितृणां विशेषतोमातृकाणामिह  
 १० देवं मातृपितृस्थानीयं प्रजानामापन्नशरणमागतोस्मि । यदि वृद्धं  
 ब्राह्मणमधीतिनमगतिं च मामनुग्राह्यपक्षे गणयत्यादिराजचरितधुर्यो  
 देवः सैषा भवद्भुजच्छायामखण्डितचारित्रा तावदध्यास्तां याव-  
 दस्याः पाणिग्राहकमानयेयमिति । स एवमुक्तो नियतमभिमनाय-  
 मानः स्वदुहितृसंनिधौ मामावासयिष्यति । गतस्तु भवानागामिनि  
 १५ मासि फाल्गुने फाल्गुनीषूत्तरासु भाविनि राजान्तःपुरजनस्य तीर्थया-  
 त्रोत्सवे तीर्थस्थानात्प्राच्यां दिशि गोरुतार्धमन्तरमतीत्य वानीरवलय-  
 मध्यवर्तिनि कार्तिकेयगृहे करतलगतेन शुक्लांशुकयुगलेन स्थास्यसि ।  
 स खल्वहमनमिशङ्कस्तावन्तं समयमभिविहृत्य राजपुत्र्या सह भूय-  
 स्तस्मिन्नुत्सवे गङ्गाम्भसि विहरन्विहारव्याकुले कन्यकासमाजे मग्नो-  
 २० पसृतस्त्वदभ्याश एवोन्मद्भूयामि । पुनस्त्वदुपहते च वाससी परिधाया-  
 पनीतदारिकावेषो जामाता नाम भूत्वा त्वामेवानुगच्छेयम् । नृपा-

20. 1. किंचित् A.—आरचयितुं C. आचरितुं W.—W omits अर्हसि.—20. 2. ते कन्या नाम W.—20. 3. C W omit जाता. B has a gap here.—20. 4. ममेय माता पिता च भूत्वा (sic).—20. 5. एतदर्थं च A.—20. 7. दातुमितरस्मै न योग्या W.—विलम्बितः W.—20. 9. दुरारक्षतया C.—विशेषतश्चामातृकाणां W.—20. 10. आपन्नः A. आपन्नानां C. W.—20. 12. भुजतरु B. W. भुजद्रुम C. छाया-या B. W.—20. 15. C omits फाल्गुने.—तीर्थयात्रोत्सवो भविष्यति W.—20. 16. गोरुतान्तरं B. W. C has our reading corrected into that of B W.—20. 18. कालं W.—20. 20. C W omit च.—

त्मजा तु मामितस्ततोन्विष्यानासादयन्ती तथा विना न भोक्ष्य इति  
 रुदितवत्यवस्थास्यते । तन्मूले च महति कोलाहले क्रन्दत्सु परिज-  
 नेषु रुदत्स्ववरोधजनेषु शोचत्सु पौरजनपदेषु किंकर्तव्यतामूढे सा-  
 मात्ये पार्थिवे त्वमास्थानीमेत्य मां स्थापयित्वा वक्ष्यसि । देव स  
 एष मे जामाता तवार्हति श्रीभुजाराधनम् । अधीती चतुर्ष्वाम्नायेषु 5  
 गृहीती षट्स्वङ्गेष्वान्वीक्षिकीविचक्षणश्चतुःषष्टिकलागमप्रयोगचतुरो  
 विशेषेण गजरथतुरगतन्त्रविदिष्वसनास्त्रकर्मणि गदायुद्धे च नि-  
 रूपमः पुराणेतिहासकुशलः कर्ता काव्यनाटकाख्यायिकानां वेत्ता  
 सोपनिषदोर्थशास्त्रस्य निर्मत्सरो गुणेषु विश्रम्भी सुहृत्सु शक्यः सं-  
 विभागशीलः श्रुतधरो गतस्मयश्च । नास्य दोषमणीयांसमप्युपलभे । 10  
 न च गुणेष्वविद्यमानम् । तन्मादृशस्य ब्राह्मणमात्रस्य न लभ्य एष  
 संबन्धी । दुहितरमस्मै समर्प्य वार्धकोचितमन्त्यमाश्रमं संक्रमेयं  
 यदि देवः साधु मन्यत इति । स इदमाकर्ण्य वैवर्ण्याक्रान्तवक्त्रः  
 परमुपेतो वैलक्ष्यमारप्स्यतेनुनेतुमनित्यतादिसंकीर्तनेनात्रभवन्तं म-  
 न्त्रिभिः सह । त्वं तु तेषामदत्तश्रोत्रो मुक्तकण्ठं विरुद्य बाष्पकु- 15  
 ण्ठकण्ठः काष्ठान्याहत्याग्निं संधुक्ष्य राजद्वार एव चिताधिरोहणा-  
 योपक्रमिष्यसे । स तावत्तव पादयोर्निपत्य सामात्यो नरपतिरनूनै-  
 रर्थैरुपसंहृत्य दुहितरं मे दत्त्वा मद्योग्यतासमाराधितः समस्तमेव  
 राज्यभारं मयि समर्पयिष्यते । सोयमभ्युपायोनुष्ठेयो यदि तुभ्यं  
 रोचत इति । सोतिपटुर्विटग्रामणीरसकृदभ्यस्तकपटप्रपञ्चः पाञ्चा- 20  
 लशर्मा यथोक्तमभ्यधिकं निपुणमुपक्रान्तवान् । आसीच्चात्मसमी-  
 हितानामहीनफलसिद्धिः । अन्वभवं च मधुकर इव नवमालिकामा-

21. 2. रुदन्त्येव W.—21. 3. अवरोधनेषु B. अवरोधेषु C. सखीजनेषु W.—21. 7.  
 A omits असन.—21. 12. संक्रमेयं A.—21. 13. A omits वैवर्ण्य.—21. 15.  
 रुदित्वा चिरस्य C. W.—21. 16. राजमन्दिरद्वारे W.—C W omit एव.—21. 17.  
 उपक्रमिष्यस (sic) A. उपक्रमिष्येसस्य (sic) पादयोः B.—अभिमतैरर्थैस्त्वामुप-  
 च्छन्द्य W. उपहृत्य C.—21. 20. सोतिश्चतिदुः (sic) B. सोति पटुः W.—विटानामग्रणीः  
 W.—21. 22. अहीनकाल A. अहीनकाला B.

द्रुसुमनसम् । अस्य राज्ञः सिंहवर्मणः साहाय्यदानं सुहृत्संकेतभूमि-  
 गमनं द्वयमप्यवेक्ष्य सर्वबलसंदोहेन चम्पामिमामुपगतो दैवाद्देवदर्श-  
 नोत्सवसुखमनुभवामीति । श्रुत्वैतत्प्रमितिचरितं स्मितमुकुलितमुख-  
 नलिनो विलासप्रायमूर्जितं मृदुप्रायं चेष्टितमिष्ट एष मार्गः प्रज्ञाव-  
 5 तामथेदानीमत्रभवान्प्रविशत्विति मित्रगुप्तमैक्षत क्षितीशपुत्रः ।

इति श्रीदण्डिनः कृतौ दशकुमारचरिते प्रमितिचरितं नाम  
 पञ्चम उच्छ्वासः ॥



स चाचक्षे । देव सोहमपि सुहृत्साधारणभ्रमणकारणः सुहृषु  
 दामलिप्राह्वयस्य नगरस्य बाह्योद्याने महान्तमुत्सवसमाजमालोकयम् ।  
 तत्र कचिदतिमुक्तलतामण्डपे कमपि वीणावादेनात्मानं विनोदयन्तं यु-  
 वानमद्राक्षम् । अप्राक्षं च । भद्र को नामायमुत्सवः किमर्थं वा समा-  
 रब्धः केन वा निमित्तेन पुनरुत्सवश्रियमनादृत्यैकान्ते भवानुत्कण्ठित 5  
 इव परिधादिनीद्वितीयस्तिष्ठतीति । सोभ्यधत्त । सौम्य सुहृपतिस्तुङ्ग-  
 धन्वा नामानपत्यः प्रार्थितवानमुष्मिन्नायतने विस्मृत्य विन्ध्यवासरागं  
 वसन्त्या विन्ध्यवासिन्याः पादमूलादपत्यद्वयम् । अनया च किलास्मै  
 प्रतिशयिताय स्वप्ने समादिष्टम् । तव चैकः पुत्रः समुत्पत्स्यते । जनि-  
 ष्यते चैका दुहिता । स तु पुत्रस्तस्याः पाणिग्राहकमनुजीविष्यति । 10  
 सा च सप्तमाद्वर्षादारभ्या परिणयनात्प्रतिमासं कृत्तिकासु कन्दुकनृत्येन  
 गुणवद्भर्तृलाभाय मां समाराधयतु । यं च साभिलषेदमुष्मै देया । स  
 चायमुत्सवः कन्दुकनामास्त्विति । ततोल्पीयसा कालेन राज्ञः प्रिय-  
 महिषी मेदिनी नामैकं पुत्रमसूत । समुत्पन्ना चैका दुहिता । साद्य  
 कन्या कन्दुकावती नाम सोमापीडां देवीं कन्दुकविहारेणाराध- 15  
 यितुमागमिष्यति । तस्यास्तु सखी धात्रेयिका चन्द्रसेना नाम माप्ति-  
 यासीत् । सा चैषु दिवसेषु राजपुत्रेण भीमधन्वना बलवदवरुद्धा ।  
 तदहमुत्कण्ठितो मन्मथशरशल्यदुःखाविष्टचेताः कलेन वीणारवेणा-  
 त्मानं किञ्चिदाश्वासयन्विविक्तमध्यास इति ।

अस्मिन्नेव क्षणे किमपि माणिनूपुरकणितमुपातिष्ठत । आगता 20  
 च काचिदङ्गना । दृष्ट्वैव स एनामुत्फुल्लदृष्टिरुत्थायोपगूह्य गाढमुपगूढ-  
 कण्ठश्च तया तत्रैवोपाविशत् । अशंसच्च । सैषा मम प्राणसमा यद्विरहो

23. 5. C W omit पुनर्.—23. 7. विस्मृत° W. So also C, but corrected to our reading.—23. 9. B omits च. उत्पत्स्यते तवैकः पुत्रः W.—23. 10. C W omit पुत्रः.—23. 11. सा तु W.—23. 12. यं चाभिलषेत्सा W.—23. 13. W omits अयं.—कन्दुकोत्सवो नाम B. W.—23. 15. आराधयिष्यति C. W.—23. 16. मम प्रिया C. W.—23. 18. दुःखोद्विग्न W.—23. 20. W omits मणि.—उपातिष्ठत् A.—23. 21. उत्थायोपगूढस्तया W.—23. 22. मेC. W.—

दहन इव दहति माम् । इदं मे जीवितमपहरता राजपुत्रेण मृत्युनेव  
 निरुष्मतां नीतोहम् । न च शक्यामि राजसूनुरित्यमुष्मिन्पापमाच-  
 रितुम् । अतो नयात्मानं सुदृष्टं कारयित्वा त्यक्ष्यामि निष्प्रतिक्रिया-  
 न्प्राणानिति । सा तु पर्यश्रुमुखी समभ्यधात् । मा स्म नाथ मत्कृ-  
 5 तेध्यवस्यः साहसम् । यस्त्वमुत्तमात्सार्थवाहादर्थदासादुत्पद्य कोश-  
 दास इति गुरुभिरभिहितनामधेयः पुनर्मदत्यासङ्गाद्वेशदास इति द्वि-  
 षद्भिः प्रख्यापितोसि तस्मिंस्त्वय्युपरते यद्यहं जीवेयं नृशंसो वेश  
 इति समर्थयेयं लोकवादम् । अतोद्यैव नय मामीप्सितं देशमिति ।  
 स तु मामभ्यधत् । भद्र भवद्दृष्टेषु राष्ट्रेषु कतमत्समृद्धं संपन्नशस्यं  
 10 सत्पुरुषभूयिष्ठं चेति । तमहमीषद्विहस्याब्रवम् । भद्र विस्तीर्णयमर्ण-  
 वाम्बरा । न पर्यन्तोस्ति स्थानस्थानेषु रम्याणां जनपदानाम् । अपि  
 तु न चेदिह युवयोः सुखनिवासकारणं कमप्युपायमुत्पादयितुं  
 शक्नुयां ततोहमेव भवेयमध्वदर्शीति । तावतोदैरत रणितानि  
 मणिनूपुराणाम् । अथासौ जातसंभ्रमा प्राप्तिवेयं भर्तृदारिका कन्दु-  
 15 कावती कन्दुकक्रीडितेन देवीं विन्ध्यवासिनीमाराधयितुम् । अनि-  
 षिद्धदर्शना चेयमस्मिन्कन्दुकोत्सवे । सफलमस्तु युष्मच्चक्षुः ।  
 आगच्छतं द्रष्टुम् । अहमस्याः सकाशवर्तनी भवेयमित्ययासीत् ।  
 तामन्वयाव चावाम् । महति रत्नरङ्गपीठे स्थितां प्रथमं ताम्रोष्ठीम-  
 पश्यम् । अतिष्ठच्च सा सद्य एव मम हृदये । न मयान्येन वान्त-  
 20 राले दृष्टा । चित्रीयाविष्टचित्तश्चाचिन्तयम् । किमियं लक्ष्मीः । नहि ।  
 तस्याः किल हस्ते कमलम् । अस्यास्तु हस्त एव कमलम् । भुक्तपूर्वा  
 च सा पुरातनेन पुंसा पूर्वराजैश्च । अस्याः पुनरनवद्यमयातयामं च  
 यौवनम् । इति चिन्तयत्येव मयि सानवद्यसर्वगात्री व्यत्यस्तहस्त-

24. 1. इदं च जीवितं मे C. इदं च मे जीवितं W.—मृत्युरेव B.—24. 2. A drops  
 a line here.—24. 5. कोसदास A.—24. 11. स्थाने स्थाने W.—24. 17. W  
 omits इति.—24. 19. मद्दृदये B. मे C. W.—च C. W. (corrected in C.)—  
 24. 20. नहि नहि B. W.—24. 21. किस्या (sic) B. विन्यस्तकमलं W.—24. 22.  
 अस्यां W.—24. 23. हस्तावे C.



पल्लवाग्रस्पृष्टभूमिरालोलनीलकुटिलालका ससंभ्रमं भगवतीं भवानीम-  
 भिवन्द्य कन्दुकममन्दरागरूपिताक्षमनङ्गमिवालम्बत लीलाशिथिलं  
 च भूमौ मुक्तवती । मन्दोत्थितं च किञ्चित्कुञ्चिताङ्गुष्ठेन प्रसृतको-  
 मलाङ्गुलिना पाणिपल्लवेन समाहत्य हस्तपृष्ठेन चोन्नीय चटुलदृष्टिला-  
 ङ्घितं स्तबकमिव भ्रमरमालानुविद्धमवपतन्तमाकाश एवाग्रहीत् । 5  
 अमुञ्चच्च मध्यविलम्बितलये द्रुतलये च । मृदुमृदु च प्रहरन्ती तत्क्षणं  
 चूर्णपदमदर्शयत् । प्रशान्तं च तं निर्दयप्रहारैरुदपातयत् । विपर्ययेण च  
 प्राशमयत् । पक्षमृज्वागतं च वामदक्षिणाभ्यां कराभ्यां पर्यायेणाभि-  
 घ्नती शकुन्तमिवोदस्थापयत् । दूरोत्थितं तु प्रपतन्तमभिहत्य गीतमा-  
 र्गमारचयत् । प्रतिदिशं च गमयित्वा प्रत्यागमयत् । एवमनेककर- 10  
 णमधुरं विहरन्ती रङ्गगतस्य च रक्तचेतसो जनस्य प्रतिक्षणमुच्चाव-  
 चाः प्रशंसावाचः प्रतिगृह्णती तत्क्षणारूढविश्रम्भं कोशदासमंसेवल-  
 म्ब्य कण्टकितगण्डमुत्फुल्लेक्षणं च मय्यभिमुखीभूय तिष्ठति तत्प्रथ-  
 मावतीर्णकन्दर्पकारितकटाक्षदृष्टिस्तदनुमार्गविलसितलीलाञ्छितभ्रूलता  
 श्वासानिलवेगान्दोलितैर्दन्तच्छदरश्मिजालैर्लीलापल्लवैरिव मुखकमल- 15  
 परिमलग्रहणलोलानलिनस्ताडयन्ती मण्डलभ्रमणेषु कन्दुकस्यातिशीघ्र-  
 प्रचारितया विशन्तीव महर्शनलज्जया पुष्पमयं पञ्जरं पञ्चबिन्दुप्रसृतेषु  
 पञ्चापि पञ्चबाणबाणान्युगपदिवाभिपततस्त्रासेनावघट्टयन्ती गोमूत्रिका-  
 प्रचारेषु घनदर्शितरागविभ्रमा विद्युल्लतामिव विडम्बयन्ती भूषणम-  
 गिरणितदत्तलयसंवादिपादचारमपदेशस्मितप्रभाभिषिक्तबिम्बाधरमव- 20  
 स्त्रांसितप्रतिसमाहितशिखण्डभारमाघट्टितक्वणितरत्नमेखलागुणमञ्चितो-  
 त्थितपृथुनितम्बबिम्बलम्बिचलदंशुकाञ्चलमाकुञ्चितप्रसृतवेल्लितभुज-  
 लताभिहतललितकन्दुकमावर्तितबाहुपाशं परिवर्तितत्रिकविलग्नलोल-

25. 1. सविभ्रमं W.—C W omit भवानीं.—25. 6. °विलम्बिते लये B. C.—B omits अमृदु च. मृदु मृदु च C. मृदु मृदु W.—25. 7. A C omit च before प्राशमयत्.—25. 8. °आगते A. C.—25. 9. च for तु C. W.—आहत्य C.W.—25. 16. मंगलभ्रमणेषु A.—25. 17. °प्रचारतया B. W.—25. 21. °गुणंऽप्रपञ्चितो-त्थित (sic) C.—25. 23. °बाहुपाशानुविद्धपरिवर्ति° A. So also C, with a correc-  
 tion to our reading.—



कुन्तलमवगलितकर्णपूरकनकपत्रप्रतिसमाधानशीघ्रतानतिक्रामितप्रकृत-  
 क्रीडमसकृदुत्क्षिप्यमाणहस्तपादबाह्याभ्यन्तरभ्रान्तकन्दुकमवनमनोन्न-  
 मनैरन्तर्यनष्टदृष्टमध्ययष्टिकमवपतनोत्पतनविपर्यस्तमुक्ताहारमङ्कुरित-  
 घर्मसलिलदूषितकपोलपत्रभङ्गशोषणाधिकृतश्रवणपल्लवानिलमागलि-  
 5 तस्तनतटांशुकनियमनव्यापृतैकपाणिपल्लवं च निषद्योत्थाय निमील्यो-  
 न्मील्य स्थित्वा गत्वा चैवातिचित्रं पर्यक्रीडत राजकन्या । अभिह-  
 त्य भूतलाकाशयोरपि क्रीडान्तराणि दर्शनीयान्येकेनैवानेकेनेव कन्दु-  
 केनादर्शयत् । चन्द्रसेनादिभिश्च प्रियसखीभिः सह विहृत्य विहतान्ते  
 चाभिवन्द्य देवीं मन्मनसा सानुरागेण परिजनेन चानुगम्यमाना  
 10 कुवलयशरमिव कुसुमशरस्य मय्यपाङ्गं समर्पयन्ती सापदेशम-  
 सकृदावर्त्यमानवदनचन्द्रमण्डलतया स्वहृदयमिव मत्समीपप्रेषितं  
 प्रतिनिवृत्तं न वेत्यालोकयन्ती सह सखीभिः कुमारीपुरमगमत् ।

अहं चानङ्गविह्वलः स्वमेव वेदम गत्वा कोशदासेन यत्नवद-  
 त्युदारं स्नानभोजनादिकमनुभावितोस्मि । सायं चोपसृत्य चन्द्रसे-  
 15 ना रहसि मां प्रणिपत्य पत्युरंसमंसेन प्रणयपेशलमाघट्टयन्त्युपावि-  
 शत् । आचष्ट च हृष्टः कोशदासः । भूयासमेवं यावदायुरायताक्षि  
 त्वत्प्रसादस्य पात्रमिति । मया तु सस्मितमभिहितम् । सखे किमे-  
 तदाशास्यम् । अस्ति किञ्चिदञ्जनम् । अनया तदक्तनेत्रया राजसू-  
 नुरूपस्थितो वानरीमिवैनां द्रक्ष्यति विरक्तश्चैनां पुनस्त्यक्ष्यतीति ।  
 20 तथा तु स्मेरयास्मि कथितः । सोयमार्येणाज्ञाकरो जनोत्यर्थमनुगृ-  
 हीतः । यदस्मिन्नेव जन्मनि मानुषं वपुरपनीय वानरीकरिष्यते ।  
 तदास्तामिदम् । अन्यथा सिद्धं नः समीहितम् । अद्य खलु कन्दु-

26. 1. आगलित A.—26. 2. क्रीडनं W.—26. 3. निर्व्यवस्थ for विपर्यस्त W.—26. 5. B C omit च.—26. 7. दर्शनीयान्येकेनैव कन्दुकेन A. एकैव (sic) कन्दुकेन C. एकेनैव वानेकेनैव W.—26. 8. विहता A.—26. 9. सानुरागेणैव A. W.—W omits च.—26. 11. मत्समीपे W. मत्समीपप्रेषितं C.—26. 13. अनङ्गविद्धः A.—कोशदासेन सह C.—26. 14. अत्युदार° A.—26. 15. प्रणयपेशलया W.—26. 21. मानुष° A.—

कोत्सवे भवन्तमवहसितमनोभवाकारमभिलषन्ती रोषादिव शम्बर-  
 द्विषातिमात्रमायास्यते राजपुत्री । सोयमर्थो विदितभावया मया  
 स्वमात्रे तथा च तन्मात्रे महिष्या च मनुजेन्द्राय निवेदयिष्यते ।  
 विदितार्थस्तु पार्थिवस्त्वया दुहितुः पाणिं ग्राहयिष्यति । ततश्च त्व-  
 दनुजीविना राजपुत्रेण भवितव्यम् । एष हि देवतासमादिष्टो 5  
 विधिः । त्वदायत्ते च राज्ये नालमेष त्वामतिक्रम्य मामवरोद्धुं  
 भीमधन्वा । तत्सहतामयं त्रिचतुराणि दिनानि । इति मामामन्त्र्य  
 प्रियं चोपगूह्य प्रत्ययासीत् । मम कोशदासस्य च तदुक्ता-  
 नुसारेण बहु विकल्पयतोः कथंचिदक्षीयत क्षपा । क्षपान्ते च  
 कृतयथोचितनियमस्तमेव प्रियादर्शनसुभगमुद्यानोद्देशमुपगतोस्मि । 10  
 तत्रैव चोपसृत्य राजपुत्रो निरभिमानमनुकूलाभिः संकथाभिर्मामनुवर्त-  
 मानो मुहूर्तमास्त । नीत्वा चोपकार्यामात्मसमेन स्नानभोजनशयनादि-  
 व्यतिकरेणोपाचरत् । तत्पगतं च स्वप्नानुभूयमानप्रियादर्शनालिङ्गनसुख-  
 मायसेन निगडेनातिबलपुरुषैः पीवरभुजदण्डोपरुद्धमबन्धयन्माम् ।  
 प्रतिबुद्धं च सहसा समभ्यधात् । अयि दुर्मते श्रुतमालपितं हताया- 15  
 श्चन्द्रसेनाया जालरन्ध्रनिःसृतं तच्चेष्टावबोधप्रयुक्तयानया कुब्जया । त्वं  
 किलाभिलषितो वराक्या कन्दुकावत्या । तव किलानुजीविना मया  
 स्थेयम् । त्वद्वचः किलानतिक्रमता मया चन्द्रसेना कोशदासाय दास्य-  
 ते । इत्युक्त्वा पार्श्वचरं पुरुषमेकमालोक्याकथयत् । प्राक्षिपैनं सागर  
 इति । स तु लब्धराज्य इवातिहृष्टो देव यदाज्ञापयसीति यथादिष्टम- 20  
 करोत् । अहं तु निराम्बलनो भुजाभ्यामितस्ततः स्पन्दमानः किमपि  
 काष्ठं दैवदत्तमुरसोपश्लिष्य तावदप्लोषि यावदपासरद्वासरः शर्वरी च  
 सर्वा । प्रत्युषस्यदृश्यत किमपि वहित्रम् । अमुत्रासन्यवनाः । ते  
 मामुद्धृत्य रामेषुनाम्ने नाविकनायकाय कथितवन्तः । कोप्ययमायस-

27. 1. अपहसित A.—C omits इव.—27. 4. A. B. C. ग्राहयिष्यतीति.—27.  
 6 एव for एष C. W.—27. 8. मम च W.—27. 10. उपागतोस्मि B. W.—27.  
 19. A omits एकं.—27. 20 यथाज्ञापयतीति A.—27. 23. A omits किमपि.—



निगडबद्ध एव जले लब्धः पुरुषः । सोयमपि सिञ्चेत्सहस्रं द्राक्षाणां  
 क्षणेनैकेनेति । अस्मिन्नेव क्षणेनैकनौकापरिवृतः कोपि महुरभ्यधावत् ।  
 अबिभयुर्यवनाः । तावदतिजवा नौकाः श्वान इव वराहमस्मत्पोतं  
 पर्यरुत्सत । प्रावर्तत च संप्रहारः । पराजायिषत यवनाः । तानहमग-  
 5 तीनवसीदतः समाश्वास्यालापिषम् । अपनयत मम निगडबन्धनम् ।  
 अयमहमवसादयामि वः सपत्नानिति । अमी तथाकुर्वन् । सर्वश्च  
 तान्प्रतिभटान्भल्लवर्षिणा भीमटंकुनेन शार्ङ्गेण लवलवीकृताङ्गानका-  
 र्षम् । अवपुत्य हतविध्वस्तयोधमस्मत्पोतसंसक्तपोतममुत्र नाविक-  
 नायक्रमनभिसरमभिपत्य जीवग्राहमग्रहीषम् । असौ चासीत्स एव  
 10 भीमधन्वा । तं चाहमवबुध्य जातव्रीडमब्रवम् । तात किं दृष्टानि  
 कृतान्तविलसितानीति । ते तु सांयात्रिका मदीयेनैव शृङ्खलेन  
 तमतिगाढं बद्धा हर्षकिलकिलारवमकुर्वन्मां चापूजयन् ।

दुर्वहा तु सा नौरननुकूलवातनुन्ना दूरमभिपत्य किमपि द्वीपा-  
 न्तरं निबिडमाश्लिष्टवती । तत्र च स्वादु पानीयमेधांसि कन्दमूल-  
 15 फलानि च संजिघृक्ष्वो गाढपातितशिलावलयमवातराम । तत्र चा-  
 सीन्महाशैलः । सोहमहो रमणीयोयं पर्वतनितम्बभागः कान्ततरेयं  
 गन्धपाषाणवत्युपत्यका शिशिरमिदमिन्दीवरारविन्दमकरन्दबिन्दु-  
 चन्द्रकोत्तरं गोत्रवारि रम्योयमनेकवर्णकुसुममञ्जरीमञ्जुलतरस्तरु-  
 वनाभोग इत्यतृप्ततरया दृशा बहु पश्यन्नलक्षिताध्यारूढक्षोणीध-  
 20 राशिखरः शोणीभूतमुत्प्रभाभिः पद्मरागसोपानशिलाभिः किमपि ना-  
 लीकपरागधूसरं सरः समध्यगमम् । तत्र स्नातश्च कांश्चिदमृतस्वादू-  
 न्विसभङ्गानास्वाद्यांसलग्नकह्लारस्तीरवर्तिना केनापि भीमरूपिणा ब्र-

28. 1. बद्धलब्धो जलेपविद्धः पुरुषः A. B omits पुरुषः.—28. 3. अतिजवान्नौकाः  
 A. अतिजवना B.—28. 4. C W omit च.—पराजायिषत A. C. W. पराजैषत B.—  
 28. 5. अवादिषम् W.—नैगडं बन्धनं निगलबन्धनं A. B.—28. 8. संसक्तं A.—28. 9.  
 अनभिसरहत्य (sic) A.—28. 12. हर्षकालं किलिकिलारवं A.—28. 13. दुर्वहा B.  
 दुर्वरा W.—कमपि द्वीपान्तरं A. B. C. कमपि द्वीपं एधांसि च A.—28. 15. C omits  
 फल.—पतित A. W.—28. 16. महारमणीयोयं B.—28. 18. मंजरीभरस्तरु° A.—  
 28. 19. बहुबहु W.—28. 21. तत्र स्नात्वा ततश्च A. B. W omits तत्र.—



द्वाराक्षसेनाभिपत्य कोसि कुतस्त्योसीति निर्भर्त्सयताभ्यधीये । निर्भ-  
येन च मया सोभ्यधीयत । सौम्य सोहमस्मि द्विजन्मा । शत्रुहस्ता-  
दर्णवमर्गवाद्यवननावं यवननावश्चित्रग्रावाणमेनं पर्वतप्रवरं गतो यदृ-  
च्छयास्मिन्सरसि विश्रान्तः । भद्रं तवेति । सोब्रूत । न चेद्वीषि  
प्रश्नानश्रामि त्वामिति । मयोक्तम् । पृच्छ तावत् । भवत्विति । 5  
अथावयोरेकयार्ययासीत्संलापः

किं क्रूरं स्त्रीहृदयं किं गृहिणः प्रियाहिताय दारगुणाः ।

कः कामः संकल्पः किं दुष्करसाधनं प्रज्ञा ॥

इतीयदुक्त्वा धूमिनीगोमिनीनिम्बवतीनिम्बवत्यः प्रमाणमित्युप-  
दिष्टे मया । सोब्रूत । कथय कीदृश्यस्ता इति । अथोदाहरम् । 10

अस्ति त्रिगर्तो नाम जनपदः । तत्रासन्गृहपतयस्त्रयः स्फीतसा-  
रधनाः सोदर्या धनकधान्यकधन्यकाख्याः । तेषु जीवत्सु न ववर्ष  
वर्षाणि द्वादश दशशताक्षः । क्षीणसारं सस्यमोषधयो वन्ध्या न  
फलवन्तो वनस्पतयः क्लीबा मेघा भिन्नस्रोतसः स्रवन्त्यः पङ्कशेषाणि  
पल्वलानि निःस्यन्दान्युत्समण्डलानि विरलीभूतं कन्दमूलफलमव- 15  
हीनाः कथा गलिताः कल्याणोत्सवक्रिया बहुलीभूतानि तस्करकुलान्य-  
न्योन्यमभक्षयन्प्रजाः पर्यलुण्ठनितस्ततो बलाकापाण्डुराणि नरशिरः-  
कपालानि पर्यहिण्डन्त शुष्काः काकमण्डल्यः शून्याभूतानि नगर-  
ग्रामखर्वटपुटभेदनादीनि । त एते गृहपतयः सर्वधान्यनिचयमुपयु-  
ज्याजाविकं गवलागणं गवां यूथं दासीदासजनमपत्यानि ज्येष्ठमध्य- 20  
मभार्ये च क्रमेण भक्षयित्वा कनिष्ठभार्या धूमिनी श्वो भक्षणीयेति  
समकल्पयन् । अथ कनीयान्धन्यकः प्रियां स्वामत्तुमक्षमस्तया सह  
तस्यामेव निश्यपासरत् । मार्गक्लान्तां चोद्वहन्वनं जगाहे । स्वमां-  
सासृगपनीतक्षुत्पिपासां तां नयन्नन्तरा कमपि निकृत्तपाणिपादकर्णना-

29. 3. एतं पर्वतप्रदेशं B.—29. 9. W omits इति.—29. 10. सोब्रवीत् B.—  
29. 11. त्रिमत्तो A. गर्तो B. अस्ति च त्रिगर्तो C.—29. 17. पर्यलुण्ठन् A. W.—  
29. 20. गवलगणं B. C. W.—29. 24. अन्तरे C. W.—अरिनिर्कृत्त B. कृत्त C.—

- सिकमवनिपृष्ठे विचेष्टमानं पुरुषमद्राक्षीत् । तमप्यार्द्राशयः स्कन्धे-  
 नोद्वहन्कन्दमूलमृगबहुले गहनोद्देशे यत्नरचितपर्णशालश्चिरमवसत् ।  
 अमुं च रोपितव्रणमिङ्गुदीतैलादिभिरामिषेण शाकेनात्मनिर्विशेषं पु-  
 पोष । पुष्टं च तमुद्रिक्तधातुमेकदा मृगान्वेषणाय प्रयाते धन्यके सा  
 5 धूमिनी रिरंसयोपातिष्ठत् । भर्त्सितापि तेन बलात्कारादथारीरमत् ।  
 निवृत्तं च पतिमुदकाभ्यर्थिनमुद्धृत्य कूपात्पिब रुजति मे शिरः शिरो-  
 रोग इत्युदञ्चनं सरज्जुं पुराश्चिक्षेप । उदञ्चन्तं च तं कूपादपः क्षणात्पृ-  
 ष्तो गत्वा प्रणुनोद । तं च विकलं स्कन्धेनोदुह्य देशोद्देशान्तरं परि-  
 भ्रमन्ती पतिव्रताप्रतीतिं लेभे बहुविधाश्च पूजाः । पुनरवन्तिराजानुग्र-  
 10 हादतिमहत्या भूत्या तस्मिन्देशे न्यवसत् । अथ पानीयार्थिसार्थजनस-  
 मापत्तिदृष्टोद्धृतमवन्तिषु भ्रमन्तमाहारार्थिनं भर्तारमुपलभ्य सा धूमिनी  
 येन मे पतिर्विकलीकृतः स दुरात्मायमिति तस्य साधोश्चित्रवधमज्ञेन  
 राज्ञा समादेशयांचकार । धन्यकस्तु दत्तपश्चाद्वन्धो वध्यभूमिं नी-  
 यमानः सशेषत्वादायुषो यो मया विकलीकृतोभिमतो भिक्षुः स  
 15 चेन्मे पापमाचक्षीत युक्तो मे दण्ड इत्यदीनमधिकृतमभिजगाद ।  
 को दोष इत्युपनीय दर्शितेमुष्मिन्स विकलः पर्यश्रुः पादपतितस्तस्य  
 साधोस्तत्सुकृतमसत्याश्च तस्यास्तथाभूतं दुश्चरितमार्यबुद्धिराचचक्षे ।  
 कुपितेन च राज्ञा विरूपितमुखी सा दुष्कृतकारिणी श्वभ्यः पाचिका  
 कृता । कृतश्च धन्यकः प्रसादभूमिः । तद्वीमि स्त्रीहृदयं क्रूरमिति ।  
 20 पुनरनुयुक्तो गोमिनीवृत्तान्तमाख्यातवान् । अस्ति द्रविडेषु  
 काञ्ची नाम नगरी । तस्यामनेककोटिसारः श्रेष्ठिपुत्रः शक्तिकुमारो  
 नामासीत् । सोष्टादशवर्षदेशीयश्चिन्तामापेदे । नास्त्यदाराणामननुगु-  
 णदाराणां वा सुखं नाम । तत्कथं नु गुणवद्विन्देयं कलत्रमिति ।  
 अथ परप्रत्ययाहतेषु दारेषु यादृच्छिकीं संपत्तिमनभिसमीक्ष्य कार्ता-

30. 2. आरचित A.—30. 6. पिब जलं C. W.—तुदति C.—30. 10. C W omit तस्मिन्देशे.—30. 13. आनीयमानः C.—30. 15. अभिजगाम A.—30. 18. कृत्यश्वभ्यः पाचिका कृता B. कृताश्वभ्यः पाचिका C. W.—30. 23. विधेयं W.—



न्तिको नाम भूत्वा वस्त्रान्तपिनद्धशालिप्रस्थो भुवं बभ्राम । लक्ष-  
 णज्ञोयमित्यमुष्मै कन्याः कन्यावन्तः प्रदर्शयांबभूवुः । यां कां-  
 चिल्लक्षणवतीं सवर्णां कन्यां दृष्ट्वा स किल स्म ब्रवीति । भद्रे शक्रोषि  
 किमनेन शालिप्रस्थेन गुणवदन्नमस्मानभ्यवहारयितुमिति । स हसि-  
 तावधूतो गृहाद्गृहं प्रविश्याभ्रमत् । एकदा तु शिबिषु कावेरी- 5  
 तीरपत्तने सह पितृभ्यामवसितमहर्धिमवशीर्णभवनसारां धात्र्या  
 प्रदर्श्यमानां कांचन विरलभूषणां कुमारीं ददर्श । अस्यां संसक्त-  
 चक्षुश्चातर्कयत् । अस्याः खलु कन्यकायाः सर्व एवावयवा न  
 कृशा न स्थूला नातिह्रस्वा नातिदीर्घा न विकटा मृजावन्तश्च ।  
 रक्ततलाङ्गुली । यवमत्स्यकमलकलशाद्यनेकपुण्यलेखालाञ्छितौ 10  
 करौ । मग्नगुल्फसंधी मांसलावशिरालौ चाङ्ग्री । जङ्घे चानुपूर्व-  
 वृत्ते । पीवरोरुग्रस्ते इव दुरुपलक्ष्ये जानुनी । सकृद्विभक्तश्चतुरस्रः  
 ककुन्दरविभागशोभी रथाङ्गाकारसंस्थितश्च नितम्बभागः । तनुतर-  
 मीषन्निभं गम्भीरं नाभिमण्डलम् । वलित्रयेण चालंकृतमुदरम् । उ-  
 रोविभागव्यापिनावुन्मग्नचूचुकौ विशालारम्भशोभिणौ पयोधरौ । 15  
 धनधान्यपुत्रभूयस्त्वचिह्नलेखालाञ्छिततले स्निग्धोदग्रकोमलनखमणी  
 मृद्वनुपूर्ववृत्तताम्राङ्गुली संनतांसदेशे । सौकुमार्यवत्यौ निमग्नपर्वसंधी  
 च बाहुलते । तन्वी कम्बुवृत्तबन्धुरा च कंधरा । वृत्तमध्यविभ-  
 क्तरागाधरमसंक्षिप्तचारुचिबुकमापूर्णकठिनगण्डमण्डलमसंगतानुवक्र-  
 नीलस्निग्धभ्रूलतमनतिप्रौढतिलकुसुमसदृशनासिकमसितधवलरक्तत्रि- 20  
 भागभासुरमधुराधीरसंचारमन्थरायतेक्षणमिन्दुशकलसुन्दरललाटमि-  
 न्द्रनीलशिलाकाररम्यालकपङ्क्तिं द्विगुणकुण्डलितम्लाननालीकनाल-  
 ललितलम्बश्रवणपाशयुगलमाननकमलम् । अनतिभङ्गुरो बहुलः प-  
 र्यन्तेप्यकपिलरुचिरायामवानेकैकनिसर्गसमस्निग्धनीलो गन्धग्राही च

31. 2. अमुष्माय W.—कन्यां A. C.—31. 3. C omits स्म.—31. 5. कावेरी-  
 दक्षिणतीरेषु पट्टने W. कावेरीतीरपत्तने B.—31. 7. कांचन विरलभूषणां W.—31. 11.  
 अनुपूर्व्य° A.—31. 13. ककुन्दर° W.—31. 15. °शोभितौ A.—31. 17 ऋजु for मृदु  
 C. W.—31. 22. °करालरम्य° A. °कारारम्य° (sic) B.—31. 23. °समालंबि A.—



मूर्धजकलापः । सेयमाकृतिर्न व्यभिचरति शीलम् । भासज्जति च  
 मे हृदयमस्याम् । अथ च परीक्ष्यैनामुद्वहेयम् । अविमृश्यकारिणां हि  
 नियतमनेकाः पतन्त्यनुशयपरंपरा इति स्निग्धदृष्टिराचष्ट । भद्रे क-  
 च्चिदस्ति कौशलं शालिप्रस्थेनानेन संपन्नमाहारमस्मानभ्यवहारयितु-  
 5 मिति । ततस्तया वृद्धदासी साकूतमालोकिता । तस्य हस्ताल्पस्थमात्रं  
 धान्यमादाय कचिदलिन्दोद्देशे सुसिक्तसंमृष्टे दत्तपादशौचमुपावेश-  
 यत् । साथ कन्या तान्गन्धशालीन्मात्रया विशोष्यातपे मुहुर्मुहुः  
 परिवर्त्य स्थिरसमायां भूमौ नालीपृष्ठेन मृदुमृदु घट्टयन्ती तुषैस्तण्डु-  
 लान्पृथक्चकार । जगाद च धात्रीम् । मातरेभिस्तुषैरर्थिनो भूषण-  
 10 मृजाक्रियाक्षमैः स्वर्णकाराः । तेभ्य इमान्दत्त्वा लब्धाभिः काकि-  
 णीभिः स्थिरतराण्यनत्यार्द्राणि नातिशुष्काणि काष्ठानि मितंपत्रां  
 स्थालीमुभे शरावे चाहरोति । तथा कृते तया तांस्तण्डुलाननतिनिम्नोत्ता-  
 नविस्तीर्णकुक्षौ ककुभोलूखले लोहपत्रवेष्टितमुखेन समशरीरेण विभा-  
 व्यमानमध्यतानवेन व्यायतेन गुरुणा खादिरेण मुसलेन चतुरललितोत्क्षे-  
 15 पणापक्षेपणायासितभुजमसकृदङ्गुलीभिरुद्धृत्योद्धृत्यावहत्य शूर्पशोधि-  
 तकणकिंशारुकादींस्तण्डुलानसकृदद्भिः प्रक्षाल्य कथितपञ्चगुणे जले  
 दत्तचुल्लीपूजा प्राक्षिपत् । प्रश्नथावयवेषु प्रस्फुरत्सु तण्डुलेषु मुकुलाव-  
 स्थामतिवर्तमानेषु संक्षिप्यानलमुपहितमुखपिधानया स्थाल्यान्नमण्डम-  
 गालयत् । दर्व्या चावघट्ट्य मात्रया परिवर्त्य समपक्वेषु सिक्थेषु तां स्था-  
 20 लीमधोमुखीमवातिष्ठिपत् । इन्धनान्यन्तःसाराण्यम्भसा समभ्युक्ष्य  
 प्रशमिताग्नीनि कृष्णाङ्गारीकृत्य तदर्थिभ्यः प्राहिणोत् । एभिर्लब्धाः का-  
 किणीर्दत्त्वा शाकं घृतं दधि तैलमामलकं चिञ्चाफलं च यथालाभमान-  
 येति । तथानुष्ठिते च तया द्वित्रानुपदंशानुपपाद्य तदन्नमण्डमार्द्रवालुको-  
 पहितनवशरावगतमतिमृदुना तालवृन्तानिलेन शीतलीकृत्य सलवणसं-  
 25 भारं दत्ताङ्गारधूपवासं च संपाद्य तदप्यामलकं श्लक्ष्णपिष्टमुत्पलगन्धि

32. 2. अस्यामेव च तत्परीक्ष्य B. C omits च. अस्यामेव W.—32. 7. आंध-  
 शालीन् A. B.— सा च कन्यका C. W omits अथ.—32. 16. °कणबुसादीन् (sic)  
 A. °कणकिंबुसादीन् B.—

कृत्वा धात्रीमुखेण स्नानाय तमचोदयत् । तथा च स्नानशुद्धया  
 दत्ततैलामलकः क्रमेण सस्त्रौ । स्त्रपितः सिक्तमृष्टे कुट्टिमे फलकमा-  
 रुह्य पाण्डुहरितत्रिभागशेषलूनस्याङ्गणकदलीपलाशस्योपरि शरा-  
 वद्वयं दत्तमार्द्रमभिमृशन्नतिष्ठत् । सा तु तां पेयामेवाग्ने समुपाहरत् ।  
 पीत्वा चापनीतघर्मक्लमः प्रहृष्टः प्रक्लिन्नसकलगात्रः स्थितोभूत् । 5  
 ततस्तस्य शाल्योदनस्य दर्वीद्वयं दत्त्वा सर्पिर्मात्रां सूपमुपदंशं  
 चोपजहार । इमं च दध्ना च त्रिजातकावचूर्णितेन सुरभिशीत-  
 लाभ्यां च कालशेयकाञ्जिकाभ्यां शेषमन्नमभोजयत् । सशेष  
 एवान्धस्यसावतृप्यत् । अयाचत च पानीयम् । अथ नवभृङ्गारसं-  
 भृतमगुरुधूपधूपितमभिनवपाटलाकुसुमवासितमुत्फुल्लोत्पलयथितसौर- 10  
 भं वारि धारात्मना पातयांबभूव । सोपि मुखोपहितशरावेण हि-  
 मशिशिरकणकरालितारुणायमानाक्षिपक्ष्मा धारारवाभिनन्दितश्रव-  
 णः स्पर्शसुखोद्भिन्नरोमाञ्चकर्कशकपोलः परिमलप्रवाहोत्पीडफुल्लघ्रा-  
 णरन्ध्रो माधुर्यप्रकर्षावर्जितरसनेन्द्रियः स्वच्छं पानीयमाकण्ठं पपौ ।  
 शिरःकम्पसंज्ञावारिता च पुनरपरेण करकेणाचमनमदत्त कन्या । 15  
 वृद्धया तु तदुच्छिष्टमपोह्य हरितगोमयोपलिप्ते कुट्टिमे स्वमेवोत्तरीय-  
 कर्पटं व्यवधाय क्षणमशेत । परितुष्टश्च विधिवदुपयम्य कन्यां निन्ये ।  
 नीत्वैतदनपेक्षः कामपि गणिकामवरोधमकरोत् । तामप्यसौ प्रियसखी-  
 मिवोपाचरत् । पतिं च दैवतमिव मुक्ततन्द्रा पर्यचरत् । गृहका-  
 र्याणि चाह्नीनमन्वतिष्ठत् । परिजनं च दाक्षिण्यनिधिरात्माधीनमक- 20  
 रोत् । तद्गुणवशीकृतश्च भर्ता सर्वमेव कुटुम्बं तदायत्तमेव कृत्वा

33. 2. स्नातः C. W.—फलं A.—33. 3. पाण्डुकरित (sic) A. पाण्डुरिहतस्य (sic) B. पाण्डुहरितस्य C. W.—33. 4. अतिष्ठत A.—33. 5. अपनीताध्वधर्मः W.—°गात्रं A.—33. 6. उपदंशं A. B.—33. 7. इयं C.—C W. omit second च.—33. 8. °काजिकाभ्यां A.—33. 9. अवतृप्यत W.—C omits च.—33. 10. A omits ग्रथित.—°सौरभवारि A. C.—33. 11. नालीधारात्मना W.—°उपहत A.—33. 12. A omits कण.—कलित for करालित C.—33. 13. A omits स्पर्श.—प्रवाल for प्रवाह A. W.—33. 14. तदच्छं for स्वच्छं C. W.—33. 16. कुट्टिमे चोत्तरीय° A.—



तदेकाधीनजीवितशरीरस्त्रिवर्गं निर्विवेश । तद्ब्रवीमि गृहिणः प्रियहि-  
ताय दारगुणा इति ।

ततस्तदनुयुक्तो निम्बवतीवृत्तमाख्यातवान् । अस्ति सौराष्ट्रेषु बलभी  
नाम नगरी । तस्यां गृहगुप्तनाम्नो गुह्यकेन्द्रतुल्यविभवस्य नाविक-  
५ पतेर्दुहिता रत्नवती नाम । तां किल मधुमत्याः समुपागम्य बलभ-  
द्रो नाम सार्थवाहपुत्रः पर्यगैषीत् । तया च नववध्वा रहसि रभस-  
विघ्नितसुरतसुखो झटिति द्वेषमल्पेतरं बबन्ध । न तां पुनर्द्रष्टुमिष्टवान् ।  
तद्ब्रह्मगमनमपि सर्वसुहृद्वाक्यशतातिवर्ती लज्जया परिजहार । तां  
च दुर्भगां तदा प्रभृत्येव नेयं रत्नवती निम्बवती चेयमिति परिजनः  
१० परिबभूव । गते च कस्मिंश्चित्काले सानुतप्यमाना का मे गतिरिति  
विमृशन्ती कामपि वृद्धप्रव्राजिकां मातृस्थानीयां देवशेषकुसुमैरुप-  
स्थितामपश्यत् । तस्याः पुरो रहसि सकरुणं रुरोद । तयाप्युदश्रु-  
मुख्या बहुप्रकारमनुनीय रुदितकारणं पृष्ट्वा त्रपमाणापि कार्यगौर-  
वात्कथंचिदब्रवीत् । अम्ब किं ब्रवीमि । दौर्भाग्यं नाम जीवन्मरणम-  
१५ ज्ञानानां विशेषतश्च कुलवधूनाम् । तस्याहमस्म्युदाहरणभूता । मा-  
तृप्रमुखोपि ज्ञातिवर्गो मामवज्ञयैव पश्यति । तेन सुदृष्टां मां कुरु ।  
न चेत्त्यजेयमद्य निष्प्रयोजनान्प्राणान् । आ विरामाच्च रहस्यं न  
श्राव्यमिति पादयोः पपात । सैनामुत्थाप्योद्धाव्योवाच । वत्से मा-  
ध्यवस्यः साहसम् । इयमस्मि त्वन्निदेशवर्तिनी । यावन्ममोप-  
२० योगस्तव तावद्भवाम्यनन्याधीना । यद्येवासि निर्विण्णा तपश्चर-  
त्वं मदधिष्ठिता पारलौकिकाय कल्याणाय । नन्वयमुदर्कः प्राक्त-  
नस्य दुष्कृतस्य यदनेनाकारेणेदृशेन शीलेन जात्या चैवंभूतया सम-

34. 2. दारगुण इति A. B. C. W.—34. 3. पुनस्तेन C. ततस्तेन W.—नितंबवती  
A.—सुराष्ट्रेषु A.—34. 4. गुह्यकेश्वर C.—C omits तुल्य.—34. 6. तयापि W.—  
34. 7. विघ्नितसमागमेच्छा C. विघ्नितसुखो W.—34. 8. तद्ब्रह्मगमनमपि A. W.—  
W omits सर्व. C W omit शत.—34. 9. C omits च.—34. 10. C. कालांशे.  
W. कालान्तरे.—34. 12. अश्रुमुख्या A.—34. 17. मे रहस्यं C. W.—34. 18. वाच्यं  
C.—प्रोवाच B. W.—34. 19. यावति.. तावति C. W.—34. 20. यद्येवमसि C.—



नुगता सत्यकस्मादेव भर्तृद्वेष्यतां गतासि । यदि कश्चिदस्त्युपायः पति  
 द्रोहप्रतिक्रियायै दर्शयामुम् । मतिर्हि ते पटीयसीति । अथासौ कथं-  
 चित्क्षणमधोमुखी ध्यात्वा दीर्घोष्णश्वासपूर्वमवोचत् । भगवति पतिरेव  
 दैवतं वनितानां विशेषतश्च कुलजानाम् । अतस्तच्छुश्रूषणाभ्युपायहे-  
 तुभूतं किञ्चिदाचरणीयम् । अस्त्यस्मत्प्रातिवेद्यो वणिक् । अभिजनेन 5  
 विभवेन राजान्तरङ्गभावेन च सर्वपौरानतीत्य वर्तते । तस्य कन्या  
 कनकवती नाम मत्समानरूपावयवा ममातिस्लिग्धा सखी । तया सह  
 तद्विमानहर्म्यतले ततोपि द्विगुणमण्डिता विहरिष्यामि । त्वया तु  
 तन्मातृप्रार्थनां नाम सकरुणमभिधाय मत्पतिरेतद्गृहं कथंचनानेयः ।  
 समीपगतेषु च युष्मासु क्रीडामत्ता नाम कन्दुकं भ्रंशयेयम् । अथ 10  
 तमादाय तस्य हस्ते दत्त्वा वक्ष्यसि । पुत्र तवेयं भार्यासखी निधिपति-  
 दत्तस्य सर्वश्रेष्ठिमुख्यस्य कन्या कनकवती नाम । त्वामियमनवस्थो  
 निष्करुणश्चेति रत्नवतीनिमित्तमत्यर्थं निन्दति । तदेष कन्दुको विपक्ष-  
 धनं प्रत्यर्पणीयमिति । स तथोक्तो नियतमुन्मुखीभूय तामेव प्रियसखीं  
 मन्यमानो मां बद्धाञ्जलि याचमानायै मह्यं भूयस्त्वत्प्रार्थितः साभि- 15  
 लाषमर्पयिष्यति । तेन रन्ध्रेणोपश्लिष्य रागमुज्ज्वलीकृत्य यथासौ  
 कृतसंकेतो देशान्तरमादाय मां गमिष्यति तथोपपादनीयमिति । हर्षा-  
 भ्युपेतया चानया तथैव संपादितम् । अथैतां कनकवतीति वृद्धताप-  
 सीविप्रलब्धो बलभद्रः सरत्नसाराभरणामादाय निशि नीरन्ध्रे तमसि  
 प्रावसत् । सा तु तापसी वार्त्तामापादयत् । मन्देन मया निर्निमि- 20  
 त्तमुपेक्षिता रत्नवती श्वशुरौ च परिभूतौ सुहृदश्चातिवर्तिताः । तदत्रैव  
 संसृष्टो जीवितुं जिह्रेमीति बलभद्रः पूर्वद्युर्मामकथयत् । नूनमसौ  
 तेन नीता । व्यक्तिश्चाचिराद्भविष्यतीति । तच्छ्रुत्वा तद्वान्धवास्तदन्वे-  
 षणं प्रति शिथिलप्रयत्नास्तस्थुः । रत्नवती तु मार्गे काञ्चित्पण्यदासीं

35. 4. वनितानां दैवतं A.—<sup>०</sup>जातानां C.—35. 9. <sup>०</sup>प्रार्थनं A. C. W.—35. 10. B omits नाम.—35. 14. A B C धनं.—A omits स.—मामेव C, omitting मां below.—35. 17. मामादाय C.—सहर्षाभ्युपेतया तया C.—35. 18. तथैतां B. अथ तां C.—35. 19. सरत्नाभरणां सरत्नसारभूषणं (sic) C. W.—35. 20. C omits तु.—

- संगृह्य तयोह्यमानपाथेयाद्युपस्करा खेटकपुरमगमत् । अमुत्र च व्यवहारकुशलो बलभद्रः स्वल्पेनैव मूल्येन महद्धनमुपार्जयत् । पौराग्रण्यश्चासीत् । परिजनश्च भूयानर्थवशात्समाजगाम । ततस्तां प्रथमदासीं न कर्म करोषि दृष्टं मुष्णास्यप्रियं ब्रवीषीति परुषमुक्त्वा बह्व-  
 5 ताडयत् । चेटी तु प्रसादकालोपाख्यातरहस्यवृत्तान्तैकदेशमात्तरोषा निर्बिभेद । तच्छ्रुत्वा तु लुब्धेन दण्डवाहिना पौरवृद्धसंनिधौ निधिपतिदत्तस्य कन्यकां कनकवतीं मोषेणापहत्यास्मत्पुरे निवसत्येष दुर्मतिर्बलभद्रः । तस्य सर्वस्वहरणं न भवद्भिः प्रतिबन्धनीयमिति नितरामतर्जयत । भीतं च बलभद्रमभिजगाद रत्नवती । न भेतव्यम् ।  
 10 एवं ब्रूहि । नेयं निधिपतिदत्तस्य कन्या कनकवती । वलभ्यामेव गृहगुप्तदुहिता रत्नवती नामेयं दत्ता पितृभ्यां मया च न्यायोढा । न चेत्प्रतीथ प्रणिधिं प्रहिणुतास्या बन्धुपार्श्वमिति । बलभद्रस्तु तथोक्त्वा श्रेणीप्रातिभाव्येन तावदतिष्ठद्यावत्तत्पुरवृद्धलेखलब्धवृत्तान्तो गृहगुप्तः खेटकपुरमागत्य सह जामात्रा दुहितरमतिप्रीतिः प्रत्यनैषीत् ।  
 15 तथा दृष्ट्वा रत्नवती कनकवतीति भावयतस्तस्यैव बलभद्रस्यातिवल्लभा जाता । तद्वीमि कामो नाम संकल्प इति ।

- तदनन्तरमसौ नितम्बवतीवृत्तान्तमप्राक्षीत् । सोहमब्रवम् । अस्ति शूरसेनेषु मथुरा नाम नगरी । तत्र कश्चित्कुलपुत्रः कलासु गणिकासु चातिसक्तो मित्रार्थं कलत्रार्थं च स्वभुजमात्रनिर्व्यूढानेककलहः कल-  
 20 हकण्टक इति कर्कशैरभिख्यापिताख्यः प्रत्यवात्सीत् । स चैकदा कस्यचिदागन्तोश्चित्रकरस्य हस्तेचित्रपटं ददर्श । तत्र काचिदालेख्यगता युवतिरालोचनमात्रेणैव कलहकण्टकस्य कामातुरं चेतश्चकार । स च तमब्रवीत् । भद्र विरुद्धमिवैतत्प्रतिभाति । यतः कुलजादुर्लभं

36. 4. सपरुषं C.—36. 6. A omits तु.—36. 7. कन्यां W.—36. 9. अतर्जयत् C.—अभर्त्सयत् W.—रत्नवती जगाद बलभद्रं C.—न भेतव्यं २ A.—36. 10. C omits एवं.—निधिपतिदत्तकन्या B. W.—C. मम भार्या for वलभ्यामेव.—36. 11. प्रप्ता C.—36. 12. न चेत्प्रतीतिरस्मिन्नर्थे C.—36. 13. अतिष्ठत् C. अवातिष्ठत् W.—36. 18. मधरा W.



वपुः । आभिजात्यशंसिनी च नम्रता । पाण्डुरा च मुखच्छविः ।  
 नातिपरिभोगसुलभा च तनुः । प्रौढतानुविद्धा च दृष्टिः । न चैषा  
 प्रोषितभर्तृका प्रवासचिह्नस्य वेण्यादेरदर्शनात् । लक्ष्म चैतदक्षिण-  
 पाश्ववर्ति । तदियं वृद्धस्य कस्यचिद्वणिजो नातिपुंस्त्वस्य यथार्हसंभो-  
 गालाभपीडिता गृहिणी त्वयातिकौशलाद्यथादृष्टमालिखिता भवितुम- 5  
 र्हतीति । स तमतिप्रशस्याशंसत् । सत्यमिदम् । अवन्तिपुर्यामुज्ज-  
 यिन्यामनन्तकीर्तिनाम्नः सार्थवाहस्य भार्या यथार्थनामा नितम्ब-  
 वती नाम । एषा सौन्दर्यविस्मितेन मयैवमालिखितेति । स तदैवो-  
 न्मनायमानस्तद्दर्शनाय परिवव्राजोज्जयिनीम् । भार्गवो नाम  
 भूत्वा भिक्षामिषेण तद्गृहं प्रविश्य तां ददर्श । दृष्ट्वा चात्यारूढम- 10  
 न्मथो निर्गत्य पौरमुख्येभ्यः श्मशानरक्षामयाचतालभत च ।  
 तत्र लब्धैश्च शवावगुण्ठनपटादिभिः कामप्यर्हन्तिकां नाम  
 श्रमणिकामुपासांचक्रे । तन्मुखेन च नितम्बवतीमुपनिमन्त्रयामास ।  
 सा चैनां निर्भर्त्सयन्ती प्रत्याचक्षे । श्रमणिकामुखाच्च दुष्करशील-  
 भ्रंशां कुलस्त्रियमुपलभ्य रहसि दूतिकामित्यशिक्षयत् । भूयोप्युपतिष्ठ 15  
 सार्थवाहभार्याम् । ब्रूहि चोपहरे संसारदोषदर्शनात्समाधिमास्थाय  
 मुमुक्षमाणो मादृशो जनः कुलवधूनां शीलपातने घटत इति क्व घ-  
 टते । एतदपि त्वामत्युदारया समृद्ध्या रूपेणातिमानुषेण प्रथमेन  
 वयसोपपन्नां किमितरनारीसुलभं चापलं स्पृष्टं न वेति परीक्षि-  
 ता । तुष्टास्मि तवैवमदुष्टभावतया । त्वामिदानीमुत्पन्नापत्यां द्रष्टु- 20  
 मिच्छामि । भर्ता भवत्याः केनचिद्गृहेणाधिष्ठितः पाण्डुरोगदुर्बलो  
 भोगे चासमर्थः स्थितोभूत् । न च शक्यमस्य विघ्नमप्रतिकृत्याप-  
 त्यमस्माल्लब्धुम् । अतः प्रसीद वृक्षवाटिकामेकाकिनी प्रविश्य  
 मदुपनीतस्य कस्यचिन्मन्त्रवादिनः स्वच्छन्दमेव हस्ते चरणमर्पयित्वा  
 तदभिमन्त्रितेन प्रणयकुपिता नाम भूत्वा भर्तारमुरसि प्रहर्तुमर्हसि । 25

37. 7. °नामधेया C.—37. 18. त्वामप्युदारतया A.—37. 19. उपपन्नासि...सुल-  
 भचापलस्पृष्टा C.—चपलं A.—37. 21. भर्ता तु C. W.—37. 22. तस्य W.—  
 37. 24. स्वच्छं A. स्वच्छत्रं.—



उपर्यसावुत्तमधातुपुष्टिमूर्जितापत्योत्पादनक्षमामासादयिष्यति । अनु-  
वर्तिष्यते देवतामिवात्रभवतीम् । नात्र शङ्का कार्येति । सा तथो-  
क्ता व्यक्तमभ्युपैष्यति । नक्तं मां वृक्षवाटिकां प्रवेदय तामपि  
प्रवेशयिष्यसि । तावतैव त्वयानुगृहीतो भवेयमिति । सा तथैवो-  
5 पपादितवती । सोतिप्रीतस्तस्यामेव क्षपायां वृक्षवाटिकां गतो नितम्ब-  
वतीं निर्ग्रन्थिकाप्रयत्नोपनीतां पादे परामृशन्निव हेमनूपुरमेकमाकृष्य  
छुरिकयोरुमूले किञ्चिदुल्लिख्य द्रुततरमपासरत् । सा तु सान्द्रत्रासा  
स्वमेव दुर्नयं गर्हमाणा जिघांसन्तीव श्रमणिकां तद्वृणं भवनदीर्घिकायां  
प्रक्षाल्य पटेन च बध्वामयापदेशादपरं चापनीय नूपुरं शयनपरा  
10 त्रिचतुराण्यहान्येकान्त एव निन्ये । स तु धूर्तो विक्रेष्य इति  
तेन नूपुरेण तमनन्तकीर्तिमुपाससाद । स दृष्ट्वा मम गृहिण्या एवैष  
नूपुरः । कथमयमुपलब्धस्त्वयेति तमब्रुवाणं निर्वन्धेन पप्रच्छ । स तु  
वणिग्ग्रामस्याग्रे वक्ष्यामीति स्थितोभूत् । पुनरसौ स्वगृहिण्यै नूपुरयुगलं  
प्रेषयेति संदिदेश । सा च सलज्जं ससाध्वसं चाद्य रात्रौ विश्रा-  
15 मप्रविष्टायां वृक्षवाटिकायां प्रभ्रष्टो ममैकः प्रशिथिलबन्धो नूपुरः ।  
सोद्याप्यन्विष्टो न दृष्टः । स पुनरयं द्वितीय इत्यपरं प्राहिणोत् ।  
अनया च वार्त्तयामुं पुरस्कृत्य स वणिग्जनसमाजमाजगाम । स  
चानुयुक्तो धूर्तः सविनयमावेदयत् । विदितमेव खलु वो यथाहं  
युष्मदाज्ञया पितृवनमभिरक्ष्य तदुपजीवी प्रतिवसामि । लुब्धाश्च  
20 कदाचिन्महर्शनभीरवो निशि दहेयुरपि शवानीति निशास्वपि  
श्मशानमधिशये । अपरेद्युर्दग्धादग्धं मृतं चितायाः प्रसभमाकर्षन्तीं  
श्यामाकारां नारीमपश्यम् । अर्थलोभात्तु भयं निगृह्य सा संनिगृहीता ।  
शस्त्रिकया यदृच्छयोरुमूले किञ्चिदुल्लिखितम् । एष च नूपुरश्चरणा-

38. 2. देवीं C. W.—38. 3. नक्तं च A.—38. 4. त्वयाहं C. W.—38. 7.  
सत्रासा A. B C.—38. 8. स्वस्यैव C.—38. 9. प्रक्षाल्य दत्त्वा पटबन्धनं सा भयापदे-  
शात् W.—38. 11. एष एव A.—38. 14. विश्रम्भ° C.—38. 15. C omits मम-  
38. 16. A omits साद्याप्यन्विष्टो न दृष्टः.—38. 17. स वणिग्जनः C omits जन.—  
38. 22. अर्थलोभात्तु निगृह्य ससाध्वसं W.—निगृहीता C. गृहीता W.—

दाक्षिणः । तावत्येव द्रुतगतिः सा पलायिष्ट । सोयमस्यागमः । परं  
भवन्तः प्रमाणमिति । विमर्शे च तस्याः शाकिनीत्वमैकमत्येन पौ-  
राणामभिमतमासीत् । भर्त्रा च परित्यक्ता तस्मिन्नेव श्मशाने बहु  
विलप्य पाशेनोद्ध्व्य मर्तुकामा तेन धूर्तेन नक्तमगृह्यत । अनुनीता  
च । सुन्दरि त्वदाकारोन्मादितेन मया त्वदावर्जने बहूनुपायान्भिक्षु- 5  
कीमुखेणोपन्यस्य तेष्वसिद्धेषु पुनरयमुपायो यावज्जीवमसाधारणी-  
कृत्य रन्तुमाचरितः । तत्प्रसीदानन्यशरणायास्मै दासजनायेति मु-  
हुर्मुहुश्चरणयोर्निपत्य प्रयुज्य सान्त्वनशतानि तामगत्यन्तरामात्मव-  
श्यामकरोत् । तदिदमुक्तं दुष्करसाधनं प्रज्ञेति ।

स चेदमाकर्ण्य ब्रह्मराक्षसो मामपूजयत् । अस्मिन्नेव क्षणे नातिप्रौ- 10  
ढपुंनागमुकुलस्थूलानि मुक्ताफलानि सह सलिलबिन्दुभिरम्बरतलाद-  
पतन् । अहं तु किं न्विदमित्युच्चचक्षुरालोकयन्कमपि राक्षसं कांचि-  
दङ्गनां विचेष्टमानगात्रीमाकर्षन्तमपश्यम् । कथमयमपहरत्यकामा-  
मपि स्त्रियमनाचारो नैर्ऋत इति गगनगमनमन्दशक्तिरशस्त्रश्च सम-  
तप्ये । स तं मत्संबन्धी ब्रह्मराक्षसस्तिष्ठ तिष्ठ पाप कापहरसीति 15  
निर्भर्त्सयन्नुत्थाय राक्षसेन समसृज्यत । तां तु रोषादनपेक्षाप-  
विद्धाममरवृक्षमञ्जरीमिवान्तरिक्षादापतन्तीमुन्मुखप्रसारितोभयकरः  
कराभ्यां सदयमग्रहीषम् । उपगृह्य च वेपमानां संमीलिताक्षीं  
मदङ्गस्पर्शसुखोद्भिन्नरोमाञ्चां तादृशीमेव तामनवतारयन्नेवाति-  
ष्ठम् । तावत्तावुभावपि शैलशृङ्गभङ्गैः पादपैश्च रभसोन्मूलितैर्मुष्टि- 20  
पादप्रहारैश्च परस्परमक्षपयेताम् । पुनरहमतिमृदुनि पुलिनवति कुसु-  
मलवलाञ्छिते सरस्तीरेवरोप्य सस्पृहं निर्वर्णयंस्तां मत्प्राणैकवल्लभां  
राजकन्यकां कन्दुकावतीमलक्षयम् । सापि मया समाश्वास्यमाना

39. 2. डाकिनीत्वं C.—39. 3. A omits च, but marks a gap of one akshara.—अथ भर्त्रा C.—39. 4. शापेन A.—39. 6. अस्मिन् A.—अभ्युपायो C.—  
39. 10. W omits स. C writes लमाकर्ण्य (sic).—39. 12. आलोक्य C. आलोक-  
यम्.—39. 13. अथ कथमपहरत्ययं C. W omits अयं.—निष्कामां W.—39. 14. नैर्ऋ-  
तिशक्तिः A.—39. 17. करं कराभ्यां A. करकराभ्यां B. C omits कराभ्यां.—39. 20.  
प्रहारैश्च जानुभिश्च C.—39. 22. B C omit लव.—39. 23. सुहृदराजकन्यां C.—



तिर्यङ्गामभिनिरूप्य जातप्रत्यभिज्ञा सकरुणमरोदीत् । अवादीच्च । नाथ  
 त्वदर्शनादुपोढरागा तस्मिन्कन्दुकोत्सवे पुनः सख्या चन्द्रसेनया  
 त्वत्कथाभिरेव समाश्वासितास्मि । त्वं किल समुद्रमध्ये मज्जितः  
 पापेन मद्भात्रा भीमधन्वनेति श्रुत्वा सखीजनं परिजनं च वञ्चयित्वा  
 5 जीवितं जिहासुरेकाकिनी क्रीडावनमुपासरम् । तत्र च मामचकमत  
 कामरूप एष राक्षसाधमः । सोयं मया भीतयावधूतप्रार्थनः स्फुरन्तीं  
 मां निगृह्याभ्यधावत् । अत्रैवमवसितोभूत् । अहं च दैवात्तवैव जी-  
 वितेशस्य हस्ते पतिता । भद्रं तवेति श्रुत्वा चानया सहावरुह्य  
 नावमध्यारोहम् । मुक्ता च नौः प्रतिवातप्रेरिता तामेव दामालिप्तां प्र-  
 10 त्युपातिष्ठत । अवरूढाश्च वयमश्रमेण । तनयस्य च तनयायाश्च नाशा-  
 दनन्यपत्यस्तुङ्गधन्वा सुहृत्पतिर्विकलः स्वयं सकलत्र एव निष्कलङ्के  
 गङ्गारोधस्यनशनेनोपरन्तुं प्रतिष्ठते । सह तेन मर्तुमिच्छत्यनन्यनाथो-  
 नुरक्तः पौरवृद्धलोक इत्यश्रुमुखीणां प्रजानामाक्रन्दमश्रुणुम । अथा-  
 हमस्मै राज्ञे यथावृत्तमाख्याय तदपत्यद्वयं प्रत्यर्पितवान् । प्रीतेन तेन  
 15 जामाता कृतोस्मि दामलिपेश्वरेण । तत्पुत्रो मदनुजीवी जातः । मदा-  
 ज्ञप्तेन चामुना प्राणवदुज्जिता चन्द्रसेना कोशदासमेवाभजत् । ततश्च  
 सिंहवर्मसाहाय्यार्थमत्रागत्य भर्तुस्तव दर्शनोत्सवसुखमनुभवाभीति ।

श्रुत्वा चित्रेयं दैवगतिरवसरेषु पुष्कलः पुरुषकार इति भूयः  
 स्मिताभिषिक्तदन्तच्छदे मन्त्रगुप्ते हर्षोत्फुल्लं चक्षुः पातयामास देवो  
 20 राजवाहनः । स किल करकमलेन किञ्चित्संवृताननो ललितवल्लभारभ-  
 सदत्तदन्तक्षतव्यसनविह्वलाधरमणिर्निरौष्ठचवर्णमात्मचरितमाचक्षे ।

इति श्रीदण्डिनः कृतौ दशकुमारचरिते मित्रगुप्तचरितं

नाम षष्ठ उच्छ्वासः ।

40. 2. तस्मिन्नेव C.—C omits पुनर.—40. 4. पापतमेन C.—C omits परि-  
 जनं च.—40. 5. जीवितं च B. पुनरेकाकिनी C.—उपागमम् C. W.—40. 6. एव A.—  
 40. 7. सोवसितो C.—40. 8. °शेषस्यास्मि C.—वया C. W.—40. 9. प्रत्युपातिष्ठत्  
 C.—40. 11. अनपत्यः C.—40. 13. B omits लोक.—पर्यश्रु° B.—40. 15. °पुत्रश्च  
 C.—40. 16. त्यक्ताप्राणादूर्जिता चन्द्रसेना A. C.—40. 21. A omits व्यसन.—

राजाधिराजनन्दन नगरन्ध्रगतस्य ते गतिं ज्ञास्यन्नहं च गतस्तदा  
 कलिङ्गान् । कलिङ्गनगरस्य च नात्यासन्नसंस्थितजनदाहस्थानसंसक्तस्य  
 कस्यचित्कान्तारधरणिजस्यास्तीर्णसरसकिसलयसंस्तरे तले निषद्य  
 निद्रालीढदृष्टिरशयिषि । जगति च कालरात्रिशिखण्डजालकान्धकारे  
 चरितरक्षसि क्षरितनीहारे निजनिलयनिलीननिःशेषजने नितान्तशीते 5  
 निशीथे घनतरसालशाखान्तरालनिर्हादि नेत्रनिंसिनीं निद्रां निगृह्य-  
 त्कर्णदेशं गतं कथं खलेनानेन दग्धसिद्धेन रिरंसाकाले निदेशं दि-  
 त्सता जन एष रागेणानर्गलेनार्दित इत्थं खिलीकृतः क्रिये-  
 तास्याणकनरेन्द्रस्य केनचिदनन्तशक्तिना सिद्धयन्तराय इति किं-  
 करस्य किंकर्षाश्चातिकातरं रटितं । तदाकर्ण्य क एष सिद्धः का च 10  
 सिद्धिः किं चानेन किंकरेण करिष्यत इति दिदृक्षाक्रान्तहृदयः किंकर-  
 गतया दिशा किञ्चिदन्तरं गतस्तरलतरनरास्थिशकलरचितालंकार-  
 कान्तकायं दहनदग्धकाष्ठनिष्ठाङ्गाररजःकृताङ्गरागं तरलतडिल्लता-  
 कारजटाधरं हिरण्यरेतस्यरण्यचक्रान्धकारराक्षसे क्षणक्षणगृहीतनाने-  
 न्धनग्रासचञ्चर्दार्चिषि दक्षिणेतरेण करेण तिलसिद्धार्थकादीनि निरन्तर- 15  
 चटचटायितानि किरन्तं कञ्चिदद्राक्षं । तस्याग्रे स कृताञ्जलिः किंकरः  
 किं करणीयं दीयतां निदेश इत्यतिष्ठत् । आदिष्टश्च तेनायमतिनिकृ-  
 ष्टाशयेन । गच्छ कलिङ्गराजस्य कर्दनस्य कन्यकांकनकलेखां कन्या-  
 गृहादिहानयेति । स च तथाकार्षीत् । ततश्च तां त्रासेनालधीयसा चा-  
 स्रजर्जरेण च कण्ठेन रणराणिकागृहीतेन च हृदयेन हा तात हा जननीति 20  
 क्रन्दन्ती कीर्णग्लानशेखरस्रजि शीर्णनहने शिरसिजानां संचये निगृ-

41. 1. नगरन्ध्रं B.—B omits च.—41. 2. W omits च.—41. 3. °किसलये संस्तरे तले A. C omits संस्तरे.—41. 5. निशान्तशीते A.—41. 6. घनतरशाखिशा-  
 खा° C. W.—अंतराले C.—°निष्ठादि A. °निर्हादिनि B. C.—41. 7. दग्धनरेन्द्रेण A.  
 C.—41. 8. रागेणानेनार्दित B. रागेणांतर्गतेनानर्गलेन C.—41. 9. अस्थानकनरेन्द्रस्य  
 C.—सिद्धांताय A.—41. 13. W omits तरल.—41. 15. °आदान् B.—41. 16.  
 C omits स.—किंकरः किंकरी च B. C. 41. 17. C omits किं करणीयं.—अयं ते-  
 नातिकृष्टाशयेन W.—41. 18. कन्यां W.—41. 19. एनां W.—अलधीयस्य चाश्रुज-  
 र्जरेण A. अलधीयसा साश्रु—41. 20. रणरणक° C.—



द्यासिना शिलाशितेन शिरश्चिकार्तिषयाचेष्टत । झटिति चाच्छिद्य तस्य  
 हस्तात्तां शालिकांतया निकृत्य तच्छिरः सजटाजालं निकटस्थस्य कस्य-  
 चिज्जीर्णसालस्य रन्ध्रे न्यधिषि । तन्निध्याय हृष्टतरः स राक्षसः क्षी-  
 णाधिरकथयत् । आर्य कदर्यस्यास्य कदर्थनान्न कदाचिन्निद्रायाति ने-  
 5 त्रे । तर्जयति त्रासयति चाकृत्ये चाज्ञां ददाति । तदत्र कल्याणराशिना  
 साधीयः कृतं यदेष नरकाकः कारणानां नारकीणां रसज्ञानाय नीतः  
 शेते शीतेतरदीधितिदेहजस्य नगरे । तदित्थं दयानिधेरनन्ततेजसस्तेयं  
 जनः कांचिदाज्ञां चिकीर्षति । आदिशालं कालहरणेनेत्यनंसीत् ।  
 आदिक्षं च तं सखे सैषा सज्जनाचरिता सरणिर्यदणीयसि कार-  
 10 णेनणीयानादरः संदृश्यते न चेदिदं नेच्छसि सेय संनताङ्गयष्टिर-  
 क्लेशार्हा सत्यनेनाकृत्यकारिणात्यर्थं क्लेशिता नयैनां निजनिलयं  
 नान्यदितः किंचिदस्ति चित्तराधनं न इति । अथ तदाकर्ण्य कर्ण-  
 शेखरनीलनीरजायितां धीरेतरतारकां दृशं तिर्यक्किंचिदञ्चितां सं-  
 चारयन्ती सलिलचरकेतनशरासनानतां चिल्लिकालतां ललाटरङ्गस्थ-  
 15 लीलास्यनर्तकीं लीलालसं लासयन्ती कण्टकितरक्तगण्डलेखा रा-  
 गलज्जान्तरालचारिणी चरणप्रेण धरणीतलं तिरश्चीननखार्चिश्चन्द्रि-  
 केण साचीकृताननसरसिजं लिखन्ती दन्तच्छदकिसलयलङ्घिना ह-  
 र्षास्रसलिलधाराशीकरकणजालसंकेदितस्य स्तनतटचन्दनस्यार्द्रतां  
 निरस्यतास्यान्तरालनासान्तरनिःसृतेन तनीयसानिलेन हृदयलक्ष्यद-  
 20 लनदक्षरतिसहचरसायकस्यदायितेन तरंगतदशनचन्द्रिकाणि कानि-  
 चिदेतान्यक्षराणि कलकण्ठीकलान्यसृजत् । आर्य केन कारणेनैनं  
 दासजनं कालहस्तादाच्छिद्यानन्तरं रागानिलचलितरणरणिकातरंगि-  
 ण्यनङ्गसागरे किरसि । यथा ते चरणसरसिजरजःकणिका तथाहं

42. 1. शितेन for शिलाशितेन B. C. शिलासितेन A. So also Pa<sup>d</sup>. (शिलावद-  
 सितः श्यामः).—42. 2. तस्य छिरः A. तस्य तच्छिरः W.—42. 3. न्यदधां A. B.  
 न्यदधिषि (sic) C.—42. 7. नगरं A. C. W.—42. 11. B omits सत्यनेन.—  
 B omits निज.—42. 12. किंचित्किंचित्° A.—42. 13. °निलीननील° Pa<sup>d</sup>.—धीरे-  
 तरतरलतारकां A. धीरतरल Pa<sup>d</sup>.—42. 21. °स्य दयितेन.—

चिन्तनीया । यद्यस्ति दया तेन जनेनन्यसाधारणः करणीयः स एष  
 चरणाराधनक्रियायाम् । यदि च कन्यागाराध्यासने रहस्यक्षरणा-  
 दनर्थ आशङ्क्यते नैतदस्ति । रक्ततरा हि नस्तत्र सख्यश्वेद्यश्च । यथा  
 न काश्चिदेतज्ज्ञास्यति तथा यातिष्य इति । स चाहं देहजेनाकर्णाकृष्ट-  
 सायकासनेन चेतस्यनिर्दयं हतस्तत्कटाक्षकालायसनिगडगाढसंयतः 5  
 किंकरानननिहितदृष्टिरगादिषं यथेयं रथचरणजघना कथयति  
 तथा चेन्नाचरेयं नयेत नक्रकेतनः क्षणेनैकेनाकीर्तनीयां दशां जनं  
 चेनं सहानया नय कन्यागृहं हरिणनयनयेति । नीतश्चाहं निशाचरेण  
 शारदजलधरकान्ति कन्यकानिकेतनं तत्र च कांचित्कालकलां  
 चन्द्राननानिदेशाच्चन्द्रशालैकदेशे तद्दर्शनचलितधृतिरतिष्ठं । सा च 10  
 च्छन्दतः शयानाः करतलालससंघट्टनापनीतनिद्राः काश्चिदधिग-  
 तार्थाः सखीरकार्षीत् । अथागत्य ताश्चरणनिहितशिरसः क्षरदस्रकरा-  
 लितेक्षणा निजशेखरकेसराग्रसंलग्नषट्पूरणगणरणितसंशयितकलगिरः  
 शनैरकथयन् । नाथ यदत्यादित्यतेजसस्त एषा नयनलक्ष्यतां गता ततः  
 कृतान्तेन न गृहीता । दत्ता चेयं चित्तजेन गरीयसा साक्षीकृत्य रागा- 15  
 नलं । तदनेनाश्चर्यरत्नेन नलिनाक्षस्य ते रत्नशैलशिलातलस्थिरं राग-  
 तरलेनालंक्रियतां हृदयं । तदस्याश्चरितार्थं स्तनतटं गाढालिङ्गनैः  
 सदृशतरस्य सहचरस्येति । ततः सखीजनेनातिदक्षिणेन दृढतरीकृ-  
 तस्नेहनिगलस्तया संनताङ्ग्या संगत्यारंसि ।

अथ कदाचिदायासितजायारहितचेतसि लालसालिलङ्घनग्लानघ- 20  
 नकेसरे राजदरण्यस्थलीललाटलीलायिततिलके ललितानङ्गराजा-  
 ङ्गीकृतनिर्निद्रकर्णिकारकाञ्चनच्छत्रे दक्षिणदहनसारथिरयाहतसहका-  
 राङ्गुलमचञ्चलचञ्चरीककलिके कालाण्डजकण्ठरागरक्तारक्ताधरार-  
 तिरणामसंनाहशालिनि शालीनकन्यकान्तःकरणसंक्रान्तकान्तरागल-  
 ङ्घितलज्जे दर्दुरगिरितटचन्दनाश्लेषशीतलानिलाचार्यदत्तनानालतानृत्त- 25

43. 2. रहस्यारक्षणात् A.—43. 3. C omits नस्तत्र.—43. 11. स्वच्छन्दतः  
 W.—43. 19. °निगडः W.—43. 22. गलितनिद्र° A. B.—



लीले काले कलिङ्गराजः सह निजाङ्गनाजनेन सह च तनयया स-  
 कलेन च नगरजनेन दश त्रीणि च दिनानि दिनकरकिरणजालाल-  
 ङ्घनीये रणदलिसंघलङ्घितनतलताग्रकिसलयालीढसैकततटे तरलतरं-  
 गशीकरासारसङ्गशीतले सागरतीरकानने क्रीडारसजातासक्तिरा-  
 5 सीत् । अथ संततगीतसंगीतसंगताङ्गनासहस्रशृङ्गारहेलानिरर्गलानङ्गसं-  
 घर्षहर्षितश्च रागतृष्णैकतन्त्रस्तत्र रन्ध्रेन्ध्रनाथेन जयसिंहेन सलिलतर-  
 णसाधनानीतेनानीकेनानेकसंख्येन द्रागागत्यागृह्यत सकलत्रः । सा चा-  
 नीयत त्रासचञ्चलाक्षी दयिता नः सह सखीजनेन कनकलेखा ।  
 तदाहं दाहेनानङ्गदहनजनितेनान्तरिताहारचित्तश्चिन्तयन्दयितां गलित-  
 10 गात्रकान्तिरित्यतर्कयं । गता सा कलिङ्गराजतनया सह जनयित्रा ज-  
 नन्या चारिहस्तं । गतधैर्यश्च तां स राजा नियतं संजिघृक्षेत् ।  
 तदसहा च सा सती गररसादिना सद्यः संतिष्ठेत् । तस्यां च तादृशीं  
 दशां गतायां जनस्यास्यानन्यजेन हन्येत् शरीरधारणाशा । का  
 स्याद्भतिरिति ।

15 अत्रान्तरेन्ध्रनगरादागच्छन्नग्रजः कश्चिदैक्ष्यत । तेन चेयं कथा  
 कथिता । यथा किल जयसिंहेन नैकनिकारदत्तसंघर्षेण जिघां-  
 सितः स कर्देनः कनकलेखाकारदर्शनैधितेन रागेणारक्ष्यत ।  
 सा च दारिका यक्षेण केनचिदधिष्ठिता न तिष्ठत्यग्रे नरे-  
 न्द्रस्य नरान्तरस्य च । आयास्यति च नरेन्द्रसार्थसंग्रहणेन  
 20 नरेन्द्रस्तन्निराकरिष्यन्न चास्ति सिद्धिरिति । तेन चाहं दर्शि-  
 ताशः शंकरनृत्तदेशजातस्य जरत्सालस्य स्कन्धरन्धान्तर्जटाजालं  
 निष्कृष्य तेन जटिलतां गतः कन्थाचीरसंचयान्तरितसकलगात्रः  
 कांश्चिच्छिष्यानग्रहीषं । तांश्च नानाश्रयक्रियातिसंहिताज्जनादाकृष्टा-  
 न्नचेलादित्यागान्नित्यहृष्टानकार्षं । अयासिषं च दिनैः कैश्चिदन्ध्र-  
 25 नगरं । तस्य नात्यासन्ने सलिलराशिसदृशस्य कलहंसगणदलित-

44. 3. °चलङ्घता° A.—44. 10. A omits राज.—जनयित्रा जनन्या सह C. जनि-  
 त्रा जनयित्र्या च सह W.—44. 11. निरस्तधैर्यः W.—44. 15. अक्षत A. B.—  
 44. 16. अनेक° C. W.—

नलिनदलसंहतिगलितकिञ्चलकशकलशारस्य सारसश्रेणिशेखरस्य  
 सरसस्तीरकानने कृतनिकेतनः स्थितः । शिष्यजनकाथितचित्रचेष्टाकृष्ट-  
 सकलनागरजनातिसंधानदक्षः सन्दिशि दिशीत्यकीर्त्ये जनेन । य  
 एष जरदरण्यसरस्तटे सलिलशायी यतिस्तस्य किल सकलानि सर-  
 हस्यानि सषडङ्गानि च छन्दांसि रसनाग्रे संनिहितानि । अन्यानि च 5  
 शास्त्राणि येन यानि न ज्ञायन्ते स तेषां तत्सकाशादर्थनिर्णयं करि-  
 ष्यति । असत्येनास्य नास्यं संसृज्यते । सशरीर एष दयाराशिः ।  
 एतत्संग्रहणादचिरेण चरितार्था दीक्षा । तच्चरणरजःकणैः कैश्चन  
 शिरसि कीर्णैरनेकस्यानेक आतङ्कश्चिकित्सनैरसंहार्यः संहतः । तद-  
 द्विक्षालनसलिलसेकनिष्कलङ्कशिरसां नश्यन्ति क्षणेनैकेनाखिलनरेन्द्र- 10  
 यत्नलङ्घिनश्चण्डतरग्रहाः । न तस्य शक्यं शक्तेरियत्ताज्ञानं । न चा-  
 स्याहंकारकणिकेति । सा चेयं कथा नैकजनास्यसंचारिणी तस्य क-  
 नकलेखाधिष्ठितधनदाज्ञाकरनिराक्रियासक्तचेतसः क्षत्रियस्याकर्ष-  
 णायाशकत् । स चाहरहरागत्यादरेणातिगरीयसार्चयन्नर्थैश्च शि-  
 ष्यान्संगृह्णन्नधिगतक्षणः कदाचित्काङ्क्षितार्थसाधनाय शनैरयाचिष्ट । 15  
 ध्यानधीरः स्थानदर्शितज्ञानसंनिधिश्चैनं निरीक्ष्य निचाय्याकथयं । तात  
 स्थान एष हि यत्नः । तस्य हि कन्यारत्नस्य सकलकल्याणलक्षणै-  
 कराशेरधिगतिः क्षीरसागररशनालंकृताया गङ्गादिनदीसहस्रहारय-  
 ष्टिराजिताया धराङ्गनायाश्चासादनाय साधनं । न च स यक्षस्तदधि-  
 ष्ठाया केनचिन्नरेन्द्रेण तस्या लीलान्वितनीलनरिजदर्शनाया दर्शनं 20  
 सहेते । सह्यन्तां तत्र त्रीण्यहानि यैरहं यतिष्येथस्यास्य साधना-

45. 1. नलिनगणस[सं]हति° A. B omits नलिन.—45. 2. शिष्यगण° A.—  
 45. 4. B omits सलिल, writing °तटैशायी. स्थण्डिलशायी. W.—अस्य A. C.—  
 रहस्यानि A. W.—45. 7. अस्यास्यं न C.—सशरीरश्च W.—45. 8. यच्चरण° C.—  
 45. 9. अनेकस्थानेऽनेक C.—45. 10. C omits एकेन.—45. 11. चंडग्रहाः C.  
 the reading of A and B is corrupt.—45. 12. अनेक° W.—45. 14. छंदयन्  
 A. उदयन् B.—अर्थेन C.—45. 16. निरीक्ष्य निश्चित्य A. C. निरीक्ष्य निचाय्य W.—  
 45. 19. W omits स.—45. 20. A omits नील.—45. 21. तदत्र सह्यन्तां C.  
 W.—सहायैरहं A.—



येति । तथादिष्टे हृष्टतरे गते क्षितीशे निशि निर्निशाकरार्चिषि  
 नीरन्ध्रान्धकारनिकरनिगीर्णदशदिशि निद्रानिगलितनिखिलजनदृशि  
 निर्गत्य जलतलनिलीनगाहनीयं नीरन्ध्रं कृच्छ्राच्छिद्रीकृतान्तरालं  
 तदेकतः सरस्तटं तीर्थसंनिकृष्टं केनचित्खननसाधनेनाकार्षम् । घन-  
 5 शिलेष्टिकाच्छन्नच्छिद्राननं तत्सरस्तीरदेशं जनैरशङ्कनीयं निश्चित्य  
 दिनादिस्नाननिर्णिक्तगात्रश्च नक्षत्रसंतानहारि हारयष्टचमयथितरत्नं  
 क्षणदान्धकारगन्धहस्तिदारणैककेसरिणं कनकशैलशृङ्गरङ्गलास्य-  
 लीलानटं गगनसागरघनतरंगराजिलङ्घनैकचक्रं कार्याकार्यसाक्षिणं  
 सहस्रार्चिषं सहस्राक्षदिगङ्गनारक्तचन्दनाङ्गरागरागायितकिरणजालं  
 10 रक्तनीरजाञ्जलिनाराध्य निजनिकेतनं चाध्यशिथ्रियं ।

याते च दिनत्रयेस्तगिरिशिखरगैरिकतटसाधारणच्छायतेजस्य-  
 चलराजकन्यकाकदर्थनयान्तरिक्षाख्येण शंकरशरीरेण संसृष्टा-  
 याः संध्याङ्गनाया रक्तचन्दनचर्चितैकस्तनकलशदर्शनीये दिनाधि-  
 नाथे जनाधिनाथः स आगत्य जनस्यास्य धरणिन्यस्तचरणनखकि-  
 15 रणच्छादितकिरीटः कृताञ्जलिरतिष्ठत् । आदिष्टश्च । दिष्ट्या दृष्टेष्ट-  
 सिद्धिः । इह जगति न हि निरीहं देहिनं श्रियः श्रयन्ते । श्रेयांसि च  
 सकलान्यनलसानां हस्ते नित्यसांनिध्यानि । यतस्ते साधीयसा सच्च-  
 रितेनानाकलितकलङ्केनार्चितेनात्यादरनिचितेनाकृष्टचेतसा जनेनानेन  
 सर इदं तथा संस्कृतं यथेह तेद्य सिद्धिः स्यात् । तदेतस्यां निशि  
 20 गलदर्धायां गाहनीयं । गाहनानन्तरं च सलिलतले सततग-  
 तीनन्तधारिणः संनिगृह्य यथाशक्ति शय्या कार्या । ततश्च  
 तटस्खलितजलस्थगितजलजखण्डचलितदण्डकण्टकाग्रदलितदेहराज-  
 हंसत्रासजर्जररसितदत्तकर्णस्य जनस्य क्षणाकर्णनीयं जनिष्यते

46. 1. तथादिष्टे यथादिष्टे च A.—हृष्टं W.—C omits गते. W puts it after क्षितीशे.—निशानिशि A. W.—46. 3. नरिंभ्रं कृत्वा B.—46. 5. W omits सरः.—46. 7. रंगस्थली C.—46. 11. जाते A.—46. 12. संहृष्टायाः C.—45. 16. हि न W.—निरीहदेहिनं C. W.—संश्रयन्ते B. W.—श्रेयांसि च. B adds किल.—45. 23. संदत्तकर्णस्य B.—W. क्षणादकर्णनीयं W.—

जलसंघातस्य किञ्चिदारटितं । शान्ते च तत्र सलिलरटिते क्लिन्नगात्रः  
 किञ्चिदारक्तदृष्टिर्येनाकारेण निर्यास्यति निचाय्य तस्य निखिलज-  
 ननेत्रानन्दकरस्य न स यक्षः शक्ष्यत्यग्रे स्थितये । स्थिरतरनिहित-  
 स्नेहशृङ्खलानिगडितं च कन्यकारत्नं क्षणेनैकेनासहनीयदर्शनान्तरायं  
 स्यात् । अस्याश्च धराङ्गनाया नात्यादरनिराकृतारिचक्रं चक्रं करत- 5  
 लगतं चिन्तनीयं । न तत्र संशयः । तच्चेदिच्छसि नैकशास्त्रज्ञानधी-  
 रधिषणैरधिकृतैरितरैश्च हितैषिगणैर्विचार्य जालिकशतं चानाय्यान-  
 न्तरं नरशतैर्यथेष्टदृष्टान्तरालं सरः क्रियेत । रक्षा चात्र तीराच्छिंशह-  
 ण्डान्तरे सैनिकजनेन सादरं रचनीया । कस्तज्जानाति यच्छिद्रेणार-  
 यश्विकीर्षन्तीति । तत्तस्य हृदयहारि जातं । तदधिकृतैश्च तत्र कृत्ये 10  
 रन्ध्रदर्शनासहैरिच्छां च राज्ञः कन्यकातिरागजनितां नितान्तनिश्चलां  
 निश्चित्यार्थ एष न निषिद्धः । तथास्थितश्च तदासादनदृढतराशयः  
 स आख्यायत । राजन्नत्र जनान्ते चिरं स्थितं । न चैकत्र चिरं  
 स्थानं नः शस्तं । कृतकृत्यश्च न इह द्रष्टासि । यस्य राष्ट्र  
 आतिथेयाद्यासादितं तस्य ते किञ्चिदनाचर्य कार्यं गतिरार्यगर्ह्येति । 15  
 अत्रैतच्चिरस्थानस्य कारणम् । तच्चाद्य सिद्धम् । गच्छ गृहान् । यथार्ह-  
 जलेन हृद्यगन्धेन स्नातः सितस्रगङ्गरागः शक्तिसदृशेन दानेना-  
 राधितधरणितलतैतिलगणस्तिलस्नेहसिक्तयष्ट्यग्रयथितवर्तिकाग्निशि-  
 खासहस्रप्रस्तनैशान्धकारराशिरागत्यार्थसिद्धये यतेथा इति । स  
 किल कृतज्ञतां दर्शयन्नसिद्धिरेषा सिद्धिर्यदसंनिधिरिहार्याणां । कष्टा 20  
 चेयं निःसंगता या निरागसं दासजनं त्याजयति न च निषेधनीया  
 गरीयसां गिर इति स्नानाय गृहानयासीत् । अहं च निर्गत्य निर्जने  
 निशीथे सरस्तीररन्ध्रनिलीनः सन्नीषच्छिद्रदत्तकर्णः स्थितः । स्थिते

47. 1. क्लान्तगात्रः A. B.—47. 4. °निगलितं A. B.—47. 6. अनेकशास्त्र°  
 W.—47. 7. निधार्यानन्तरं नरशतयथेष्ट° (sic) A. निर्धार्यगतरं (sic) जालिकसतं चाना-  
 य्य अं (sic) नरशतैः B.—47. 8. B W omit अत्र.—A omits तीरात्.—47. 11.  
 नितान्तनिश्चितां B.—47. 14. यस्य ते B. C. D. W.—47. 15. प्रासाद्यासादितं C. W.—  
 B47. 18. धरणिलेखगणः A.—47. 22. A omits निर्गत्य.—



चार्धरात्रे कृतयथादिष्टक्रियः स्थानस्थानरचितरक्षः स राजा  
 जालिकजनानानीय निराकृतान्तःशल्यं शङ्काहीनः सरःसलिलं सली-  
 लगतिरगाहत । गतश्च कीर्णकेशं संहतकर्णनासं सरस्तलं हास्तिनं  
 नक्रलीलया नीरनिलीनयायी । तं तथाशयानं कन्थया कंधरायां  
 5 न्यग्रहीषम् । खरतरकालदण्डघट्टनातिचण्डैश्च करचरणार्गलाघातैर्निर्दे-  
 यदत्तनिग्रहः क्षणेनैकेनाजहात्स चेष्टां । ततश्चाकृष्य तच्छरीरं तीर-  
 च्छिद्रे निधाय नीरान्निरयासिषं । सद्यः संगतानां च सैनिकानां तद-  
 त्यचित्रीयताकारान्तरग्रहणं । गजस्कन्धगतः सितच्छत्रादिसकलराज-  
 चिह्नराजितश्चण्डतरदण्डिदण्डताडनत्रस्तजनदत्तान्तरालया राजरथ्य-  
 10 यायातस्तां निशां नयनरसनिरस्तनिद्रारतिरत्यनैषं । नीते च जना-  
 क्षिलक्ष्यतां लाक्षारसदिग्धदिग्गजशिरःसदृक्षे शक्रदिगङ्गनारत्नादर्श-  
 केचक्रे कृतकरणीयः किरणजालकरालरत्नराजिराजितराजार्हासना-  
 ध्यासी यथासदृशाचारदर्शिनः शङ्कायन्त्रिताङ्गान्संनिधिनिषादिनः  
 सहायानगादिषं । दृश्यतां शक्तिरार्षी यत्तस्य यतेरजेयस्येन्द्रियाणां  
 15 संस्कारेण नीरजसा नीरजसांनिध्यशालिनि सहर्षालिनि सरसि  
 सरसिजदलसंनिकाशच्छायस्याधिकतरदर्शनीयस्याकारान्तरसिद्धिरा-  
 सीत् । अद्य किल सकलनास्तिकानां जायेत लज्जानतं शिरः । तदिदानीं  
 चन्द्रशेखरनरकशासनसरसिजासनादीनां त्रिदशेशानां स्थानान्यत्याद-  
 ररचितनृत्यगीतार्चनान्चितानि क्रियन्ताम् । ह्रियन्तां गृहादितः क्लेश-  
 20 निरसनसहान्यर्थिसार्थैर्धनानीति । आश्चर्यरसातिरेकहृष्टदृष्टयश्च ते  
 जय जय जगदीश दश दिशः स्थगयन्निजतेजसादिराजयशांसीत्य-  
 सकृदाशास्याचरन्यथादिष्टाः क्रियाः । स चाहं दयितायाः सखीं ह-

48. 3. गतश्च A. C. W. गतंश्च (sic) B.—°कर्णनासिकं B. W. C corrects °नासं to नासिकं.—हस्तनक्रलीलया A.—48. 4. नीरनीलया B. C.—W omits कन्थया.—48. 9. °दत्तान्तरया B. C. W.—48. 10. निशां तया सप्त° (sic) A. निशां नयनरस B.—48. 17. W omits किल.—48. 18. °आदर° B. C. W.—48. 19. °गीताचनानि (sic) B. °गीताद्याराधनानि C. W.—48. 21. A's reading is corrupt. B omits one जय.—निजेन B. ते जय जगदीश स्वतेजसातिशय्य दशदिशः स्थगयन्निजेन यशसादिराजयशांसि.—

दयस्थानीयां शशाङ्कसेनां कन्यां कदाचित्कार्यान्तरागतां रहस्याच-  
 क्षिपि । कच्चिदयं जनः कदाचिदासीदृष्ट इति । अथ सा हर्षकाष्ठां  
 गतेन हृदयेनेषदालक्ष्य दशनदीधितिलतां लीलालसं लासयन्ती हस-  
 न्ती लीलान्जितकरशाखान्तरितदन्तच्छदकिसलया हर्षजलक्लेदजर्जर-  
 निरञ्जनेक्षणा रचिताञ्जलिर्नितरां जाने यदि न स्यादैन्द्रजालिकस्य 5  
 जालं किञ्चिदेतादृशं । तत्कथं चैतत्कथयेति स्नेहनिर्यन्त्रणं शनैरगा-  
 दीत् । अहं चैतदस्यै कात्स्न्येनाख्याय तदाननसंक्रान्तेन संदेशेन संज-  
 नय्य सहचर्या निरतिशयं हृदयाह्लादनं । ततश्चेतया दयितया निर-  
 र्गलीकृतातिसत्कृतकलिङ्गनाथन्यायदत्तया संगत्यान्ध्रकलिङ्गराज्यशा-  
 सी तस्यास्यारिणा लिलङ्घयिषितस्याङ्गराजस्य साहाय्यकायालधीय- 10  
 सा साधनेनागत्यात्र ते सखिगणसंगतस्य यादृच्छिकदर्शनानन्दराशि-  
 लङ्घितचेता जात इति ।

तस्य तत्कौशलं स्मितज्योत्स्नाभिषिक्तदन्तच्छदः सह सुहृद्भिरभि-  
 नन्द्य चित्रमिदं महामुनेर्वृत्तम् । अत्रैव खलु फलितमतिकष्टं तपः ।  
 तिष्ठतु भवन्नर्म । प्रकर्षस्पृशोः प्रज्ञासत्त्वयोर्दृष्टमिह स्वरूपमित्यभि- 15  
 धाय पुनरवतरतु भवानिति बहुश्रुते विश्रुते विकचराजीवसदृशं  
 चक्षुश्चिक्षेप क्षितीशपुत्रः ।

इति श्रीदण्डिनः कृतौ दशकुमारचरिते मन्त्रगुप्तचरितं नाम स-  
 प्रम उच्छ्वासः ।



सोप्याचचक्षे । देव मयापि परिभ्रमता विन्ध्याटव्यां कोपि कुमारः  
 क्षुधा तृषा च क्लिश्यन्नक्लेशार्हः क्वचित्कूपाभ्याशेष्टवर्षदेशीयो दृष्टः ।  
 स च त्रासगद्गदमगदत् । महाभाग क्लिष्टस्य मे क्रियतामार्थ साहा-  
 य्यकम् । अस्य मे प्राणापहारिणीं पिपासां प्रतिकर्तुमुदकमुद-  
 5 ज्वन्निह कूपे कोपि निष्कलो ममैकशरणभूतः पतितः । तमलमस्मि  
 नाहमुद्धर्तुमिति । अथाहमभ्येत्य व्रतत्या कयापि वृद्धमुत्तार्य तं च  
 बालं वंशनालीमुखोद्धृताभिरद्भिः फलैश्चतुःपञ्चषैः शरक्षेपोच्छ्रितस्य  
 लकुचवृक्षस्य शिखरात्पाषाणपातितैः प्रत्यानीतप्राणवृत्तिमापाद्य तरु-  
 तलनिषण्णस्तं जरन्तमब्रवम् । तात क एष बालकः । को वा भवान् ।  
 10 कथं चेयमापदापन्नेति । सोऽश्रुगद्गदमगदत् । श्रूयतां महाभाग । वि-  
 दर्भो नाम जनपदः । तस्मिन्भोजवंशभूषणमंशावतार इव धर्मस्या-  
 तिसत्त्वः सत्यवादी वदान्यः सुविनीतो विनेता प्रजानां रञ्जितभृत्यः  
 कीर्तिमानुदयो मूर्तिबुद्धिभ्यामुत्थानशीलः शास्त्रप्रमाणः शक्य-  
 भव्यकल्पारम्भी संभावयिता बुधान्प्रभावयिता सेवकानुद्भावयिता  
 15 बन्धून्प्रभावयिता शत्रून्संबद्धप्रलापेष्वदत्तकर्णः कदाचिदप्यवि-  
 तृष्णो गुणेष्वतिनदीष्णः कलासु नेदिष्ठो धर्मार्थसंहितासु स्व-  
 ल्पेपि सुकृते सुतरां प्रत्युपकर्ता प्रत्यवेक्षिता कोशवाहनयोर्य-  
 त्नेन परीक्षिता सर्वाध्यक्षाणामुत्साहयिता कृतकर्मणामनुरूपैर्दान-  
 मानैः सद्यः प्रतिकर्ता दैवमानुषीणामापदां षाड्गुण्योपयोगनि-  
 20 पुणो मनुमार्गेण प्रणेता चातुर्वर्ण्यस्य पुण्यश्लोकः पुण्यवर्मा ना-  
 मासीत् । स पुण्यैः कर्मभिः प्राप्य पुरुषायुषं पुनरपुण्येन  
 प्रजानामगण्यतामरेषु । तदनन्तरमनन्तवर्मा नाम तदायतिरवनि-  
 मध्यतिष्ठत् । स सर्वगुणैः समृद्धोऽपि दैवाहण्डनीत्यां नात्यादृतोभूत् ।  
 तमेकदा रहसि वसुरक्षितो नाम मन्त्रिवृद्धः पितुरस्य बहुमतः प्रगल्भ-

50. 7. बालकं A.—फलैश्च पञ्चषैः—50. 8. लिक्चु° B. W.—आपद्य A. उत्पाद्य C. W.—50. 9. बालः C. W.—50. 10. अबदत् A. B.—50. 11. तस्मिन्नापि A.—50. 13. भूतिबुद्धिभ्यां A. बुद्धिभूतिभ्यां C.—शास्त्रप्रमाणकः C. W.—50. 17. A omits the words प्रत्यवेक्षिता...प्रतिकर्ता.—

वागभाषत । तात सर्वैवात्मसंपदभिजनात्प्रभृत्यन्यूनैवात्रभवति लक्ष्यते ।  
 बुद्धिश्च निसर्गपट्वी कलासु नृत्तगीतादिषु चित्रेषु च काव्यविस्तरेषु प्रा-  
 प्रविस्तारा तवेतरेभ्यः प्रतिविशिष्यते । तथाप्यसावप्रतिपद्यात्मसंस्का-  
 रमर्थशास्त्रेष्वनग्निसंशोधितेव हेमजातिर्नातिभाति बुद्धिः । बुद्धि-  
 शून्यो हि भूभृदत्युच्छिन्नोऽपि परैरध्यारुह्यमाणमात्मानं न चेतयते । 5  
 न च शक्तः साध्यं साधनं वा विभज्य वर्तितुम् । अयथावृत्तश्च  
 कर्मसु प्रतिहन्यमानः स्वैः परैश्च परिभूयते । न चावज्ञातस्याज्ञा प्र-  
 भवति प्रजानां योगक्षेमयोराराधनाय । अतिक्रान्तशासनाश्च प्रजा  
 यत्किंचनवादिन्यो यथाकथंचिद्वार्तिन्यः सर्वाः स्थितीः संकिरेयुः ।  
 निर्मर्यादाश्च लोका लोकादितोमुतश्च स्वामिनमात्मानं च भ्रंशयेयुः । 10  
 आगमदीपदृष्टेन खल्वध्वना सुखेन वर्तते लोकयात्रा । दिव्यं हि  
 चक्षुर्भूतभवद्भविष्यत्सु व्यवहितविप्रकृष्टेषु च विषयेषु शास्त्रं नामाप्रति-  
 हतवृत्ति । तेन हीनः सतोरप्यायतविशालयोर्लोचनयोरन्ध एव ज-  
 न्तुरर्थदर्शनेष्वसामर्थ्यात् । अतो विहाय बाह्यविद्यास्वभिषङ्गमाग-  
 मय स्वकुलविद्यां दण्डनीतिम् । तदर्थानुष्ठानेन चावर्जितशक्तिसिद्धि 15  
 रस्खलितशासनः शाधि चिरमुदधिमेखलामुर्वीमिति ।

एतदाकर्ण्य स्थान एव गुरुभिरनुशिष्टं तथा क्रियत इत्यन्तःपु-  
 रमविशत् । तां च वार्त्ता पार्थिवेन प्रमदासंनिधौ प्रसङ्गेनोदीरिता-  
 मुपनिशम्य समीपोपविष्टश्चित्तानुवृत्तिकुशलः प्रसादवित्तो गीतनृत्य-  
 वादित्रादिष्वबाह्यो बाह्यनारीपरायणः पटुरयन्त्रितमुखो बहुभङ्गि- 20  
 शारदः परमर्मन्वेषणपरः परिहासयिता परिवादरुचिः पैशुन्यपण्डि-  
 तः सत्रिवमण्डलादप्युत्कोचहारी सकलदुर्नयोपाध्यायः कामतन्त्रक-  
 णधारः कुमारसेवको विहारभद्रो नाम स्मितपूर्वं व्यज्ञापयत् । देव  
 दैवानुग्रहेण यदि काश्चिद्भाजनं भवति विभूतेस्तमकस्मादुच्चावचैरुपप्र-  
 लोभनैः कदर्थयन्तः स्वार्थं साधयन्ति धूर्ताः । तथा हि । केचित्प्रेत्य 25

51. 8. A omits प्रजानां.—51. 10. ते लोका A.—51. 12. C omits च.—A  
 B omit अप्रतिहतवृत्ति.—51. 19. उपशम्य A.—गीतनृत्य C. W.—



- किल लभ्यैरभ्युदयातिशयैराशामुत्पाद्य मुण्डयित्वा शिरो बद्ध्वा  
 दर्भरज्जुभिरजिनेनाच्छाद्य नवनीतेनोपलिप्यानशनं च शाययित्वा  
 सर्वस्वं स्वीकरिष्यन्ति । तेभ्योपि घोरतराः पाषण्डिनः पुत्रदारशरीर-  
 जीवितान्यपि मोचयन्ति । यदि कश्चित्पटुजातीयो नास्यै मृगतृष्णिकायै  
 5 हस्तगतं त्यक्तुमिच्छेत्तमन्ये परिवार्याहुः । एकामपि काकिणीं का-  
 र्षापणलक्षमापादयेम शस्त्रादृते सर्वशत्रून्घातयेमैकशरीरमात्रमपि  
 मर्त्यं चक्रवर्तिनं विदधीमहि यद्यस्मद्द्विष्टेन मार्गेणाचर्यत इति । स पु-  
 नरिमान्प्रत्याह । कोसौ मार्ग इति । पुनरिमे ब्रुवते । ननु चतस्रो  
 राजविद्यास्त्रयी वार्त्तान्वीक्षिकी दण्डनीतिरिति । तासु तिस्रस्त्रयी-  
 10 वार्त्तान्वीक्षिक्यो महत्यो मन्दफलाश्च । तास्तावदासताम् । अधीष्व  
 तावद्दण्डनीतिम् । इयमिदानीमाचार्यविष्णुगुप्तेन मौर्यार्थे षड्भिः श्लो-  
 कसहस्रैः संक्षिप्ता । सैवेयमधीत्य सम्यगनुष्ठीयमाना यथोक्तकर्मक्ष-  
 मेति । स तथेत्यधीते शृणोति च । अत्रैव जरां गच्छति । तत्तु किल  
 शास्त्रं सर्वशास्त्रानुबन्धि । सर्वमेव वाङ्मयमविदित्वा न तत्त्वतोधिगं-  
 15 स्यते । भवतु कालेन बहुनाल्पेन वा तदधिगतिः । अधिगतशास्त्रेण  
 चादावेव पुत्रदारमपि न विश्वास्यम् । आत्मकुक्षेरपि कृते तण्डुलैरि-  
 यद्भिरियानोदनः संपद्यते । इयत ओदनस्य पाकायैतावदिन्धनं पर्या-  
 प्रमिति मानोन्मानपूर्वकं देयम् । उत्थितेन च राज्ञा क्षालिताक्षा-  
 लितमुखेन मुष्टिमर्धमुष्टिं वाभ्यन्तरीकृत्य कृत्स्नमायव्ययजातमह्नः  
 20 प्रथमेष्टमे भागे श्रोतव्यम् । शृण्वत एवास्य द्विगुणमपहरन्ति तेप्य-  
 क्षधूर्ताः । चत्वारिंशच्चाणक्योपादिष्टानाहरणोपायान्सहस्रधात्मबुद्धयैव  
 ते विकल्पयितारः । द्वितीयेन्योन्यं विवदमानानां प्रजानामाक्रोशाद्-  
 ह्यमानकर्णः कष्टं जीवति । तत्रापि प्राड्विवाकादयः स्वेच्छया जयप-  
 राजयौ विदधानाः पापेनाकीर्त्या च भर्तारमात्मानं चार्थैर्योजयन्ति ।  
 25 तृतीये स्नातुं भोक्तुं च लभते । भुक्तस्य च यावदप्यन्धःपरिणा-

52. 3. °शरीरावित्तान्यपि C.—52. 8. असौ A.—52. 9. दण्डनीतिरान्वीक्षिकीति A.  
 B.—52. 10. ता for तावत् A.—52. 11. येयं C.—आर्य° A.—52. 13.  
 तत्रैव C. W.—

मस्तावदस्य त्रिषभयं न शाम्यत्येव । भुक्त्वा चतुर्थे हिरण्यप्रतिग्रहा-  
य हस्तं प्रसारयन्नेव तिष्ठति । पञ्चमे मन्त्रचिन्तया महान्तमायास-  
मनुभवति । तत्रापि मन्त्रिणो मध्यस्था इवान्योन्यं नियतं मिथः संभूय  
दोषगुणौ दूतचारवाक्याणि शक्याशक्यतां देशकालकार्यावस्थाः  
स्वेच्छया विपरिवर्तयन्तः स्वपरमित्रमण्डलान्युपजीवन्ति । बाह्या- 5  
भ्यतरांश्च कोपान्गूढमुत्पाद्य प्रकाशं प्रशमयन्त इव स्वामिनमवशमव-  
गृह्णन्ति । षष्ठे स्वैरविहारो मन्त्रो वा सेव्यः । स दह्यतां स्वैरवि-  
हारकालोयं यस्य तिस्रस्त्रिपादोत्तरा नाडिकाः । सप्तमे चतुरङ्गबलप्र-  
त्यवेक्षणप्रयासः । अष्टमे सेनापतिसखस्य विक्रमाचिन्ताक्लेशः । पुनरु-  
पास्यैव संख्यां प्रथमे रात्रिभागे गूढपुरुषा द्रष्टव्याः । तन्मुखेनातिनृशंसाः 10  
शस्त्राग्निरसप्रणिधयोनुष्ठेयाः । द्वितीये भोजनानन्तरं श्रोत्रिय इव स्वा-  
ध्यायमारभते । तृतीये तूर्यघोषेण संविष्टश्चतुर्थपञ्चमौ शयीत किल ।  
कथमिवास्याजस्रचिन्तायासाविह्वलमनसो वराकस्य निद्रासुखमुपन-  
मेत् । पुनः षष्ठे शास्त्रचिन्ताकार्यचिन्तारम्भः । सप्तमे मन्त्रग्रहो दूता-  
भिप्रेषणानि च । दूताश्च नामोभयत्र प्रियाख्यानलब्धानर्थान्वीत- 15  
शुल्कबाधवर्त्मनि वणिज्यया वर्धयन्तः कार्यमविद्यमानमपि  
क्लेशेनोत्पाद्यानवरतं भ्रमन्ति । अष्टमे पुरोहितादयोभ्येत्यैनमाहुः ।  
अद्य दृष्टो दुःस्वप्नः । दुःस्थिताश्च ग्रहाः । शकुनानि नातिशु-  
भानि । शान्तयः क्रियन्ताम् । सर्वमस्तु सौवर्णमेव होमसाधनम् ।  
एवं सति कर्म गुणवद्भवति । ब्रह्मकल्पा इमे ब्राह्मणाः । कृतमे- 20  
भिः स्वस्त्ययनं कल्याणतरं भवति । ते चामी कष्टदारिद्र्यवन्तो  
बहुपत्या यज्वानो वीर्यवन्तश्चाद्याप्यप्रतिग्रहाः । दत्तं चैभ्यः स्वर्ग्य-  
मायुष्यमरिष्टनाशनं च भवतीति बहु बहु दापयित्वा तन्मुखेन  
स्वयमुपांशु भक्षयन्ति । तदेवमहर्निशमविदितसुखलेशमायासबहु-  
लमविरलकदर्थनं च नयतो नयज्ञस्यास्तां चक्रवर्तिता स्वमण्डल- 25

53. 3. W omits नियत.—B omits मिथः.—53. 7. स दह्यत A. B. सोऽस्यैता-  
वान् W.—53. 15. वीतशुल्कं. निराबाधं.—53. 18. च तान्यशुभानि B.  
तान्यशुभानि C. चाशुभानि W.—53. 25. A omits च.



मात्रमपि दुरारक्षं भवेत् । शास्त्रज्ञसमाज्ञातो हि यहदाति यन्मा-  
 नयति यच्च प्रियं ब्रवीति तत्सर्वमतिसंधातुमित्यविश्वासः । अविश्वा-  
 स्यता हि जन्मभूमिरलक्ष्म्याः । यावता च नयेन विना याति लोक-  
 यात्रा स लोकत एव सिद्धः । न तत्र शास्त्रेणार्थः । ननु बालिशोपि  
 5 हि तैस्तैरुपायैः स्तनपानं जनन्या लिप्सते । तदपास्यातियन्त्रणामनुभूयन्तां  
 यथेष्टमिन्द्रियसुखानि । येऽप्युपदिशन्त्येवमिन्द्रियाणि जेतव्यान्येव-  
 मरिषड्वर्गस्त्याज्यः सामाद्युपायवर्गः स्वेषु परेषु चाजस्रं प्रयोज्यः  
 संधिविग्रहचिन्तयैव नेयः कालः स्वल्पोपि सुखावकाशो न देय इति  
 तैरप्येभिर्मन्त्रिबकैर्युष्मत्तश्चौर्यार्जितं धनं दासीगृहेष्वेव भुज्यते ।  
 10 के चैते वराकाः । येपि मन्त्रकर्कशाः शास्त्रतन्त्रकाराः शुक्रा-  
 ङ्गिरसविशालाक्षबाहुदन्तिपुत्रपराशरप्रभृतयस्तैः किमरिषड्वर्गो जितः ।  
 कृतं वा तैः शास्त्रानुष्ठानम् । तैरपि हि प्रारब्धेषु कार्येषु दृष्टे सिद्धय-  
 सिद्धी । पठन्तश्चापठद्भिरतिसंधीयमाना बहवः । नन्विदमुपपन्नं देवस्य  
 यदुत सर्वलोकवन्द्या जातिरयातयामं वयो दर्शनीयं वपुरप-  
 15 रिमाणा विभूतिस्तत्सर्वं सर्वाविश्वासहेतुना सुखोपभोगप्रतिबन्धिना  
 बहुमार्गविकल्पनात्सर्वकार्येष्वमुक्तसंशयेन तन्त्रावापेनैव मा कृथा  
 वृथा । सन्ति हि ते दन्तिनां दशसहस्राणि हयानां च लक्षत्रयमनन्तं  
 च पादातम् । अपि च पूर्णान्येव हेमरत्नैः कोशगृहाणि । सर्वश्चैव  
 जीवलोकः समग्रमपि युगसहस्रं भुञ्जानो न ते कोष्ठागाराणि रेच-  
 20 यिष्यति । किमिदमपर्याप्तं यदन्यार्जनायासः क्रियते । जीवितं हि नाम  
 जन्मिनां चतुःपञ्चान्यहानि । तत्रापि भोगयोग्यमल्पाल्पं वयःख-  
 ण्डम् । अपण्डिताः पुनरर्जयन्त एव ध्वंसन्ते । नार्जितस्य  
 वसुनो लवमप्यास्वादयितुमीहन्ते । किं बहुना । राज्यभारं

54. 2. C W omit च.—54. 3. यावता च न विना नयेन लोकयात्रा B. यावता च  
 नयेन भवंति लोकयात्रा C. W omits विना.—54. 4. न च C.—54. 10. मतिकर्क-  
 शाः W (मन्त्रशास्त्रकाराः sic A).—54. 11. °विशालच्यवनपुत्र° A. B.—54. 16.  
 बहुवर्ग° A.—C omits एव.—54. 17. C W omit च after हयानां.—54. 18.  
 सर्वश्चैव A.—54. 21. जन्मवतां B. W.—54. 23. वस्तुनो A. W.—

भारक्षमेष्वन्तरङ्गभूतेषु भक्तिमत्सु समर्प्याप्सरःप्रतिरूपाभिरन्तःपुरि-  
काभी रममाणो गीतसंगीतपानगोष्ठीश्च यथर्तु बध्नन्त्यथार्हं कुरु शरीर-  
लाभमिति पञ्चाङ्गस्पृष्टभूमिरञ्जलिचुम्बितचूडश्चिरमशेत । प्राहसी-  
त्प्रीतिफुल्ललोचनः प्रमदाजनः । जननाथश्च सस्मितमुत्तिष्ठ ननु हितोपदे-  
शाद्गुरवो भवन्तः । किमिति गुरुत्वविपरीतमनुष्ठितमिति तमुत्थाप्य 5  
क्रीडारसनिर्भरमतिरतिष्ठत् ।

अथैतेषु दिवसेषु भूयो भूयः प्रस्तुतेर्थे प्रेर्यमाणो मन्त्रिवृद्धेन वच-  
साभ्युपेत्य मनसैवाचित्तज्ञ इत्यवज्ञातवान् । अथैवं मन्त्रिणो मनस्य-  
भूत् । अहो मे मोहाद्वालिश्यम् । अनुचितेर्थे चोदयन्नक्षिगतोहमस्य  
हास्यो जातः । स्पष्टमस्य चेष्टानामायथापूर्व्यम् । तथा हि । न मां 10  
स्निग्धं पश्यति । न स्मितपूर्वं भाषते । न रहस्यानि विवृणोति ।  
न हस्तेन स्पृशति । न व्यसनेष्वनुकम्पते । नोत्सवेष्वनुगृह्णाति ।  
न विलोभनवस्तूनि प्रेषयति । न मत्सुकृतानि प्रगणयति । न मे  
गृहवार्त्ता पृच्छति । न मत्पक्ष्यान्प्रत्यवेक्षते । न मामासन्नकार्येष्वभ्य-  
न्तरीकरोति । न मामन्तःपुरं प्रवेशयति । अपि च । मामनर्हेषु क- 15  
र्मसु नियुङ्क्ते । मदासनमन्यैरवष्टभ्यमानमनुजानाति । मद्द्वैरिषु  
विश्रम्भं दर्शयति । मदुक्तस्योत्तरं न ददाति । मत्समानदोषान्वि-  
गर्हयति । मर्मणि मामुपहसति । स्वमतमपि मया वर्ण्यमानं प्रति-  
क्षिपति । महार्हाणि वस्तूनि मत्प्रहितानि नाभिनन्दति । नयज्ञानां च  
स्खलितानि मत्समक्षं मूर्खैरुद्धोषयति । सत्यमाह चाणक्यः । चि- 20  
त्तज्ञानानुवर्तिनोनर्था अपि प्रियाः स्युः । दक्षिणा अपि तद्भावबहि-  
ष्कृता द्वेष्या भवेयुरिति । तथापि का गतिः । अविनीतोपि न परि-  
त्याज्यः पितृपैतामहैरस्मादृशैरयमधिपतिः । अपरित्यजन्तोपि  
कमुपकारमश्रूयमाणवाचः कुर्मः । सर्वथा नयज्ञस्य वसन्तभानोर-

55. 1. अंतरंगेषु B.—55. 3. अञ्जलिचूलि° A.—55. 7. तेषु A.—55. 13. मे  
प्रेषयति C.—55. 18. कर्मणि A.—15. 19. B C W omit च.—55. 21. द्वेष्या  
for अनर्था and दक्षा for दक्षिणा A.—



शमकेन्द्रस्य हस्ते राज्यमिदं पतितम् । अपि नामापदो भाविन्यः  
प्रकृतिस्थमेनमापादयेयुः । अनर्थेषु सुलभव्यलीकेषु कचिदुत्पन्नोपि  
द्वेषः सहृत्तमस्मै न रोचयेत् । भवतु । भविता तावदनर्थः । स्त-  
म्भितपिशुनजिह्वो यथाकथंचिदभ्रष्टपदस्तिष्ठेयमिति ।

- 5 एवंगते मन्त्रिणि राजनि च कामवृत्ते चन्द्रपालितो नामाश्म-  
केन्द्रामात्यस्येन्द्रपालितस्य सूनुरसहृत्तः पितृनिर्वासितो नाम भूत्वा  
बहुभिश्चारणैर्बद्धीभिरनल्पकौशलाभिः शिल्पकारिणीभिरनेकच्छन्नकिं-  
करैश्च गूढपुरुषैः परिवृतोभ्येत्य विविधाभिः क्रीडाभिर्विहारभद्रमात्म-  
सादकरोत् । अमुना चैव संक्रमेण राजन्यास्पदमलभत । लब्धरन्ध्रश्च  
10 स यद्यद्यसनमारभते तत्तथेत्यवर्णयत् । देव यथा मृगया ह्यौप-  
कारिकी न तथान्यत् । अत्र हि व्यायामोत्कर्षादापत्सूपकर्ता दीर्घा-  
ध्वलङ्घनक्षमो जङ्घाजवः । कफापचयादारोग्यैकमूलाशयाग्निदीप्तिः ।  
मेदोपकर्षादङ्गानां स्थैर्यकार्कश्यलाघवादीनि । शीतोष्णवातवर्षक्षु-  
त्पिपासासहत्वं सत्त्वानामवस्थान्तरेषु चित्तचेष्टितज्ञानं हरिणग-  
15 वलगवयादिवधेन सस्यलोपप्रतिक्रिया वृकव्याघ्रादिघातैः स्थल-  
पथशल्यशोधनं शैलाटवीप्रदेशानां विविधकर्मक्षमाणामालोच-  
नमाटविकवर्गविश्रम्भणमुत्साहशक्तिसंधुक्षणेन प्रत्यनीकवित्रास-  
नमिति बहुतमा गुणाः । द्यूतेपि द्रव्यराशेस्तृणवत्त्यागादनुप-  
मानमाशयौदार्यम् । जयपराजयानवस्थानाद्धर्षविषादयोरविधेयत्वम् ।  
20 पौरुषैकनिमित्तस्यामर्षस्य वृद्धिः । अक्षहस्तभूम्यादिगोचराणामत्य-  
न्तदुरूपलक्ष्याणां कूटकर्मणामुपलक्षणादत्यन्तं बुद्धिनैपुण्यम् । एक-  
विषयोपसंहाराच्चित्तस्यातिचित्रमैकाग्र्यम् । अध्यवसायसहचरेषु साह-  
सेष्वभिरतिः । अतिकर्कशपुरुषप्रतिसंसर्गादनन्यधर्षणीयता मानाव-  
वधीरणमकृपणं च शरीरयापनमिति । उत्तमाङ्गनाभोगेऽप्यर्थध-

56. 9. A omits च.—56. 10. तत्तदित्यवर्णयत् B. C.—56. 13. °अतिलाघवानि B. C.—56. 15. °घातेन B. W.—56. 17. A omits शक्ति—56. 19. जयपरा-  
जयोरनवस्थानात् A.—56. 22. अचित्यं A.—अध्यवसायग्रहचरेषु A.—

मयोः सफलीकरणम् । पुष्कलः पुरुषाभिमानः । भावज्ञानकौशलम् ।  
 अलाभक्लिष्टमाचेष्टितम् । अखिलासु कलासु वैचक्षण्यम् । अलब्धो-  
 पलाब्धिलब्धानुरक्षणरक्षितोपभोगभुक्तानुसंधानरुष्टानुनयादिष्वजस्रम-  
 भ्युपायरचनया बुद्धिवाचोः पाटवम् । उत्कृष्टशरीरसंस्कारात्सुभग-  
 वेषतया लोकसंभावनीयतया परं सुहृत्प्रियत्वम् । गरीयसी परिजन- 5  
 व्यपेक्षा । स्मितपूर्वाभिभाषित्वम् । उद्रिक्तसत्त्वता । दाक्षिण्यानुवर्तनम् ।  
 अपत्योत्पादनेनोभयलोकश्रेयस्करत्वमिति । पानेपि नानाविधरोग-  
 भङ्गपटीयसामासवानामासेवनात्स्पृहणीयवयोवस्थापनम् । अहंकार-  
 प्रकर्षादशेषदुःखतिरस्करणम् । अङ्गजरागदीपनादङ्गनोपभोगशक्ति-  
 संधुक्षणम् । अपराधप्रमार्जनान्मनःशल्योन्मूलनम् । अशाठ्यशंसि- 10  
 मिरनर्गलप्रलापैर्विश्वासोपबृंहणम् । मत्सराननुबन्धादानन्दैकतानता ।  
 शब्दादीनामिन्द्रियार्थानां सातत्येनानुभवः । संविभागशीलतया  
 सुहृद्द्वर्गसंवर्गणम् । अनुपमानमङ्गलावण्यम् । अनुत्तराणि विलसितानि ।  
 भयार्तिहरणाच्च सांग्रामिकत्वमिति । वाक्पारुष्यं दण्डो दारुणो  
 दूषणानि चार्थानामेव यथावकाशमौपकारिकाणि । नहि मुनिरिव 15  
 नरपतिरुपशमरतिरभिभवितुमरिकुलमलमवलम्बितुं च लोकतन्त्र-  
 मिति । असावपि गुरूपदेशमिवादरेण तस्य मतमन्ववर्तत । तत-  
 स्तच्छीलानुसारिण्यश्च प्रकृतयो विशृङ्खलमसेवन्त व्यसनानि । सर्वश्च  
 स्वसमानदोषतया न कस्यचिच्छिद्रान्वेषणायायतिष्ठ । समानभर्तृप्र-  
 कृतयस्तन्त्राध्यक्षाः स्वानि स्वानि कर्मफलान्यभक्षयन् । ततः क्रमा- 20  
 दायद्वाराणि व्यशीर्यन्त । व्ययमुखानि विटविधेयतया विभोरहरह-  
 र्यवर्धन्त । सामन्तपौरजानपदमुख्याश्च समानशीलतयोपारूढविश्र-  
 म्भेण राज्ञा सजानयः पानगोष्ठीष्वभ्यन्तरीकृताः स्वं स्वमाचारमत्य-  
 चारिषुः । तदङ्गनासु चानेकापदेशपूर्वमपाचरन्नेन्द्रः । तदन्तः-  
 पुरेषु चामी भिन्नवृत्तेषु मन्दत्रासा बहुसुखैरवर्तन्त । सर्वश्च कुलाङ्ग- 25

57. 14. वाचः पारुष्यं A. C.—57. 18. B C omit च.—57. 23. सजानपदाः  
A. सजनयः B.—



- नाजनः पांशुलजनभङ्गिभाषणरतो भग्नचारित्र्यन्त्रणस्तृणायापि न  
 गणयित्वा भर्तृन्धातृगणमन्त्रणान्यशृणोत् । तन्मूलाश्च कलहाः साम-  
 र्पाणामुदभवन् । अहन्यन्त दुर्बला बलिभिः । अपहतानि धनवतां  
 धनानि तस्करादिभिः । अपहतपरिहतयः प्रहताः पातकपथाः ।  
 5 हतबान्धवा हतवित्ता वधबन्धातुराश्च मुक्तकण्ठमाक्रोशन्नश्रुकण्ठयः  
 प्रजाः । दण्डश्चायथाप्रणीतो भयक्रोधावजनयत् । कृशकुटुम्बेषु  
 लोभः पदमधत्त । विमानिताश्च तेजस्विनो मानेनादह्यन्त । तेषु  
 तेषु चाकृत्येषु प्रासरन्परोपजापाः । तदा च मृगाटवीषु मृगबाहुल्य-  
 वर्णनेनाद्रिद्रोणीरनपसारमार्गाः शुष्कतृणवंशगुल्माः प्रवेश्य द्वारतो-  
 10 म्रिविसर्गैर्व्याघ्रादिवधे प्रोत्साह्य तन्मुखपातनैरिष्टकूपतृष्णोत्पादनेना-  
 तिदूरहारितानां प्राणहारिभिः क्षुत्पिपासाभिवर्धनैर्गुल्मतृणगूढच्छन्नतट-  
 प्रदरपातहेतुभिर्विषममार्गप्रधावनैर्विषमुखीभिः क्षुरिकाभिश्चरणकण्ट-  
 कोद्धरणैर्विष्वग्विसरविच्छिन्नानुयातृतयैकाकीकृतानां यथेष्टघातनैर्मृ-  
 गदेहापराद्धैर्नामेषुमोक्षणैः सपणबन्धमधिरुह्याद्रिशृङ्गाणि दुरधिरो-  
 15 हाण्यनन्यलक्ष्यैः प्रभ्रंशनैराटविकच्छन्ना विपिनेषु विरलसैनिकानां  
 प्रतिरोधैरक्षयूतपक्षियुद्धयात्रोत्सवादिसंकुलेषु बलवदनुप्रवेशनैरितरेषां  
 हिंसोत्पादनैर्गूढोत्पादितव्यलीकेभ्यो प्रियाणि प्रकाशं लब्ध्वा साक्षिषु  
 तद्विख्याप्याकीर्तिगुप्तिहेतुभिः पराक्रमैः परकलत्रेषु सुहृत्त्वेनाभियोज्य  
 जारान्भर्तृनुभयं वा प्रहत्य तत्साहसोपन्यासैर्योगनारीहारितानां संकेतेषु  
 20 प्रागुपनिनीय पश्चादभिद्रुत्याकीर्तनीयैः प्रमापणैरुपप्रलोभ्य बिलप्रवे-  
 शनेषु निधानखननेषु मन्त्रसाधनेषु च विघ्नव्याजसाध्यैर्व्यापादनैर्मत्त-  
 गजाधिरोहणाय प्रेर्य प्रत्यपायनिवर्तनैर्व्यालहस्तिनं कोपयित्वा लक्ष्मी-

58. 1. संलग्न for पांशुलजन A.—°भङ्गी° B. C.—58. 3. योद्धृभिः A बलीयेभिः  
 C.—58. 4. °परिविभूतयः B. अपहतपरिभूतयः C. W.—58. 7. A omits one  
 तेषु.—58. 8. कृत्येषु corrected to our reading C.—मृगयुवेषेण B. C. मृग-  
 युवेषता W.—58. 10. °वधं B. C. W.—58. 11. °पिपासादेवर्धनैः A. पिपासावर्ध-  
 नैः C.—°तटप्रपातहेतुभिः A.—58. 16. अनुप्रविश्य C.—58. 17. B C omit  
 प्रकाशं.—58. 20. अभिहत्य A.—प्रवेशेषु B. C.—58. 22. प्रत्यवाय° B. W.

कृतमुख्यमण्डलेष्वक्रमणैर्दायाद्यर्थे विवदमानानुपांशु हत्वा प्रतिप-  
क्षेष्वायशःपातनैः सामन्तपुरजनपदेष्वयथावृत्तानप्रकाशमभिप्रहृत्य  
तद्वैरिनामघोषणैर्योग्याङ्गनाभिरहर्निशमभिरमय्य राजयक्षमोत्पादनैर्व-  
स्त्राभरणमाल्याङ्गरागादिषु रसधानकौशलैश्चिकित्सामुखेनामयोपबृं-  
हणैरन्यैश्चाभ्युपायैरश्मकेन्द्रप्रयुक्तास्तीक्ष्णरसदादयः प्रक्षपितप्रवीरम- 5  
नन्तवर्मकटकं जर्जरमकुर्वन् ।

अथ वसन्तभानुर्भानुवर्माणं वानवास्यं प्रोत्साह्यानन्तवर्मणा व्य-  
ग्राहयत् । तत्परामृष्टराष्ट्रपर्यन्तश्चानन्तवर्मा तमभियोक्तुं बलसमु-  
त्थानमकरोत् । सर्वसामन्तेभ्यश्चाश्मकेन्द्रः प्रागुपेत्य प्रियतरोभूत् ।  
अपरेपि सामन्ताः समगंसत । गत्वा चाभ्यराति नर्मदारोधसि न्य- 10  
विशत् । तस्मिंश्चावसरे महासामन्तस्य कुन्तलपतेरवन्तिदेवस्यात्म-  
नाटकीयां क्षमातलोर्वशीं नाम चन्द्रपालितादिभिरतिप्रशस्तनृत्तकौ-  
शलामाह्वयानन्तवर्मा नृत्तमद्राक्षीत् । अतिरक्तश्च भुक्तवानिमां मधु-  
मत्ताम् । अश्मकेन्द्रस्तु कुन्तलपतिमेकान्ते समभ्यधत् । प्रमत्त एष  
राजा कलत्राणि नः परामृशति । कियत्यवज्ञा सोढव्या । मम शत- 15  
मस्ति हस्तिनां पञ्चशतानि च ते । तदावां संभूय मुरलेशं वीरसेन-  
मृचीकेश्वरमेकवीरं कोङ्कणपतिं कुमारगुप्तं नासिक्यनाथं च नागपाल-  
मुपजपावः । ते चावश्यमस्याविनयमसहमाना अस्मन्मतेनैवोपवर्तेरन् ।  
अयं च वानवास्यः परं मे मित्रम् । अमुनैनं दुर्विनीतमग्रतो व्यतिषक्तं  
पृष्ठतः प्राहरेम । कोशवाहनं च विभज्य गृह्णीम इति । हृष्टेन 20  
चामुनाभ्युपेते विंशतिं वरांशुकानां पञ्चविंशतिं काञ्चनकुङ्कुम-  
कम्बलानां प्राभृतीकृत्याप्तमुखेन तैः सामन्तैः संमन्त्र्य तानपि स्वम-  
तावस्थापयत् । उत्तरेद्युस्तेषां सामन्तानां वानवास्यस्य चानन्तवर्मा  
नयद्वेषादामिषत्वमगमत् । वसन्तभानुश्च तत्कोशवाहनमवशीर्णमा-

59. 10. अध्यर्ण W.—वटदारोधसि A.—59. 14. एव A.—59. 16. मत्तहस्तिनां  
A.—59. 17. ऋशीकेशं B. ऋषीकेश्वरं C. ऋचीकेशं W.—कुमारगुप्तसाहसिक्यनाथं  
(sic) A. कुमारगुप्तमासिक्यनाथं B. सासिक्यनाथं W.—59. 24. A omits तत्. C.  
तच्च कोशकोशवाहनवशीर्णं च वसन्तभानुः.—



त्माधिष्ठितमेव कृत्वा यथाप्रयासं यथाबलं च विभज्य गृहीत  
 युष्मदनुज्ञया येन केनचिदंशेनाहं तुष्यामीति शाठ्यात्सर्वानुवर्ती  
 तेनैवामिषेण निमित्तीकृत्योत्पादितकलहः सर्वसामन्तानध्वंसयत् ।  
 तदीयं च सर्वस्वं स्वयमेवाग्रसत् । वानवास्यं केनचिदंशेनानुगृह्य  
 5 प्रत्यावृत्य सर्वमनन्तवर्मराज्यमात्मसादकरोत् ।

अस्मिन्नावसरे मन्त्रिवृद्धो वसुरक्षितः कैश्चिन्मैलैः संभूय बालमेनं  
 भास्करवर्माणमस्यैव ज्यायसीं भगिनीं त्रयोदशवर्षी मञ्जुवादिनी-  
 मनयोश्च मातरं महादेवीं वसुंधरामादायापसर्पन्नापदोस्या भावितया  
 दाहज्वरेण देहमजहात् । अस्मन्मित्रैस्तु नीत्वा माहिष्मतीं भर्तृद्वैमातु-  
 10 राय भ्रात्रे मित्रवर्मणे सापत्या देवी दर्शिताभूत् । तां चार्यामनार्योसा-  
 वन्यथाभ्यमन्यत । निर्भर्त्सितश्च तया सुतमियमखण्डचारित्रा राज्याहं  
 विकीर्षतीति नैर्घृण्यात्तमेनं बालमजिघांसत् । इदं तु ज्ञात्वा देव्याह-  
 माज्ञप्तः । तात नालीजङ्घ जीवतानेनार्भकेण यत्र कचिदवधाय जीवेः ।  
 जीवेयं चेदहमप्येनमनुसरिष्यामि । ज्ञापय मां क्षेमप्रवृत्तः स्ववार्त्तामिति ।  
 15 अहं तु संकुले राजकुले कथंचिदेनं निर्गमय्य विन्ध्याटवीं व्यगाहिषि ।  
 पादचारदुःखितं चैनमाश्वासयितुं घोषे कचिदहानि कानिचिद्विश्रमय्य  
 तत्रापि राजपुरुषसंपातभीतो दुरध्वमपसरन्नत्रास्य दारुणपिपासापीडि-  
 तस्य वारि दातुकामः कूपेस्मिन्नपभ्रश्य पतितस्त्वयैवमनुगृहीतः ।  
 त्वमेवास्यातः शरणमेधि विशरणस्य राजसूनोरित्यञ्जलिमबध्नात् ।  
 20 किमीया जात्यास्य मातेत्यनुयुक्ते मयामुनोक्तम् । पाटलिपुत्रकस्य  
 वणिजो वैश्रवणस्य दुहितरि सागरदत्तायां कोसलेन्द्रात्कुसुमधन्व-  
 नोस्य माता जातेति । यद्येवमेतन्मातुर्मत्पितुश्चैको मातामह इति  
 सखेहं तमहं सस्वजे । वृद्धेनोक्तम् । सिन्धुदत्तापुत्राणां कतमस्ते पि-

60. 8. अस्य A.—60. 9. अस्मादृशैर्मित्रैः B. W.—60. 13. अवस्थाय A.—जीव B.—60. 15. W omits राजकुले. A drops a line, omitting the words between निर्गमय्य and तत्रापि.—60. 16. पादचारदुःस्थितं B. दूरं B. W.—60. 20. किमीयोयमीत्यनुयुक्ते A.—60. 21. कौशल° A. कोशल°. B.—60. 22. जामातेति A.—60. 23. सिन्धुदत्त° A. W.—

तेति । सुश्रुत इत्युक्ते सोत्यहृष्यत् । अहं तु तं नयावलिप्रमदमकेन्द्रं  
 नयेनैवोन्मूल्य बालमेनं पित्र्ये पदे प्रतिष्ठापयेयमिति प्रतिज्ञाय कथ-  
 मस्यैनां क्षुधं क्षपयेयमित्यचिन्तयम् । तावदापतितौ च कस्यापि  
 व्याधस्य त्रीनिषूनतीत्य द्वौ मृगौ स च व्याधः । तस्य हस्ताद-  
 वशिष्टमिषुद्वयं कोदण्डं चाक्षिप्याविध्यम् । एकः सपत्राकृतोन्यश्च 5  
 निष्पत्राकृतोपतत् । तं चैकं मृगं दत्त्वा मृगयवेन्यापलोमत्वचः  
 क्लोमापोह्य निष्कुलाकृत्य निकृत्योर्वस्थिग्रीवादीनि शूलाकृत्य दावा-  
 ङ्गत्तरेषु तप्तेनामिषेण तयोरात्मनश्च क्षुधमतक्षिषम् । एतस्मिन्कर्मणि  
 मत्सौष्ठवेनातिहृष्टं किरातमस्मि पृष्टवान् । अयि जानासि माहिष्म-  
 तीवृत्तान्तमिति । असावाचष्ट । तत्र व्याघ्रत्वचो हृतीश्च विक्रीयाद्यै- 10  
 वागतः । किं न जानामि । प्रचण्डवर्मा नाम चण्डवर्मानुजो मित्रवर्म-  
 दुहितरं मञ्जुवादिनीं लिप्सुरभ्येतीति तेन सोत्सवा पुरीति । अथ कर्णे  
 जीर्णमब्रवम् । धूर्तो मित्रवर्मा दुहितरि सम्यक्प्रतिपत्त्या मातरं वि-  
 श्वास्य तन्मुखेन प्रत्याकृष्य बालकं जिघांसति । तत्प्रतिगत्य कुश-  
 लमस्य महार्त्ता च देव्यै रहसि निवेद्य पुनः कुमारः शार्दूलभक्षित 15  
 इति प्रकाशमाक्रोशः कार्यः । स दुर्मतिरन्तः प्रीतो बहिर्दुःखं दर्शय-  
 न्देवीमनुनेष्यति । पुनस्त्वया तन्मुखेन स वाच्यः । यदपेक्षया  
 त्वदुक्तमत्यक्रमिषं सोपि बालः पापेन मे परलोकमगात् । अद्य तु  
 त्वदादेशकारिण्येवाहमिति । स तथोक्तः प्रीतिं प्रतिपद्याभिपत्स्यति ।  
 पुनरनेन वत्सनाभनाम्ना महाविषेण संनीय तोयं तत्र मालां मज्जयित्वा 20  
 तथा स वक्षसि मुखे च हन्तव्यः । स एवायमसिप्रहारः पापीयसस्त-  
 वास्तु यद्यस्मि पतिव्रता । पुनरनेनागदेन संगमितेम्भसि तां मालां  
 मज्जयित्वा स्वदुहित्रे देया । मृते तु तस्मिन्स्तस्यां च निर्विकारायां

61. 1. अहं तु दुर्नयावलितं A.—61. 3. A omits च.—61. 5. एकश्च B. W.—  
 61. 6. मृगयेव दत्त्वा C. दत्त्वैकं मृगयेव, omitting तं च and मृगं, A.—61. 17.  
 तस्या मुखेन C. तथा त्वन्मुखेन W.—61. 19. तवादेशकारिणी C.—अभिपत्स्यते A.—  
 61. 22. भवतु B. W. तवास्तु पापीयसः C.—61. 23. मृते च A.—निर्विकारायां सती  
 सतीत्यैव A. C omits सत्यां.—



सत्यां सतीत्येवैनां प्रकृतयोनुवर्तिष्यन्ते । पुनः प्रचण्डवर्मणे संदेश्यम् ।  
 अनायकमिदं राज्यम् । अनेनैव सह बालिकेयं स्वीकार्येति । ताव-  
 दावां कापालिकवेषच्छन्नौ देव्यैव दीयमानभिक्षौ पुराद्वहिरुपशमशानं  
 वत्स्यावः । पुनरार्यप्रायान्पौरवृद्धानाप्तांश्च मान्त्रिवृद्धानेकान्ते ब्रवीतु  
 5 देवी । स्वमेव मे देव्या विन्ध्यवासिन्या कृतः प्रसादः । अद्य-  
 चतुर्थेहनि प्रचण्डवर्मा मरिष्यति । पञ्चमेहनि रेवातटवर्तिनि मद्भवने  
 परीक्ष्य वैजन्यं जनेषु निर्गतेषु कपाटमुद्धाट्य त्वत्सुतेन सह कोपि  
 द्विजकुमारो निर्यास्यति । स राज्यमिदमनुपाल्य बालं ते प्रतिष्ठा-  
 पयिष्यति । स खलु बालो मया व्याघ्रीरूपया तिरस्कृत्य स्थापितः ।  
 10 सा चेयं वत्सा मञ्जुवादिनी तस्य द्विजातिदारकस्य दारत्वेनैव  
 कल्पितेति । तदेतदतिरहस्यं युष्मास्वेव गुप्तं तिष्ठतु यावदेतदुपपत्स्य-  
 त इति । स सांप्रतमित्यतिप्रीतः प्रायात् । अर्थश्चायं यथाचिन्तितमनु-  
 स्थितोभूत् । प्रतिदिशं च लोकवादः प्रासर्पत् । अहो माहात्म्यं पति-  
 व्रतानाम् । असिप्रहार एव हि स मालाप्रहारस्तस्मिञ्जातः । न  
 15 च शक्यमुपधियुक्तमेतत्कर्मेति वक्तुम् । यतस्तदैव दत्तं तद्वाम दुहित्रे  
 स्तनमण्डनमेव तस्यै जातं न मृत्युः । योस्याः पतिव्रतायाः शासन-  
 मतिवर्तते स भस्मैव भवेदिति ।

अथ महाव्रतिवेषेण मां च पुत्रं च भिक्षायै प्रविष्टौ दृष्ट्वा प्रस्नुत-  
 स्तनी प्रत्युत्थाय हर्षकलमब्रवीत् । भगवन्नयमञ्जलिः । अनाथोयं जनो-  
 20 नुगृह्यताम् । अस्ति ममैकः स्वप्नः । स सत्यो न वेति । मयोक्तम् ।  
 फलमस्याद्यैव द्रक्ष्यसीति । यद्येवं बहु भागधेयमस्या वो दास्याः  
 स खल्वस्याः सानाथ्यशंसी स्वप्न इति महर्शनबद्धरागसाध्वसां मञ्जु-

62. 2. अमुनैव C.—62. 4. पुनराकार्यार्थप्रायान् C.—62. 5. C omits अद्य.—  
 62. 6. A omits मद्भवने.—62. 7. वैजन्यं B. C. A writes परीक्षजनन्यां.—62.  
 8. बालमैव C. A writes बाल तै (sic).—62. 9. A omits मया. C. मयैव.—62.  
 14. A omits स.—62. 15. B W omit च.—शक्तं C.—तदेव दत्तं दाम B. W.  
 तदेव दत्तं तावद्वाम C.—62. 17. अतिवर्तते A.—62. 22. B C omit स खल्व-  
 स्याः.—सनथ्यशंसी B.—

वादिनीं प्रणमय्य भूयोपि सा हर्षगर्भमब्रूत । तच्चेन्मिथ्या सोयं युष्म-  
दीयो बालकपाली श्रो मया निरोद्धव्य इति । मयापि सस्मितं मञ्जु-  
वादिनीरागलीनदृष्टिलीढधैर्येणैवमस्त्विति लब्धभैक्षो नालीजङ्घमाकार्य  
निर्गम्य ततश्च तं चानुयान्तं शनैरपृच्छम् । क्रासावल्पायुः प्रथितः प्रच-  
ण्डवर्मेति । सोब्रूत । राज्यमिदं ममेत्यपास्तशङ्को राजास्थानमण्डप 5  
एव तिष्ठत्युपास्यमानः कुशीलवैरिति । यद्येवमुद्याने तिष्ठेति तं जर-  
न्तमादिश्य तत्प्राकारैकपार्श्वे कस्यांचिच्छून्यमठिकायां मात्राः सम-  
वतार्य तद्रक्षणनियुक्तराजपुत्रः कृतकुशीलववेषलीलः प्रचण्डव-  
र्माणमेत्यान्वरञ्जयम् । रञ्जितातपे तु समये जनसमाजज्ञानोप-  
योगीनि संहत्य नृत्यगीतनानारुदितादि हस्तचङ्क्रमणमूर्ध्वपादालात- 10  
पादापीडवृश्चिकमकरलङ्घनादीनि मत्स्योद्धर्तनादीनि च करणानि  
पुनरादायादायासन्नवर्तिनां क्षुरिकास्ताभिरुपाहितवर्ष्मा चित्रदुष्कराणि  
करणानि श्येनपातोत्क्रोशपातादीनि दर्शयन्विंशतिचापान्तरालाव-  
स्थितस्य प्रचण्डवर्मणः क्षुरिकयैकया प्रत्युरसं प्रहत्य जीयाद्वर्षस-  
हस्रं वसन्तभानुरिति गदन्मद्गात्रमुत्कर्तुमुद्यतासेः कस्यापि चार- 15  
भटस्य पीवरांसबाहुशिखरमाक्रम्य तावतैव तं विचेतीकुर्वन्नाकुलं च  
लोकमुच्चक्षूकुर्वन्निद्विपुरुषोच्छ्रितं प्राकारमत्यलङ्घयम् । अवपुत्य  
चोपवने मदनुपातिनामेष पन्था दृश्यत इति ब्रुवाण एव नालीजङ्घस-  
मीकृतसैकतास्पष्टपादन्यासया तमालवीथ्या चारुप्राकारं प्राचा प्रति-  
धावितः पुनरवाचोच्चितेष्टकत्वादलक्ष्यपातेन प्रद्रुत्य लङ्घितप्राकारखा- 20  
तवलयस्तस्यां शून्यमठिकायां तूर्णमेव प्रविश्य प्रतिमुक्तपूर्ववेषः सह

63.2. बालः कपाली A.—W omits अपि.—A writes सस्मितपिहित(sic).—63.  
5. राजोद्यानमण्डपे A.—63. 6. C omits एव.—B omits तं.—63. 7. मात्रां A.—  
63. 8. °लीलश्च A.—63. 9. अनुरञ्जितातपे B.W.—जनसमान° A. जनसमानज्ञानोप-  
योगी B. W. °योगिनि C.—63. 10. °रुदितानि A. रुतादि C.—63. 12. W C  
omit one आदाय.—63. 13. A omits करणानि.—63. 15. प्रतिहर्तुं A. परभटस्य  
for कस्यापि चारभटस्य A.—63. 16. A omits शिखर.—अन्यं च लोकं A.—  
63. 18. तदनुपातिनामेष एव. A.—A omits समीकृत—63. 21. प्रतिविमुक्त°  
A.—



कुमारेण मत्कर्मतुमुलराजद्वारि दुःखलब्धवर्त्मा श्मशानोद्देशमभ्य-  
 गाम् । प्रागेव तस्मिन्दुर्गागृहे प्रतिमाधिष्ठान एव मया कृतं भग्नपा-  
 र्श्वस्थैर्यस्थूलप्रस्तरस्थगितबाह्यद्वारं बिलम् । अथ गलति मध्यरात्रे  
 वर्षवरोपनीतमहार्हरत्नभूषणपट्टनिवसनौ तद्विलमावां प्रविश्य तूष्णी-  
 5 मतिष्ठाव । देवी तु पूर्वद्युरेव यथार्हमग्निसंस्कारं मालवाय दापयि-  
 त्वा प्रचण्डवर्मणे चण्डवर्मणे च तामवस्थामद्मकेन्द्रोपधिकृतामेव  
 संदिश्योत्तरेद्युः प्रत्युषस्येव पूर्वसंकेतितपौरामात्यसामन्तवृद्धैः सहा-  
 भ्येत्य भगवतीमर्चयित्वा सर्वजनप्रत्यक्षं परीक्षितकुक्षिवैजन्यं तद्भव-  
 विधाय तद्वत्तदृष्टिः सह जनेन स्थित्वा पटीयांसं पटहशब्दमकारयत् ।  
 10 अणुतररन्ध्रप्रविष्टेन तेन नादेनाहं दत्तसंज्ञः शिरसैवोत्क्षिप्य सप्रतिमं  
 लोहपादपीठमंसलपुरुषप्रयत्नदुश्चलमुभयकरविधृतैकपार्श्वमेकतो निवे-  
 श्य निरगमम् । निरगमयं च कुमारम् । अथ यथापुरमर्पयित्वा  
 दुर्गामुद्धाटितकपाटः प्रत्यक्षीभूय प्रत्ययहृष्टदृष्टि स्पष्टरोमाञ्चमुद्यताञ्ज-  
 लि रूढविस्मयं च प्रणिपतन्तीः प्रकृतीरभ्यधाम् । इत्थं देवी वि-  
 15 न्ध्यवासिनी मन्मुखेन युष्मानाज्ञापयति । स एष राजसूनुरापन्नो  
 मया सकृपया शार्दूलरूपेण तिरस्कृत्याद्य वो दत्तः । तमेनमद्यप्रभृति  
 मत्पुत्रतयामन्दमातृपक्ष इति परिगृह्णन्तु भवन्तः । अपि च दुर्घटकू-  
 टकोटिघटनापाटवप्रकटशाठ्यनिष्ठुराश्मकघटघट्टनात्मानं मां मन्य-  
 ध्वमस्य रक्षितारम् । रक्षानिर्वेशश्चास्य स्वसेयं सुभूरभ्यनुज्ञाता  
 20 मद्यमार्पयेति । श्रुत्वैतदहो भाग्यवान्भोजवंशो यस्य त्वमार्पादत्तो  
 नाथ इत्यप्रीयन्त प्रकृतयः । सा तु वाचामगोचरां हर्षावस्थामस्पृ-

64. 1. तुमुले C.—अध्यगाम् A.—64. 5. B omits एव.—दत्त्वा B. W.—  
 64. 6. A C W omit चण्डवर्मणे. It is supplied in the margin in C.—  
 64. 8. सर्वजनत्यं तद्भवनं A.—64. 9. सदंतदृष्टिः B. संदत्तदृष्टिः C. दत्तदृष्टिः W. तद्व-  
 त्तदृष्टिरेव A.—64. 10. अनुतरं W.—A omits नादेन.—64. 11. दुश्चरं A.—वि-  
 धृतपार्श्वं A.—64. 12. यथापूर्वं W.—64. 13. प्रत्यक्षीभूय हृष्टदृष्टस्पष्टरोमाञ्चम् A.—  
 64. 14. प्रतिपतन्ती A. इत्थं मन्मुखेन, &c. C.—64. 15. स एव A. B W omit  
 this clause.—64. 16. शार्दूलरूपया A.—64. 18. प्रकटशाक्य B.—64. 19. A  
 puts अस्य after स्वसेयं.—रक्षा°, &c.—A omits this sentence.—B C omit  
 मद्यं ममार्पयेति. C.—भाग्यं भाग्यवान् C.



शन्मे श्वश्रूः । तदहरेव च यथावदग्राहयन्मञ्जुवादिनीपाणिपल्लवम् ।  
 प्रपन्नायां च यामिन्यां सम्यग्विलं प्रत्यपूरयम् । अलब्धरन्ध्रश्च लो-  
 को नष्टमुष्टिचिन्तादिकथनैरभ्युपायान्तरप्रयुक्तैर्दिव्यांशतामेव मे सम-  
 र्थयमानो मदाज्ञां नात्यवर्तत । राजपुत्रस्यार्यापुत्र इति प्रभावहेतुः  
 प्रसिद्धिरासीत् । तं च गुणवत्यहनि भद्राकृतमुपनाय्य पुरोहितेन 5  
 पाठयन् राजकार्याण्यन्वतिष्ठम् । अचिन्तयं च । राज्य नाम  
 शक्तित्रयायत्तम् । शक्तयश्च मन्त्रप्रभावोत्साहाः परस्परानुगृही-  
 ताः कृत्येषु क्रमन्ते । मन्त्रेण हि विनिश्चयोर्थानां प्रभावेण प्रारम्भः ।  
 उत्साहेन निर्वहणम् । अतः पञ्चाङ्गमन्त्रमूलो द्विरूपप्रभावस्कन्ध-  
 श्चतुर्गुणोत्साहविटपो द्विसप्ततिप्रकृतिपत्रः षड्गुणकिसलयः शक्तिसि- 10  
 द्धिपुष्पफलश्च नयवनस्पतिर्नेतुरूपकरोति । स चायमनेकाधिकरणत्वा-  
 दसहायेन दुरुपजीवः । यस्त्वयमार्यकेतुर्नाम मित्रवर्ममन्त्री स  
 कोसलाभिजनत्वात्कुमारमातृपक्षो मन्त्रिगुणैश्च युक्तस्तन्मतिमवम-  
 त्यैव ध्वस्तो मित्रवर्मा । स चेष्टब्धः पेशलमिति । अथ नालीजङ्घं  
 रहस्यशिक्षयम् । तातार्यकेतुमेकान्ते ब्रूहि । कोन्वेष मायापुरुषो य 15  
 इमां राज्यलक्ष्मीमनुभवति । स चायमस्मद्बालो भुजङ्गेनामुना परि-  
 गृहीतः । किमुद्गीर्येत ग्रस्येत वेति । स यद्वदिष्यति तदस्मि बोध्य  
 इति । सोप्यन्यदैवं मामावेदयत् । मुहुरुपास्य प्राभृतैः प्रवर्त्य चित्राः  
 कथाः संवाह्य पाणिपादमतिविस्त्रम्भदत्तक्षणं तमप्राक्षं त्वदुपदिष्टेन न-  
 येन । सोप्येवमकथयत् । भद्र मैवं वादीः । अभिजनस्य शुद्धिर्दर्शन- 20  
 मसाधारणं बुद्धिनैपुणमतिमानुषं प्राणबलमपरिमाणमौदार्यमत्याश्चर्य-  
 मस्त्रकौशलमनल्पं शिल्पज्ञानमनुग्रहार्द्रं चेतस्तेजश्चाप्यपरविषह्यमभ्य-  
 मित्रीणमित्यस्मिन्नेव संनिपातिनो गुणाः येन्यत्रैकैकशोपि दुर्लभाः ।  
 द्विषतामेष चिलिबिलिद्रुमः प्रह्वाणां तु चन्दनतरुस्तमुद्धृत्य नीतिज्ञ-

65. 2. अथालब्धरन्ध्रश्च.—65. 3. मम B. W.—65. 4. नामास्यार्यापुत्र इति प्रभा-  
 वोत्प्रासिद्धिरासीत् A.—65. 5. वृत्तचौलुकं A.—65. 9. एकमन्त्रबीजो A.—65. 10.  
 त्रिगुणं A.—65. 13. तमवमन्येव (sic) A.—65. 15. आचार्यकेतुं A.—65. 22.  
 अपरिविषह्यं W. A omits.—65. 24. चिरवित्त्वद्रुमः W.—A omits तु.—



मन्यमश्मकमिमं च राजपुत्रमनेन पित्र्ये पदे प्रतिष्ठितमेव विद्धि ।  
 नात्र संशयः कार्य इति । तच्चापि श्रुत्वा भूयो भूयश्चोपधाभिर्विशोधय तं  
 मे मतिसहायमकरवम् । तत्सखश्च सत्यशौचयुक्तानमात्यान्विविध-  
 व्यञ्जनांश्च गूढपुरुषानुदपादयम् । तेभ्यश्चोपलभ्य लुब्धसमृद्धमत्युत्ति-  
 ५ क्तमविधेयप्रायं च प्रकृतिमण्डलमलुब्धतामभिख्यापयन्धार्मिकत्व-  
 मुद्भावयन्नास्तिकान्कदर्थयन्कण्टकान्विशोधयन्नमित्रोपधीरुपघ्नश्चातुर्व-  
 ण्यं च स्वधर्मकर्मसु स्थापयन्नभिसमाहरेयमर्थान् । अर्थमूला हि  
 दण्डविशिष्टकर्मारम्भाः । न चान्यदस्ति पापिष्ठं तत्र दौर्बल्यादित्या-  
 कलय्य योगानन्वतिष्ठम् ।

10 इति श्रीदण्डिनः कृतौ दशकुमारचरिते विश्रुतचरितं नामाष्टम  
 उच्छ्वासः ।

## NOTES.

P. 1, L. 5. बध्यमानपरिकरं. 'Girding up his loins.' आबध्यमानपरिकरं कक्षाबन्धः परिकर इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 1, L. 8. प्रपित्सते. "Third pers. sing. pres. desiderative of पृ 'to go,' with प्र prefixed, 'to engage in or perform,' 'he purposes to engage in some penance,' कृच्छ्रं." Wilson. Rather 'to do a deed of daring, i.e., to kill himself.' So also साहसं in ll. 7 (Wilson, साहसानुवादी 'has the semblance of oppression') and 9. Compare तस्य साधोः पुरः प्राणान्मोक्तुकामो बध्नामि परिकरं p. 6, l. 8.

P. 1, L. 9. Put a stop after °अवकाशः. —Wilson अभ्युपपद्य for our अभ्यवपद्य.— इति 'As follows.' There is a second इति at the end of the clause referred to.

P. 1, L. 13. पूर्वेषुकामचरः । इषुकाम इति देशस्य संज्ञा. Bhû. Compare Kâs, on Pân. 2, 1, 50, (quoted by Böhtlingk) for the words अपरेषुकामशमी and पूर्वेषुकामशमी *sub voce* इषुकामशमी. Pa<sup>d</sup>. takes पूर्वेषुकामचरः as two separate words, as Wilson prints.

P. 1, L. 15. रूपाभिग्राहितः. "Apprehended or caused to be seized in the fact." Wilson. 'Caught with the money on him.' रूपाभिग्राहितश्चौर्यवस्तुनाणकेन ग्राहितो धारितः । रूपं श्लोके यशोनाटकादौ सौन्दर्यशब्दयोः । ग्रन्थावृत्तौ तथाकारे स्वभावे नाणके मृग इति महीपः. Pa<sup>d</sup>. रूपाभिग्राहितो लोप्त्रेण सह संगृहीतः । चोरिका स्तैन्यचौर्ये च स्तेयं लोप्त्रं च तद्धनमित्यमरः. Bhû°. The quotation from the Mahîpa is interesting as giving an authority for the meaning मृग in which Bâṇa uses रूप, e. g., Kâd., p. 28, l. 19.

P. 1, L. 16. राजद्वारस्य गोपुरं प्रतोली गोपुरं हि प्रतोल्यां च नगरद्वारयोः पीति महीपः. Pa<sup>d</sup>.

P. 1, L. 18. जनकण्ठरवो लोकसांनिध्यशब्दः । कण्ठो गले संनिधाने ध्वनौ मदनपादप इति विश्वः. Pa<sup>d</sup>. This is not right. The expression कण्ठरव is chosen for the sake of the play of words between it and the following घण्टारव. जनकण्ठरवः 'the noise from many throats.' Cf. बद्धकलकले महाजने p. 7, l. 18.— मण्डलितहस्तकाण्डं. "Curling up his trunk." Wilson, reading °काण्डः.

P. 1, L. 19. परिणमन्. "Bending the head so as to strike with the tusk." Wilson.—दरु°. "The space between the tusks (प्रतिमानः) was violently struck with the wood, in the holes of which the culprit's arms were passed, a sort of stocks for the hands instead of the feet."



Wilson. He struck the beast with his arms (भुजदण्ड), although they were so fettered. परिणमंस्तिर्यग्दन्तप्रहारं कुर्वन् । तिर्यग्दन्तप्रहारस्तु गजः परिणतो मत इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 2, L. 1. प्रतिमानः. दन्तयोरुभयोर्मध्यं प्रतिमानं प्रचक्षत इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 2, L. 4. यन्ता हस्तिपकः. Pa<sup>d</sup>.

P. 2, L. 15. श्रुतर्षिरधीतवेदः । ऋषिस्तु वेदे भृग्वादी ज्ञानवृद्धे दिगम्बर इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>. According to B. R. 'a rishi distinguished for his learning.' (Tri. 2, 7, 16. Durga on Nir. 1, 20, quoted by Muir. S. T. 2, 17.) —प्रज्ञागुणेषु ते गुणाः षट् । शुश्रूषा ग्रहणं चैव श्रवणं चावधारणम् । ऊहापोहोर्थ-विज्ञानं तत्त्वज्ञानं च धीगुणा इति कामन्दके. Pa<sup>d</sup>.

P. 2, L. 19. In the note as to Wilson's reading चक्रमे is a mistake for चक्रमे.

P. 3, L. 4 तथा. Wilson's reading तथा should have been noted.

P. 3, L. 15. Târâvalî's tale to Kâmapâla. She had been Kâmapâla's love in more lives than one; and had previously been as Aryadâsî, Kâmapâla being Sûdraka, the mother of this very boy, whose re-birth from Kântimatî had got Kâmapâla into his present trouble. She had picked up the child, and entrusted him to Vasumatî's care. The child turns out in the sequel to be Arthapâla, to whom the thief is repeating what Kâmapâla told him.

P. 3, L. 22. त्वमर्थपालः(!) । चतुर्ष्वपि जन्मसु नामैव भिन्नः । न तु स्वरूपेणेति शौनकावस्थायां बन्धुमती वेदिमती हंसावली नन्दिन्यश्वतसः । शूद्रकावस्थायां विनयवत्यर्यदासी शूरसेना रङ्गपताका । कामपालावस्थायां कान्तिमती सोमदेवी सुलोचनेन्द्रसेना । एतास्तिस्त्रोभिन्ना एकरूपा इत्यर्थः । वेदिमतीप्रभृतयस्तिस्त्रोप्यभिन्नाः । हंसावलीप्रभृतयश्चतस्रोप्यभिन्नाः । नन्दिनीमुखाश्चेति तिस्रोभिन्नाः. Pa<sup>d</sup>.

P. 4, L. 14. मत्तकाशिनीमुन्मत्ताम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 4, L. 16. सस्मितं. Because she knows his real motive.

P. 4, L. 20. अनुवृत्त्या सेवया. Pa<sup>d</sup>.

P. 4, L. 21. त्वार्थपालस्य (!). Pa<sup>d</sup>.

P. 5, L. 3. Write वार्त्ता.

P. 5, L. 8. अलसकेन क्षयेण क्षयस्त्वलसको मत इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 5, L. 15. क्षिणोति पुरा. "The present tense with पुरा used in the sense of the future." Wilson.

P. 6, L. 1. महोवापदिष्टा मन्नामाहुता. Pa<sup>d</sup>. He called one wife by the

name of the other. This is frequently represented by Sanskrit poets as a source of trouble in polygamous establishments. Compare Subhâshitâvali No. 98, and the note there. Also Nipunîkâ's device for getting the king's secret out of Vidûshaka, Vikramorvaśî, Act II., Bombay Ed., p. 26 (आर्य यन्निमित्तं भर्ता उत्क्रान्तिनस्तस्याः स्त्रिया नामधेयेन भर्ता देवी आलपिता). Correct Wilson's महोत्रापदिष्टाप्रणयम्.

P. 6, L. 10. किं तव गोपयित्वा. 'Why should I conceal it (i.e., what follows) from you.' The use of the gerund should be compared with the similar idioms noted by Kielhorn, Grammar, p. 599.

P. 6, L. 18. यदृच्छया पतितेन नाम. 'As if it had fallen accidentally.' For this use of नाम cf. भीतो नाम p. 7, l. 19.

P. 6, L. 18. तथा विषं स्तम्भयेयं, &c. He will not effect a complete cure then, but check the effect of the poison to such an extent only that his father will still be cast out as one dead. Compare the expression above तथोद्धरणीये चक्षुषी, &c. In that case the eyes are to be taken out in such a way that death must ensue.

P. 7, L. 10. उद्धुरध्वनि. May be an adverb, but I have preferred to take it as an adjective qualifying महाजन. So below line 18 बद्धकलकले महाजने. उद्धुरध्वनीति क्रियाविशेषणं महाजनविशेषणं वा. Pa<sup>d</sup>.

P. 7, L. 19. भीतो नाम मिथ्यैव भयं प्राप्त इति. Pa<sup>d</sup>. Cf. above on p. 6, l. 18.

P. 8, L. 9. उत्सवोत्तरं. 'With joy.' The 'Satî' goes to her death with dance and singing.

P. 8, L. 17. वैनतेयतां गतेन. 'Becoming for the nonce a very Garuḍa,' i.e., in the matter of subduing the effects of the snake-bite.

P. 8, L. 22. तत्त्वतः. Apparently used in the sense of 'with a statement of the facts of the case,' i.e., that you are my son and had once been hers.

P. 9, L. 1. नहि. "Without (undergoing) such a load (or heap) of adverse fortune, I should not have been worthy." Wilson. This is not right. भाग्यं is the good fortune acquired by merit. 'I who am poor in merit, and am therefore without any such good fortune, &c.' Compare the passage in Kâdambârî, p. 61, l. 23 foll.

P. 9, L. 9. प्रतिपत्तिः कर्तव्यता. Pa<sup>d</sup>.

P. 9, L. 18. पारग्रामिकान्परग्रामे भवान् प्रयोगान्कटकप्रेषणादिरूपांस्तथा प्रायो बहुलान् । प्रायो वयासि बाहुल्य इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>. पारग्रामिकम् मिताक्षरायां विज्ञानेश्वरः । उपरुन्ध्यारिमासीत् राष्ट्रं चास्योपपीडयेत् । कृषयेचास्य सततं यवसान्नोदकैर्न्धनमिति. Bhû.

P. 10, L. 9. सुदृश्य इति सर्वाभिप्रायेण संबोधनम्. Pa<sup>d</sup>. Godbole and Parab read here सुदृश्यः मा स्म भवत्यो भेषुः.



P. 10, L. 22. अरातिव्यसनाय वैरिभूतदुःखायेत्यर्थः. Pa<sup>d</sup>.

P. 11, L. 2. द्यङ्गुलभित्तावङ्गुलद्वयपरिमाणभित्तौ । अर्धपादं प्रस्तरपिधानम् । किष्कुविष्कम्भं हस्तपरिणाहम् । वितस्तिपरिणाहं वा । किष्कुर्हस्ते वितस्तौ चेत्यमरः. Pa<sup>d</sup>.

P. 12, L. 1. ते श्वशुरः. The captive Sinhaghosha is Arthapâla's 'father-in-law' (पितृव्यश्वशुरः) because Arthapâla has married (p. 11, l. 16) Manikarnikâ, the posthumous daughter of Sinhaghosha's elder brother Chandaghosha. Sinhaghosha is, it is true, also Arthapâla's uncle on the mother's side, but the word श्वशुरः is not, as B. R. explains, used here in that sense. श्वशुरः पितृव्यश्वशुरः । कान्तिमतीसंबन्धान्मातुलः. Bhû.

P. 13, L. 12. समया सौधभित्तिं सौधभित्तेः समीपे समयेत्यन्तिकमध्ययोरिति समीप्येव्ययम् । षष्ठ्यर्थे द्वितीया. Pa<sup>d</sup>.

P. 13, L. 21. ऊर्ध्वाण्डकपाल. "The upper half of the egg, i.e., the sky; alluding to Manu's description of the creation of the world. Wilson. ऊर्ध्वाण्डमूर्ध्वकपालम् । आकाशमित्यर्थः । अप एव ससर्जादौ तासु वीर्यमवाप्तुजन् । तदण्डमभवद्धैमं सहस्रांशुसमप्रभम् ॥ तस्मिञ्ज्ञे स्वयं ब्रह्मा सर्वलोकपितामहः । नखैर्हरण्यगर्भः स तदण्डं विभिदे समम् ॥ ताभ्यां सशक्रलाभ्यां च दिवं भूमिं च निर्मम इति मनुः. Pa<sup>d</sup>.

P. 14, L. 6. न तावदेषा देवयोषा. "She is mortal, because she sleeps, because she perspires, because the unguent on her person dries up; and because there is dust on her garments, accidents from which the goddesses are exempt." Wilson. संवाह्यमानाचर्यमाणा । संवाहनं मर्दने स्यादिति कोशः. Pa<sup>d</sup>.

Three of these four signs are among the six by which Damayantî recognised Nala. Naish. XIV, 20-22.

सुरेषु नापश्यदवैक्षताक्ष्णो-  
निमेषमुर्वीभृति संमुखी सा ।  
इह त्वमागत्य नले मिलेति  
संज्ञानशानादिव भाषमाणम् ॥ २० ॥  
नाबुद्ध बाला विबुधेषु तेषु  
क्षोदं क्षितेरैक्षत नैषधे तु ।  
पत्ये सृजन्त्याः परिरम्भमुर्व्याः  
संभूतसंभेदमसंशयं सा ॥ २१ ॥  
स्वेदः स्वदेहस्य वियोगतापं  
निर्वापायिष्यन्निव संसिस्तृक्षोः ।  
हीराङ्गुरश्चारुणि हेमनीव  
नले तयालोकि न दैवतेषु ॥ २२ ॥

P. 14, L. 7. कमलिनीवेन्दुकिरणैः संकुचति Pa<sup>d</sup>.

P. 14, L. 16. अनतिक्रान्तशिष्टमर्यादचैतसो धर्मात्मनोस्यामासक्तिरत इयं मनुष्यभोगयोग्येति व्युद्भूम् । तथा च कालिदासः । असंशयं क्षत्रपरिग्रहक्षमा यदार्थमस्यामभिलाषि मे मनः । सतां हि संदेहपदेषु वस्तुषु प्रमाणमन्तःकरणप्रवृत्तय इति. Bhû.

P. 14, L. 19. स्पृष्टास्पृष्टमल्पस्पर्शमित्यर्थः. Pa<sup>d</sup>.

P. 15, L. 13. प्रतिशयितोस्मि. 'I will not leave her,' i.e., until she grants my boon. Böhlingk cites for this meaning Kâdambarî 254,13 and Harshach. 119,13.

P. 17, L. 1. अलीकमपराधः स्यादसत्यप्रिययोरपीति सज्जनः । प्रत्याकलनं साक्षात्करणम् । उपारूढं जातं साध्वसं ययेति क्रियाविशेषणम्. Pa<sup>d</sup>. She remembers with shame her crime against her husband.

P. 17, L. 10. पुनरिममर्थलब्ध°. is a misprint for पुनरिममर्थं लब्ध°.

P. 17, L. 16. निगमो वणिग्ग्रामः । निगमः सुरे वेदे वणिक्पथे मार्ग इति महीपः । नैगमानां वणिजां. Pa<sup>d</sup>.

P. 17, L. 18. नारिकेलजातिरेकः कुकुटः । द्वितीयः कुकुटो बलाकाजातीयः । दीर्घमृगः सितवपुर्महाप्राणः स्रवन्मनाः । बलाकाजातिरित्युक्तस्तदन्यो नारिकेलज इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.—कथमिव. Wilson reads कथमिव.

P. 17, L. 21. उपहस्तिका ताम्बूलस्थापनाय चर्मपेशी । पूगाद्यावपनी चर्म-भस्त्रिका चोपहस्तिकेति वैजयन्ती । उपहस्तिकेति वा पाठः । स एवार्थः । भाषया चञ्ची इति प्रसिद्धा. Pa<sup>d</sup>.

P. 19, L. 6. Put a stop after आपृच्छये. Wilson's reading पृष्टः should have been noted.

P. 19, L. 11. Write स्थान्तराग्यवर्णयत.

P. 19, L. 19. प्रत्यादेश इव श्रियः. Compare प्रत्यादेशो रूपगर्वितायाः श्रियः (of Urvaśî) Vikramorvaśî Act I., and प्रत्यादेशो धनुष्मतां Kâdambarî 5,15 (Siddhachandra प्रत्यादेशो निराकर्ता । प्रत्यादेशो निराकृतिरिति कोशः). Shankar Pandit explains प्रत्यादेशः as meaning literally 'that which orders back,' that one of two or more things standing in a line which orders (आदिशति) the rest to go back (प्रति) or remain behind owing to their inferiority and itself comes forward on account of its own excellence. "The usual meaning of this word is contradiction ; here it means 'humiliator,' 'rival.' So in the Vikr" (loc. cit.). Wilson.

P. 20, L. 11 अगति. Wilson's reading अगतिमतिर्धि should have been noted.—आदिराज°. That is, Manu. Correct Wilson's reading and note.

P. 21, L. 21. पाञ्चालशर्मा. His name. The careless way in which it is introduced so abruptly at the end of the episode is to be noted.

It must be remembered that Daṇḍin took his stories from older sources, and that he did not finish the Daśakumâracharita.



P. 23, L. 1. स चाचक्षे. Wilson reads मित्रगुप्तश्चाचक्षे.

P. 23, L. 9. प्रतिशयिताय. See note on प्रतिशयितोस्मि p. 15, l. 13.

P. 23, L. 11. अपरिणयनाद्विवाहाभावात् Pa<sup>d</sup>. This is a fair index of the intelligence of this commentator. The construction, of course, is आ परिणयात् 'until her marriage.'—कन्दुकनृत्येन कन्दुकवृत्त्यं तेन. Pa<sup>d</sup>.

P. 23, L. 15. कन्दुकावती । मतौ बह्वचोनजिरादीनाम् इति दीर्घः संज्ञायाम्. Bhû.

P. 24, L. 2. निरुष्मताम्. Böhlingk does not recognise this word, Wilson and the Calcutta Ed. read निरुष्णतां.

P. 24, L. 19. अतिष्ठच्च सा &c. The moment I saw her she was in my heart, though neither I nor any one else saw her pass from where she stood to my heart.

P. 24, L. 20. चित्रीया विस्मयोद्भूतमिति कोशः. Pa<sup>d</sup>.—किमियमित्याद्या-क्षेपालंकारः । आक्षेपः स्वयमुक्तस्य प्रतिषेधो विचारणादिति लक्षणात्. Bhû.

P. 24, L. 23. व्यत्यस्त. i.e., with the palms downward.

P. 25, L. 2. अमन्दरागरूपिताक्षं. The ball, of a kind still used in Kattywar, is covered with red spots. It is compared to Ananga, not to the eye of Ananga as Wilson has it.

P. 25, L. 6. मध्यविलम्बितं मध्ये विलम्बितम् । द्रुतं लयः पतनं यत्रेति तस्मिन्सतीति सतिसप्तमी. Pa<sup>d</sup>. The commentator's reading was different.

P. 25, L. 7. चूर्णपदम् । गत्यागत्योरानुलोम्यं न्यूनाधिक्यक्षेपणं तच्चूर्णपदमिति कन्दुकतन्त्रे. Pa<sup>d</sup>. गत्यागत्योरानुलोम्यतो यन्न्यूनाधिक्यक्षेपणमिति. Bhû. "This is a term borrowed from the Sangîta, or art of music and dancing. According to the commentator, it is stepping backwards and forwards with differing degrees of rapidity." Wilson.

P. 25, L. 9. गीतमार्गम् । दशपदचक्रमणं गीतमार्गं विदुरिति कन्दुकतन्त्रे. Pa<sup>d</sup>.

P. 25, L. 10. Wilson's reading आचरत् for आरचयन् should have been noted.

P. 25, L. 12. प्रतिक्षणारूढविभ्रमः प्रतिक्षणमारूढ उत्पन्नो विभ्रमो विलासो यस्येति तथा. Pa<sup>d</sup>. A different reading.

P. 25, L. 14. तदनुमार्गे कन्दुकानुमार्गे. Pa<sup>d</sup>.

P. 25, L. 17. पञ्चविन्दुप्रसृतेषु पञ्चावर्तप्रहारस्तु पञ्चविन्दुरुदाहत इति. Pa<sup>d</sup>.—"We have no help to the interpretation of this and several analogous forms in this passage, but they refer to modes of dancing or acting. The Gomûtrikâ prachâra is said to intend a movement like the undulating line of forked lightning, although the term is derived from a less poetical analogy." Wilson. गोमूत्रिकाप्रचारेषु गोमूत्रिकेति विद्वद्भिश्चरः शातहृषो मतः. Pa<sup>d</sup>.

P. 25, L. 19. घनदर्शितमतिमात्रदर्शितं मेघदर्शितं वा. Pa<sup>d</sup>.

P. 27, L. 6. विधिरदृष्टम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 27, L. 12. उपकार्योर्ध्वगृहम्. Pa<sup>d</sup>. An upakâryâ is a tent. Cf. Raghuv., v. 63.

P. 28, L. 1. अपि सिञ्चेत् । अपिशब्दः संभावनायाम् । गर्हासमुच्चयप्रश्नशङ्का-संभावनास्वपि इति. Pa<sup>d</sup>.

P. 28, L. 2. मद्गुः पोतविशेषः. Pa<sup>d</sup>.

P. 28, L. 12. किलकिलारवमित्यनुकरणम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 28, L. 17. गन्धपाषाणवती मनःशिलादिधानुपाषाणमयीत्यर्थः । अथवा शैलेयं गन्धपाषाणः शिलापुष्पं च कथ्यते. Pa<sup>d</sup>.

P. 28, L. 18. तरुवनाभोगस्तरुवनपूर्णता Pa<sup>d</sup>.

P. 29, L. 20. अजाविकटमिति पाठः । द्यन्तादजाद्यदन्तं विप्रतिषेधेनेत्यज-शब्दस्य पूर्वनिपातः । मन्द्याते [संघाते] कटजिति सामूहिकापवादः कच्च [कटञ्च] Bhû.

P. 30, L. 3. इङ्गुरी । भाषया हिङ्गुणवेद इति प्रसिद्धः । इङ्गुरी तापसतरुरि-त्यमरः. Pa<sup>d</sup>.

P. 30, L. 14. विकलीकृतोभिमतः. 'Supposed to have been maimed.'

P. 30, L. 22. अष्टादशवर्षदेशीयः किञ्चिन्व्यूनाष्टादशवर्षः । ईषदसमाप्तौ कल्प-ब्देश्यदेशीयरः. Pa<sup>d</sup>.

P. 30, L. 24. कार्तान्तिको लक्षणज्ञ इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 31, L. 5. शिबिषु कावेरीदक्षिणतीरेषु । शिबिर्मरुद्वृधायास्तु दक्षिणं तीरमि-ष्यत इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>. °दक्षिणं वर्षमिष्यत इति वैजयन्ती. Bhû.

P. 31, L. 10. यवोङ्गुष्ठविरहं [चिह्नं] Pa<sup>d</sup>.

P. 31, L. 12. सकृद्विभक्तः समं विभक्तः । एकवारे समे सकृदित्यजयः.

The Bhûshana illustrates this passage by the following quotation from Varâhamihira's Brîhatsanhitâ, 70, 1-9 :

स्निग्धोन्नताग्रतनुताम्रनखौ कुमार्याः  
पादौ समोपचितचारुनिगूढगुल्फौ ।  
भिष्टाङ्गुली कमलकान्तितलौ च यस्या-  
स्तामुद्वेह्यदि भुवोधिपतित्वमिच्छेत् ॥१॥  
मत्स्याङ्गुशाब्जयववज्रहलासिचिह्ना-  
वस्वेदनौ मृदुतलौ चरणौ प्रशस्तौ ।  
जङ्घे च रोमरहिते विपुले सुवृत्ते  
जानुद्वयं सममतुल्यमसन्धिदेशम् ॥२॥  
ऊरू घनौ करिकरप्रतिमावरोमा-  
वश्वत्पञ्चसदृशं विपुलं च गुह्यम् ।-॥३॥



विस्तीर्णमांसोपचितो नितम्बो  
 गुरुश्च धत्ते रशनाकलापम् ।  
 नाभिर्गभीरा विपुलाङ्गनानां  
 प्रदक्षिणावर्तगता च शस्ता ॥४॥  
 मध्यं स्त्रियास्त्रिवलनान्तमरोमशं च  
 वृत्तौ घनावविषमौ कठिनावुरस्थौ ।  
 रोमप्रवर्जितमुरो मृदु चाङ्गनानां  
 ग्रीवा च कम्बुनिचितार्थसुखानि धत्ते ॥५॥  
 बन्धुजीवकुसुमोपमोधरो  
 मांसलो रुचिरविश्वरूपधृक् ।  
 कुन्दकुड्मलनिभाः समा द्विजा  
 योषितां पतिसुखामितार्थदाः ॥६॥  
 दक्षिण्ययुक्तमशठं परपुष्टहंस-  
 वल्गु प्रभाषणमदीनमसौष्ठवं च ।  
 नासा समा समपुरा रुचिरप्रशस्ता  
 दृङ्गीलनीरजदले द्युतिहारिणी च ॥७॥  
 नो संगते नातिपृथू न लम्बे  
 शस्ते भ्रुवौ बालशशाङ्कवक्त्रे ।  
 अर्धेन्दुसंस्थानमलोमशं च  
 शस्तं ललाटं न तलं न तुङ्गम् ॥८॥  
 कर्णयुग्ममपि युक्तमांसलं  
 शस्यते मृगसमं समाहितम् ।  
 स्निग्धनीलमृदुकुञ्चितैकजा  
 मूर्धजाः शुभकराः शिरःस्थिताः ॥९॥

Kern v. 2. अनुल्बणसंधिदेशं. v. 3. गुह्यं । श्रोणीललाटमुरुकूर्मसमुन्नतं च  
 गूढो मणिश्च विपुलां श्रियमावधाति ॥ v. 4. प्रशस्ता. v. 5. त्रिवलिनाथं. रोमापव-  
 र्जितं. v. 6. रुचिरविश्वरूपधृक्. v. 7. प्रभाषितमदीनमनल्पसौख्यं. समपुष्टा.  
 रुचिरा प्रशस्ता. दलद्युतिहारिणी च. v. 8. न नतं न तुङ्गं. v. 9. मृदु समं. समं  
 शिरः.

P. 32, L. 4. प्रस्थं मानविशेषः । माषटङ्काक्षविल्वानि कुडवः प्रस्थमाढकम् । रा-  
 शिर्गोणी खारिकेति यथोत्तरचतुर्गुणमिति शार्ङ्गधरोक्तेः । शेरचतुष्टयपरिमाणमिति  
 यावत्. Pa<sup>d</sup>. — शालिप्रस्थेन । प्रस्थोस्त्री सानुमानयोरित्यमरः । शरावाभ्यां  
 भवेत्प्रस्थ इति मागधपरिभाषायाम् । सपदि पादाधिकशेष्टकपरिमितेन शालिना.  
 Bhû.

P. 32, L. 7. मात्रयाल्पपरिमाणेन मात्रा परिच्छेदे वर्णमानेल्प इति रत्नमाला. Pa<sup>d</sup>.  
 मात्रया स्वल्पेन कालेन. Bhû. See note below on l. 19.

P. 32, L. 10. काकिणीभिः. वराट्कानां दशकद्वयं स्यात्सा काकिणीति भास्क-  
 राचार्यः Bhû.

P. 32, L. 13. विभाव्यमानमध्यतानवेन. The pestle is grasped by the middle.

P. 32, L. 15. अङ्गुलीभिः. Of the other hand.

P. 32, L. 16. कथितेष्वगुणे. 'At the boiling point, and five times the rice in quantity.'

P. 32, L. 17. इत्तच्छीपूजा. A custom still observed. The cook throws a few grains of rice upon the fire before putting the pot on. So Jewish bakers put a little of the dough into the oven.—मुकुलावस्थामतिवर्तमानेषु. "When the rice was passing the state of a full-blown bud; that is, when it was swollen sufficiently." Wilson.

P. 32, L. 18. "She poured off the scum or the superfluous water in which the rice had been boiled." Wilson.

P. 32, L. 19. Stirring it round and round, and up and down. हवीं is one kind of ladle, and मात्रा another. स्थालीमधोमुखीमवातिष्ठिपत् 'She made the pot to stand with inverted mouth over the thoroughly boiled rice, thus leaving it to steam with the moisture it retained, a lid or platter, of course, covering the mouth of the vessel." Wilson.

P. 32, L. 21. कृष्णाङ्गारीकृत्य यदत्र वक्तव्यं तदुक्तं वासवदत्तादर्पणे. Bhû.

P. 33, L. 4. पेया ससिक्था । मण्डोसिक्थः ससिक्था पेया परिसिक्था यवा-  
गूश्च घनसिक्था विलेपी परिष्कृतस्त्वोदनो भक्त इति वाग्भटोक्तेः Pa<sup>d</sup>.

P. 33, L. 11. हिमशिशिरेतीन्द्रियवर्गवृत्तिरुक्ता । माघेपि । क्रान्तक्रान्तवदनप्र-  
तिविम्बे ममबालसहकारसुगन्धौ । स्वादुनि प्रणुदितालिनि शीते निर्ववार मधुनी-  
न्द्रियवर्गः. Bhû.

P. 34, L. 9. नेयं रत्नवती निम्बवती चयं.

P. 34, L. 11. देवशेषकुसुमैर्निर्माल्यपुष्पैः. Pa<sup>d</sup>.

P. 34, L. 16. सुदृष्टां मां कुरु. 'Give me a good fate for my evil one.'  
A different sense from that in which the phrase is commonly used, as, for example, at p. 24, l. 3.

P. 35, L. 9. तन्मातृप्रार्थनं कनकवतीमातृप्रार्थनमिति. Pa<sup>d</sup>. तन्मातृप्रार्थनमित्य-  
भिधाय. Bhû. 'Assuring him very earnestly that her mother had called him.'

P. 36, L. 13. श्रेणीप्रातिभाव्येन. "By the security of his company, or the association of trades to which he necessarily belonged." Wilson.

P. 36, L. 18. कुलपुत्रः कुलीने च शूद्रे चोति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 37, L. 9. भार्गवौ शुक्रदेवज्ञाविति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 38, L. 9. Write बद्धा.

P. 39, L. 2. शाकिनीत्वं पिशाचदेवतत्वं. Pa<sup>d</sup>.

P. 40, L. 20. स किल &c. Mantragupta could not use his lips for the reason assigned, and the story is therefore told without the use of any of the labial letters. Śrîrâma's Kansanidhana (Peterson's Third Report, p. 355) is a longer example of this literary *tour de force*.



P. 41, L. 2. संस्थित. "Dead, the burning of dead bodies, संस्थित-जनशाह." Wilson.

P. 41, L. 5. चलितरक्षसीत्यनेन रात्रिचरत्वद्योतनम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 41, L. 6. घनतर° &c. "A dialogue (referring to रटितं, some lines below) came to my ears, preventing the sleep which was kissing (निसि-र्सी) my eyes, sounding among the branches of the thickly-clustered trees." Wilson.—Three of Wilson's MSS. have the reading अन्तरालनि-र्हादिनि.—नेत्रनिसिर्सी नेत्रस्पर्शिनीम् । निसि शुम्बने. Pa<sup>d</sup>.

P. 41, L. 8. खिलीकृतः प्रतिहतः. Pa<sup>d</sup>. "Made empty or powerless; from खिल empty, defeated, overcome." Wilson.

P. 41, L. 9. "अणकनरेन्द्र means here inferior or base magician." Wilson. Böhtlingk marks अणक as a word for which no reference was available.

P. 41, L. 10. रटितं. Must be printed so, not रटितम्, as Parab has. See note on p. 40, l. 21. Correct our क्रियन्ताम् p. 48, l. 19.

P. 41, L. 12. तरलतराण्यत्युज्ज्वलानि तरलो हारमध्ये च चञ्चले चोड्ज्वलेपि चेति केशवः. Pa<sup>d</sup>.

P. 41, L. 13. दहन°. "The dust (or ashes) of the coals (left) by the destruction (combustion) of wood." Wilson.

P. 41, L. 15. Wilson °राक्षसेक्षणगृहीत°.—Wilson तिलसिद्धार्थकादीन् ("Sesamum and white mustard seeds") निरन्तरचटचटायितान् ("Crushed or crumbled; from चट to break in pieces: the repetition is in some degree imitative"). Wilson reads आकिरन्तम्.

P. 41, L. 19. अलघीयसा च. Wilson omits च.

P. 42, L. 1. शिलासितेन शिलावदसितः श्यामः ! Pa<sup>d</sup>. शिलाशित Means 'whetted on a stone.'

P. 42, L. 4. कदर्थनात्क्लेशनात् । क्लेशनं तु कदर्थनमिति. Pa<sup>d</sup>.

P. 42, L. 6. कारणानां यातनानाम् । कारणा तीव्रयातना. Pa<sup>d</sup>.—नारकीणां Wilson reads नारकाणां against all the MSS. but one.

P. 42, L. 9. शीतितरक्षीधितिः सूर्यस्तदेहजस्य यमस्येत्यर्थः. Pa<sup>d</sup>.

P. 42, L. 10. न चेद्विच्छसीदमिति पाठः । इदं मवुक्तम् । अणीयसि कारणेन-णीयानादर इति नेच्छसीत्यर्थः. Bhû.

P. 42, L. 14. चिल्लिकालतां भूलतावल्ली भूमध्यमध्वजः. Pa<sup>d</sup>.

P. 42, L. 15. लीलालसं लीलासौम्यम् । अलसं मन्दसौम्ययोरित्यजयः. Pa<sup>d</sup>.

P. 42, L. 20. स्यदायितेन स्यदो जवे इति निपातः । तद्वदाचरति स तथा तेन. Pa<sup>d</sup>. स्यदायितेन स्यदो जवे इति निपातः जवायितेन. Bhû. The breath from her mouth and nostrils goes swift as Cupid's arrow. Correct Wilson's °सायकस्य दयितेन.

P. 43, L. 2. क्षरणमन्यत्र प्रकटीभावः. Pa<sup>d</sup>.



P. 43, L. 13. °संशयितकलगिरः. Their sweet low tones might easily be taken for the humming of bees alighting on their hair. Compare note on Kâdambarî, p. 23, l. 21 (second edition).

P. 43, L. 20. आयासितजायारहितचेतसि. "This and such of the following compounds as are not epithets of the immediately succeeding terms are epithets of काले (p. 44, l. 1) 'at the season when the hearts of those separated from their wives are distressed,' &c." Wilson.

P. 43, L. 22. दक्षिणदहनसारथिर्मलयपवनः. Bhû.

P. 43, L. 23. कालाण्डजः कोकिलः । वनप्रियः परभृतः पिकः कालाण्डजः स्मृत इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>. and Bhû.—रक्तरक्ताधराः स्निग्धाः स्त्रियः. Pa<sup>d</sup>. रक्तरक्ताधराः किंनरस्त्रियः. Bhû.

P. 43, L. 25. र्दुरं ग्रामजालम् । र्दुरा चण्डिकायां च ग्रामजाले तु र्दुरमिति विश्वः । अथवा र्दुरवद्वाद्यभाण्डवद्यद्विरितटम् । र्दुरस्तोयदे भेके वाद्यभाण्डाद्वि-भेदयोरिति मेदिनी. Pa<sup>d</sup>. र्दुरगिरि is the hill of that name.

P. 44, L. 16. निकारो यातना । अपकारो वा अपराधोपकारश्च निकारोपि समा इति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>. संघर्षणमभिभवेच्छा. Pa<sup>d</sup>.

P. 44, L. 18. नरेन्द्रस्य मन्त्रवादिनः नरान्तरस्य राज्ञ इत्यर्थः. Pa<sup>d</sup>. Wilson omits नरेन्द्रस्य and च and explains नरान्तरस्य as referring to the Râja. The नरेन्द्र of our reading is the Râja, as in l. 20. In l. 19 the word is used in the sense of sorcerer.

P. 44, L. 21. शंकरनृत्तदेशजातस्य (Wilson शंकरनृत्तरङ्गदेशजातस्य). A periphrasis to avoid the use of a labial letter. वट and the other names of the tree intended, e.g. न्यग्रोध and बहुपात् all contain labial letters.

P. 45, L. 5. छन्दांसि वेदाः. Pa<sup>d</sup>.

P. 45, L. 11. यन्त्राणि मन्त्रविन्यासरेखाक्रमः । यन्त्र इति वा पाठः. Pa<sup>d</sup>.

P. 46, L. 4. सरस्तटमेकतः सरस्तटस्यान्तिके । एकतः क्वचिदन्तिक इति वैजयन्ती । एकतः सर्वतो योगे शेषार्थे कर्म वेप्यत इति द्वितीया. Pa<sup>d</sup>.

P. 46, L. 22. तदस्खलितेति । तदात्स्खलिताः पतिताश्च ते जले स्थगिता स्थिता ये जलजसमूहस्य चञ्चलदण्डस्तस्य कण्टकाग्राणि तैर्दलितो देहो येषां तेषां राजहंसानां त्रासजर्जरं त्रासेन कटोरं रसितं शब्दस्तत्र दत्तः कर्णो येन तस्य. Bhû.<sup>o</sup>

P. 47, L. 5. नाट्यादरेण विलासेनैवेत्यर्थः. Bhû.

P. 47, L. 8. दण्डः प्रकाण्डः दण्डोस्त्री लघुडे पुमान् । व्यूहभेदे प्रकाण्डे चे-ति मेदिनी । षोडशहस्त इति यावत् । काण्डान्तात्क्षेत्र इति सूत्रे काण्डशब्दस्य षोडशहस्तप्रमाणमिति व्याख्यातं वृत्तिकृता. Pa<sup>d</sup>.

P. 47, L. 13. जनान्ते जनपदमध्ये । जनो जनपदे प्रोक्त इति हलायुधः. Bhû.

P. 47, L. 18. धरणि तैतिला भूदेवाः. Bhû.—वर्तिका वस्त्रकृतनालिका भाषया पलीता इति ख्यातः. Pa<sup>d</sup>.

P. 48, L. 3. हास्तिनं हस्तिप्रमाणं पुरुषहस्तिभ्यामण् च. Pa<sup>d</sup>.

P. 48, L. 4. नीरनिलीनयायी. अतिनिलीनतया यातीति निलीनयायी. Pa<sup>d</sup>.



हास्तिनो हस्तिप्रमाणी पुरुषहस्तिभ्यामण चोति पक्षेणि संयोगादिश्वेतीनोणि प्रकृति-  
भावः । हस्तिप्रमाणस्य या लीला तथा न तु ह्रस्वप्रमाणस्य लीलया तथा सति प्रती-  
कारसंभवापत्तेः. Bhû. Put the stop after हास्तिनं, and take नक्रलीलया  
नीरनिलीनयायी with what follows. Wilson's reading नीरनिलीनया should  
have been noted. His note on the passage is "the depth of which  
was an elephant's stature, हास्तिनं हस्तिप्रमाणं. C has हस्तिनक्रलीलया;  
and B and D probably intend the same, although they give erroneously  
हस्तिनकुलीलया."

P. 49, L. 13. तत्कौशलं. See note on p. 40.

P. 50, L. 5. निष्कलः स्थविरः वृद्ध इति यावत् । निष्कलः स्थविरः समाविति  
वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 50, L. 9. पञ्चषैः पञ्च षड्वा संख्ययाव्ययेत्यादिना बहुव्रीहिः । बहुव्रीहौ  
संख्येये डजबहुगणारिति समासान्तो डच्. Pa<sup>d</sup>. This is also Wilson's read-  
ing (add W. in note) and should have been preferred.

P. 50, L. 14. शक्यभव्यकल्पारम्भी शक्यं तु सुकरं कर्म भव्यं तु जनलालितम् ।  
कल्पं युक्तं न भङ्गेन सदैवैष समाचरेदिति दिवाकरः । शक्यं स्वसाध्यम् । भव्यं  
कुशलम् । भावुकं भविकं भव्यं कुशलं क्षेममित्यमरः । कल्पो विधिः । कल्पो न्याय्ये  
विधौ शास्त्रे संवर्ते ब्रह्मवासरे । कल्पद्रुमे विकल्पे चेति महीपः. Pa<sup>d</sup>.

P. 50, L. 16. नदीष्णो निपुणः । नदीष्णाभिज्ञनिष्ठयूतप्रवीणनिपुणा अपि  
इत्यमरः । नदीपूर्वाष्णातिरातोनुपसर्गे कप्रत्ययः । निनदीभ्यां स्नातेः कौशल इति  
मूर्धन्यः. Pa<sup>d</sup>. नेदिष्ठो निकटवर्ती । अन्तिकबाढयोर्नेदसाधौ इति साधुः. Pa<sup>d</sup>.

P. 50, L. 22. तदायतिस्तस्मात्पुण्यवर्मण आयतिः प्रभावो यस्येति स तथा ।  
स्यात्प्रभावोपि चायतिरित्यमरः. Pa<sup>d</sup>.

P. 51, L. 10. इतो लोकादिहलोकात् अमुतः परलोकात्. Pa<sup>d</sup>.

P. 51, L. 19. प्रसादवित्तो राजप्रसादप्रसिद्धः. Pa<sup>d</sup>. He is प्रसादवित्त in  
that the king's favour was his riches. Cf. तपोधन.

P. 51, L. 20. अबाह्योभिन्नः । तन्मय इति भावः. Pa<sup>d</sup>. Compare our  
phrase 'out of' a thing.

P. 51, L. 22. उत्कोचो गुप्तद्रव्यादिग्रहणम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 51, L. 23. कुमारसेवकः कुमारावस्थायाः प्रभृति सेवकः. Pa<sup>d</sup>. and Bhû.

P. 52, L. 17. "Here follows a satirical description of the appro-  
priation of the royal day and night, divided each into eight portions.  
A more grave account of them is to be found in the books of law, as  
the Mitakshara. See also Vikramorvaśī, Act 2, Scene. 1." Wilson.

P. 52, L. 18. मानोन्मान°. तुलावच्छेद उन्मानो मानः प्रस्थादिभिः कृतः इति  
वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 52, L. 19. मुष्टिमर्धमुष्टिं चेति । उभौ परिमाणविशेषौ । शुक्तिभ्यां च पलं  
ज्ञेयं मुष्टिरष्टमिका तथा । जनपशयव्ययशोधको मुष्टिः । ग्रामस्य शोधकोर्धमुष्टिः.  
Bhû.

P. 53, L. 12. संविष्ट आगूढशयनः। संवेशः शयने स्थाने सत्समारोहणेपि चेत्यजयः. Pa<sup>d</sup>.

P. 54, L. 3. यावता &c. Write न याति लोकयात्रा. Compare लोकयात्रा प्रवर्तते Kâvyâdarśa I. 3. "B and D read नयेन विना न याति लोकयात्रा; C. has समयेन विना लोकयात्रा. The reading of the text [Wilson reads यावता च नयेन विना लोकयात्रा. Correct my note.] is sufficient: 'As long as the course of the world (proceeds) without policy, the object (of government) seems to be accomplished through the world (by ordinary means, or of its own nature, or spontaneously), not by the Śâstras.'" Wilson.

P. 54, L. 9. अरिषड्गः कामक्रोधलोभमदमोहमात्सर्याणि. Pa<sup>d</sup>.

P. 54, L. 16. तन्त्रावापेन। तन्त्रं स्वराष्ट्रचिन्तास्यादावापस्त्वरिचिन्तनम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 55, L. 9. अक्षिगतो द्वेष्यः। द्वेष्योक्षिगत उच्यत इति हलायुधः. Pa<sup>d</sup>.  
A 'thorn in his eye.'

P. 56, L. 6. असद्वृत्तः पितृनिर्वासितो नाम भूत्वा. Compare भीतो नाम 'as if afraid,' p. 7, l. 19.

P. 56, L. 12. आशयान्निदीप्तिः. "The appetite, the fire of his stomach." Wilson.

P. 57, L. 20. तन्त्राध्यक्षाः सेनापतयः Pa<sup>d</sup>. "Tantra here implies 'a kingdom'." Wilson.

P. 57, L. 21. व्ययमुखानि व्ययप्रभृतीनि विटस्य विज्रस्य वैधेयतया बालिशतया। मुख्यवैधेयबालिशा इत्यमरः। विधेयतयेति पाठे विनयग्राहितया। विधयो विनयग्राहीत्यमरः Pa<sup>d</sup>.

P. 58, L. 9. अद्रिद्रोणी स्यादापद्धतिरिति वैजयन्ती. Pa<sup>d</sup>.

P. 58, L. 13. मृगदेहापराधैरपराद्धो लक्ष्यच्युतः. Pa<sup>d</sup>. For the use of नाम cf. note on p. 56, l. 6, above.

P. 58, L. 14. सपणबन्धं सनियमम्. Pa<sup>d</sup>.

P. 58, L. 19. व्यलीकं दुःखम्. Pa<sup>d</sup>. योग्या नारी योगो विस्रब्धघाती स्यात्. Pa<sup>d</sup>.

P. 58, L. 20. प्रमापणैर्हिसनैः Pa<sup>d</sup>.

P. 59, L. 7. वानवास्यम्. "Vânâvâsi, a city in the South of India, the remains of which, in the Sunda district, were discovered by Colonel Colin Mackenzie. It is the Banavasi of Ptolemy." वानवस्य is used of the king here. Cf. below, ll. 19 and 23. (But Wilson reads भानुवर्माण नाम वानवास्यां.) वानवास्यम्। वानवास्यो वनप्रभुरिति. Pa<sup>d</sup>.

P. 59, L. 9. अश्मकेन्द्रः. Vasantabhânu.

P. 60, L. 13. नालीजङ्घ. The man's name. For the awkward way in which it is introduced, doubtless from the original narratives which Daṇḍin is using, compare the similar case above, p. 21, l. 21.



P. 61, L. 5. सपत्राकृतः पत्रेण सह विद्धः । वाहने सु च्छदे पत्रमिति भागुरिः. Pa<sup>d</sup>.

P. 61, L. 5. एक &c. "One pierced the animal to the feathered part, the other passed quite through and left the feathers behind; hence one is said to be सपत्राकृतः, and the other निष्पत्राकृतः." Wilson. अपतत् refers to मृगः. One deer fell with the arrow in him, the other was pierced by an arrow which went in at the one side and came out at the other. Compare Pāṇ. V. 4, 61, and the scholium quoted by B. R. under निष्पत्राकृत (निष्पत्राकरोति मृगं व्याधः शरीराच्छरमपरपार्श्वे निष्क्रामयतीत्यर्थः). Two of the other neighbouring Sûtrās are exemplified in the words that follow, निष्कुलाकृत्य and शूलाकृत्य.—अविध्यम्. Wilson has अवधिषं and Parab अवधिषं.

P. 61, L. 6. अन्य° Wilson and Parab अन्यस्य.

P. 63, L. 7. मात्राः. "Clothes. मात्राः परिच्छद इति वैजयन्ती." Wilson. Cf. note above on p. 1. मात्राः परिच्छदादीन् । मात्रा परिच्छदेल्पेणो प्रवृत्तौ कर्णभूषणे अक्षरावयवे मान इति वैजयन्ती तद्रक्षणे मात्रारक्षणे. Pa<sup>d</sup>.

P. 63, L. 10. ऊर्ध्वपादमलातपादम् । कराभ्यामवर्णी स्पृष्ट्वा मूर्धानं भ्रामयेन्मुहुः । उत्तानीकृत्य चरणावूर्ध्वपादं तदुच्यत इति नृत्याध्याये भरतः । उद्धृत्यैकं तु चरणः मन्यं कृत्वैव कुञ्चितम् । नृत्यत्यनुमतं तिर्यक्तदालातक्रमेव चेत्यपि. Pa<sup>d</sup>.

P. 63, L. 12. आदायादाय विश्वासद्योतनार्थं द्विरुक्तिः. Pa<sup>d</sup>.—उपाहितवर्ष्मा-संयुक्तदेहः Pa<sup>d</sup>.

P. 63, L. 13. परिक्रम्यान्तरिक्षेण संप्राप्योच्चैरदृश्यताम् । आकास्मिकाभिपातेन श्येनपात इतीरित इति. Pa<sup>d</sup>.—प्रसरितबाहुद्वयप्रमाणं चाप इत्युच्यते भाषया वांव इति प्रसिद्धिः । विंशतिचाप इति पाठो मुख्यः. Pa<sup>d</sup>.

P. 65, L. 3. नष्टमुष्टिचिन्तादिकथनैः. Methods of testing a man who pretends to have divine knowledge. He should be able to say what you have lost, what you are holding in your clenched hand (or whether the beans or the like you have there are of even or uneven number), and what you are thinking of.

P. 65, L. 9. पञ्चाङ्गमन्त्रमूलः । सहायाः साधनोपायो विभागो देशकालयोः । विपत्तेश्च प्रतीकारः सिद्धिः पञ्चाङ्गमुच्यत इति कामन्दकः. Pa<sup>d</sup>.



# BOMBAY SANSKRIT SERIES.

*Edited under the superintendence of Dr. P. Peterson and Dr. R. G. Bhandarkar.*

	Rs.	a.	p.
No. I.—Pañchatantra, Books IV. and V. Edited, with Notes, by Dr. Bühler ... ..	0	6	0
No. II.—Nâgojibhaṭṭa's Paribhâshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. The Sanskrit Text and various Readings, Part I. ... ..	1	4	0
No. III.—Pañchatantra, Books II. and III. Edited, with Notes, by Dr. Bühler ... ..	0	6	0
No. IV.—Pañchatantra, Book I. Edited, with Notes, by Dr. F. Kielhorn ... ..	0	10	0
No. V.—The Raghuvamśa of Kâlidâsa, with the Commentary of Mallinâtha. Edited, with Notes, by S. P. Pandit, M.A. Part I., Cantos I.—VI. ... ..	1	4	0
No. VI.—Mâlavikâgnimitra : a Sanskrit Play by Kâlidâsa. Edited, with Notes, by Shankar P. Pandit, M.A. ... ..	2	2	0
No. VII.—Nâgojibhaṭṭa's Paribhâshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. Part II. (Translation and Notes), Paribhâshâs I.—XXXVII. ... ..	1	4	0
No. VIII.—The Raghuvamśa of Kâlidâsa, with the Commentary of Mallinâtha. Edited, with Notes, by S. P. Pandit, M.A. Part II., Cantos VII.—XIII. ... ..	1	8	0
No. IX.—Nâgojibhaṭṭa's Paribhâshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. Part II. (Translation and Notes), Paribhâshâs XXXVIII.—LXIX ... ..	1	4	0
No. X.—The Daśakumâracharita of Daṇḍin. Part I. Edited, with Critical and Explanatory Notes, by Dr. Bühler ... ..	0	14	0
No. XI.—The Nîṭisataka and Vairâgyaśataka of Bhartṛihari, with extracts from two Sanskrit Commentaries. Edited, with Notes, by Kâshinâth Trimbak Telang, M.A. ... ..	1	0	0
No. XII.—Nâgojibhaṭṭa's Paribhâshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. Part II. (Translation and Notes), Paribhâshâs LXX.—CXXII. ... ..	1	4	0
No. XIII.—The Raghuvamśa of Kâlidâsa, with the Commentary of Mallinâtha. Edited, with Notes, by S. P. Pandit, M.A. Part III., Cantos XIV.—XIX. ... ..	1	4	0
No. XIV.—Vikramânkadeva-Charita. Life of King Vikramâditya Tribhuvanamalla of Kalyâṇa, composed by his Vid-yâpati Bilhaṇa. Edited, with an Introduction, by Dr. G. Bühler ... ..	1	0	0



			Rs.	a.	p.
No. XV.—	Mâlatî-Mâdhava : a Drama by Bhavabhûti. Edited, with Critical and Explanatory Notes, by Dr. R. G. Bhandarkar, M.A. (Second Ed. in the Press.)				
No. XVI.—	Vikramorvaśî : a Drama by Kâlidâsa. Edited, with Notes, by Shankar P. Pandit, M.A. ... ..	2	8	0	
No. XVII.—	Hemachandra's Deśināmamâlâ. Edited, with Critical Notes, a Glossary and a Historical Introduction, by Professor R. Pischel and Dr. G. Bühler. Part I. Text and Critical Notes by Professor Pischel ... ..	3	4	0	
No. XVIII.—	Vyâkaraṇa-Mahâbhâshya of Patañjali. Edited by Dr. F. Kielhorn. Vol. I. Part I. (in the Press.)				
No. XIX.	Ditto ditto by ditto. Vol. I. Part II. ... ..	2	0	0	
No. XX.	Ditto ditto by ditto. Vol. I. Part III. ... ..	2	0	0	
No. XXI.	Ditto ditto by ditto. Vol. II. Part I. ... ..	2	0	0	
No. XXII.	Ditto ditto by ditto. Vol. II. Part II. ... ..	2	0	0	
No. XXIII.	Vâsishṭhadharmaśâstram. Edited, with Notes, by Dr. A. A. Führer ... ..	0	12	0	
No. XXIV.—	Kâdambarî by Bâṇa and his son. Vol. I. Sanskrit Text, complete. Edited by Dr. P. Peterson ... ..	1	8	0	
	Do. Vol. II. Introduction and Notes, by do. ... ..	2	8	0	
	Ditto do. Vols. I. and II. (Bound together) ... ..	4	0	0	
No. XXV.—	Kîrti-Kaumudî. Edited, with Notes, by Prof. A. V. Kathavate ... ..	1	4	0	
No. XXVI.—	Vyâkarâṇa-Mahâbhâshya of Patañjali. Edited by Dr. F. Kielhorn. Vol II. Part III. ... ..	2	0	0	
No. XXVII.—	Mudrârâkshasa, by Viśâkhadatta, with the Commentary of Dhunḍhiraja. Edited, with Notes, by K. T. Telang ... ..	1	14	0	
No. XXVIII.—	Vyâkarâṇa-Mahâbhâshya of Patañjali. Edited by Dr. F. Kielhorn. Vol. III. Part I. ... ..	2	0	0	
No. XXIX.—	Ditto do. of do. by do. Vol. III. Part II. ... ..	2	0	0	
No. XXX.—	Ditto do. of do. by do. Vol. III. Part III. ... ..	2	0	0	
No. XXXI.—	Subhâshitâvali of Vallabhadeva. Edited by Dr. P. Peterson and Pandit Durgaprasad ... ..	5	0	0	
No. XXXII.—	Tarka-Kaumudî of Laugâkshi Bhâskara. Edited by Professor M. N. Dvivedi ... ..	0	12	0	
No. XXXIII.—	Hitopadeśa of Nârâyana. Edited by Dr. P. Peterson ... ..	1	10	0	
No. XXXIV.—	The Gaudavaho, by Vâkpati. Edited by Shankar P. Pandit ... ..	5	8	0	

	Rs.	a.	p.
No. XXXV.—Mahânârâyana Upanishad. Edited by Colonel G. A. Jacob ... ..	0	11	0
No. XXXVI.—University Selections of Hymns from the Rigveda. Edited by Dr. P. Peterson... ..	4	0	0
No. XXXVII.—Śârṅgadharapaddhati. Edited by Dr. P. Peterson. Vol. I. ... ..	5	6	0
No. XXXVIII.—Naishakarmyasiddhi. Edited by Col. G. A. Jacob ... ..	3	0	0
No. XXXIX.—A Concordance to the principal Upanishads and Bhagvadgîtâ, by do. ... ..	8	0	0
No. XL.—Eleven Atharvâṇa Upanishads, with Dîpikas, by do.	2	8	0
No. XLI.—Handbook to the Study of the Rigveda, by Dr. P. Peterson. Part I. ... ..	3	0	0

---



## WORKS IN THE PRESS.

- Harshacharita, edited by A. Führer.  
Atharva-Veda, edited by S. P. Pandit.  
Bhîmâchârya's Nyâyakośa, 2nd Edition.  
An Edition of the Mṛichchhakatikâ, by Mr. N. B. Godbole.  
Rigveda Hand-book, by Dr. P. Peterson. Part II.  
An Edition of Patañjali's Yogasûtras, with the Scholium of Vyâsa and the Commentary of Vâchaspati, by Mahamahopadhyâya Rajaram Shastri Bodas.  
Parâsara Smṛiti, with the Commentary of Sâyana-Mâdhavâchârya, by Vaman Shastri Islampurkar and Shamrao Vithal.  
An Edition of the 7th Maṇḍala of the Rigveda, with Sâyana's Commentary, by Dr. P. Peterson.  
An Edition of Kumârapâlacharita, by S. P. Pandit.  
An Edition of Rajataranginî, by Pandit Durga Prasad.  
An Edition of Padmagupta's Navasâhasânkacharita, by Vaman Shastri Islampurkar and S. R. Bhandarkar.  
A revised Edition of Âpastamba Dharmasûtra, by Dr. Bühler.

## WORKS UNDERTAKEN.

- An additional Part of the Vyâkaraṇa-Mahâbhâshya of Patañjali, containing an introduction and indices, by Dr. F. Kielhorn.  
An Edition of the Kâvya-prakâśa, by Professor A. V. Kathavate.  
An Edition of Tarkasaṃgraha, by Mr. Y. V. Athalye.  
An Edition of the Veṇîsamhâra, by Mr. L. R. Vaidya.  
An Edition of the Shatprâbhṛitaṭīkā, by Mr. K. B. Pathak.  
An Edition of the Uttararâmacharita, by Dr. R. G. Bhandarkar and Mr. S. R. Bhandarkar.  
Keśava Miśra's Tarkabhâshya, with the Commentary of Chinna-bhaṭṭa edited with Notes, Critical and Explanatory, by Dr. R. G. Bhandarkar.  
Varadarâja's Târkikarakshâ, with the Perpetual Commentary, edited with Notes, Critical and Explanatory, by Dr. R. G. Bhandarkar.  
Kṛishṇamiśra's Prabodhachandrodaya, with a Commentary and Notes, edited by Mr. Shridhar Ganesh Joshi.  
An Edition of the Rekhâ Gaṇita, by Mr. H. H. Dhruva.  
An Edition of the Syâdvâdamañjarî of Hemachandra, by Mr. Manilal N. Dvivedi.  
An Edition of the Bhaṭṭi Kâvya, by Mr. Kamalashankar P. Trivedi.  
An Index to the Taittirîya Saṃhita, by Mr. M. M. Kunte.  
An Edition of Hemchandra's Dvyâśraya Kosha, by K. H. Dhruva.

